Nr. 187

Walt Disneys

Lustiges Taschenbuch

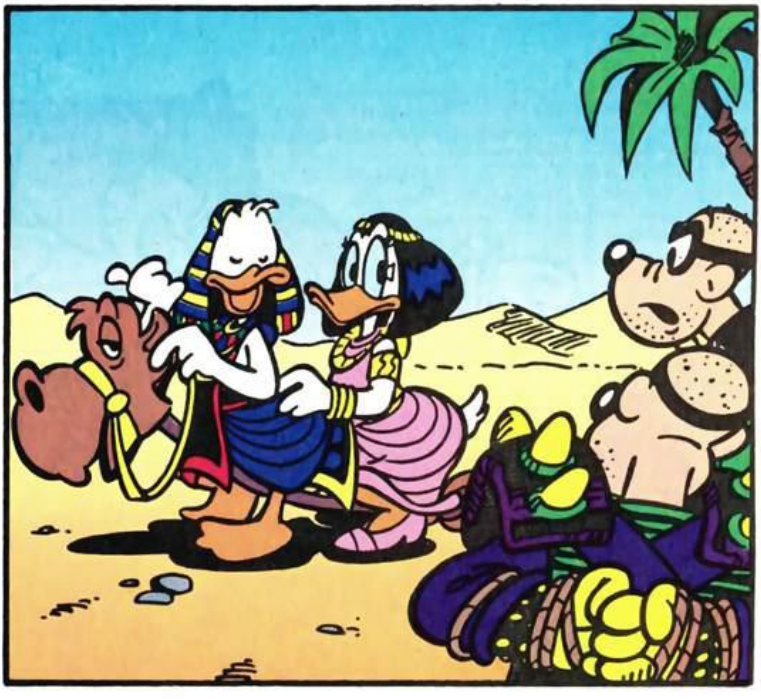
DM 6,50
S 50,–
SFr. 6.90
LIRE 5800
PTAS 525

Der Held der Pharaonen

chapa

WALT DISNEY

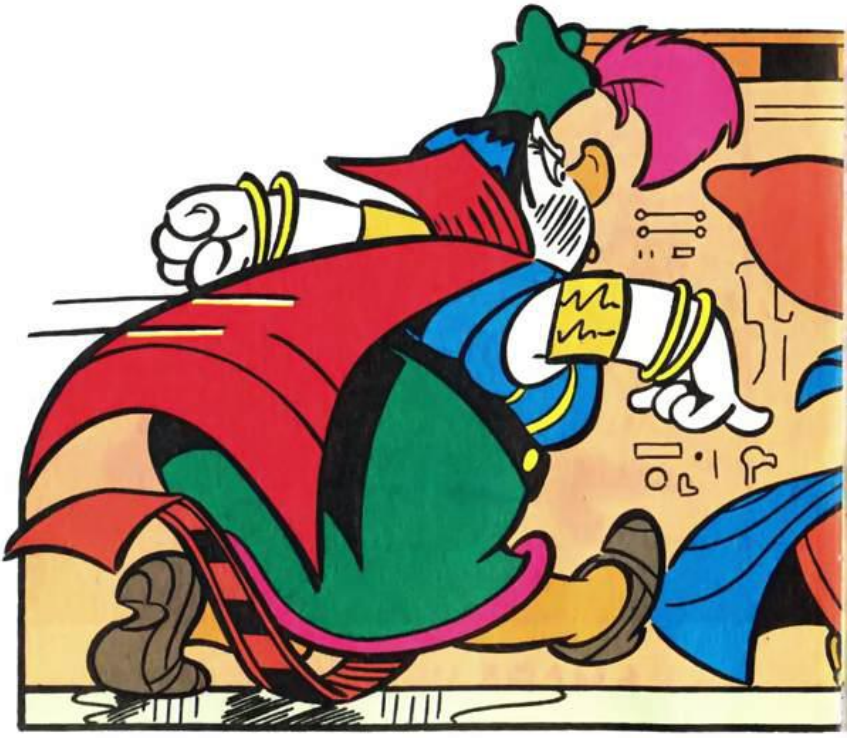
Der Held der Pharaonen



EHAPA VERLAG GMBH

© The Walt Disney Company. Walt Disneys Lustiges Taschenbuch wird in regelmäßiger Folge verlegt in der Bundesrepublik Deutschland durch Ehapa Verlag GmbH, Im Riedenberg 54, D-70771 Leinfelden-Echterdingen; in Österreich durch Egmont Verlag Ges.m.b.H., Tivoligasse 52, A-1120 Wien, und in der Schweiz durch Egmont AG, Kemptalstr. 56, CH-8308 Illnau. Verantwortlicher Chefredakteur: Peter Schlecht; Redaktion: Harald Saalbach; Übersetzung: Gerlinde Schurr, Gudrun Penndorf M.A. Druck: Graphischer Großbetrieb, Pößneck, 1993.

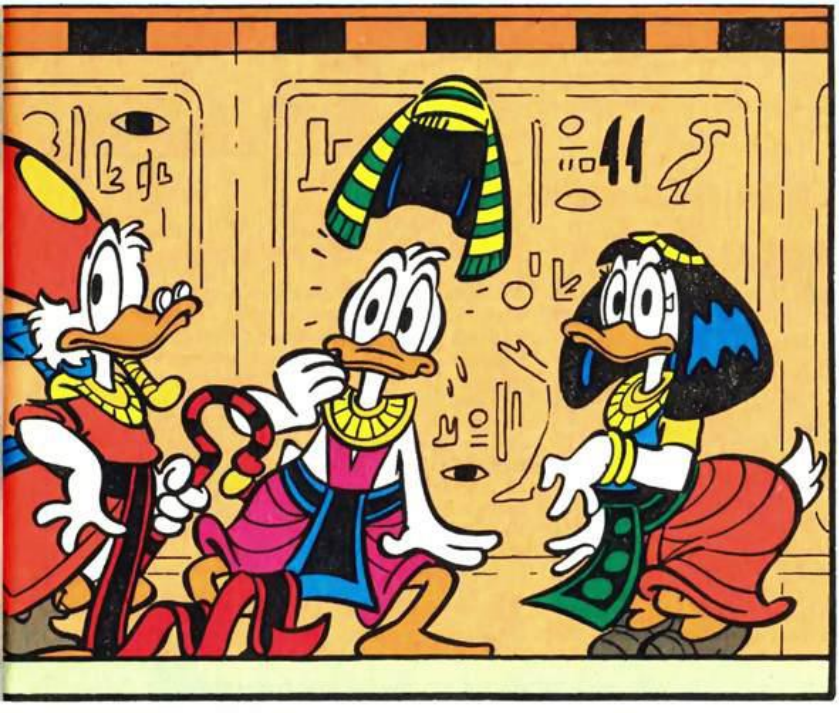
Inhalt gedruckt auf 100% chlorfreiem Papier



Walt Disneys

Lustiges Taschenbuch

Nr. 187



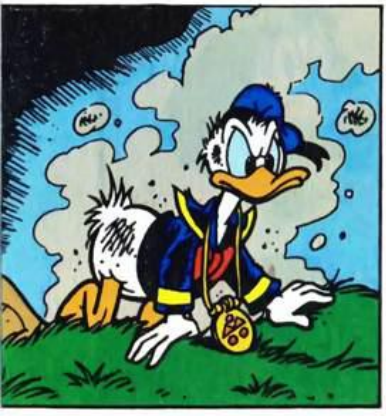
Liebe Freunde!

Wie ihr ja sicherlich wißt, komme ich in den meisten Geschichten alles andere als gut weg. Wenn man es etwas genauer betrachtet, könnte man sogar sagen, daß ich in der überwiegenden Zahl der Geschichten als Verlierer und Versager hingestellt werde.
Also, jetzt mal ganz im Ernst, findet ihr das etwa gerecht?
Deshalb ist es mir natürlich eine besondere Ehre und Genugtuung, mich endlich einmal als das präsentieren zu dürfen, was viel eher meinem Wesen entspricht, nämlich als Helden!
Na ja, es mag vielleicht gelegentlich so aussehen, daß ich als Held der Pharaonen nicht so ganz zum Zuge komme, aber als Retter von Avalon bin ich echt allererste Sahne, oder?
Das erwartet euch in diesem Buch:

DER HELD DER PHARAONEN 5

Wie oben bereits erwähnt, bin ich der strahlende Held dieser Geschichte, dem es obliegt, das Reich und vor allem die Schätze des Pharaos Dag-Ench-Berton zu retten. Jedenfalls gelingt es mir, eine Bande von üblen Schurken, die unschwer als Panzerknacker zu erkennen sind, zu überwältigen und ins Gefängnis zu werfen. Was ansonsten noch so alles schiefläuft – und das ist zugegebenermaßen fast alles – ist nun wirklich nicht meine Schuld!
Oder was meint ihr?

Gefangen im Großstadtdschungel 47



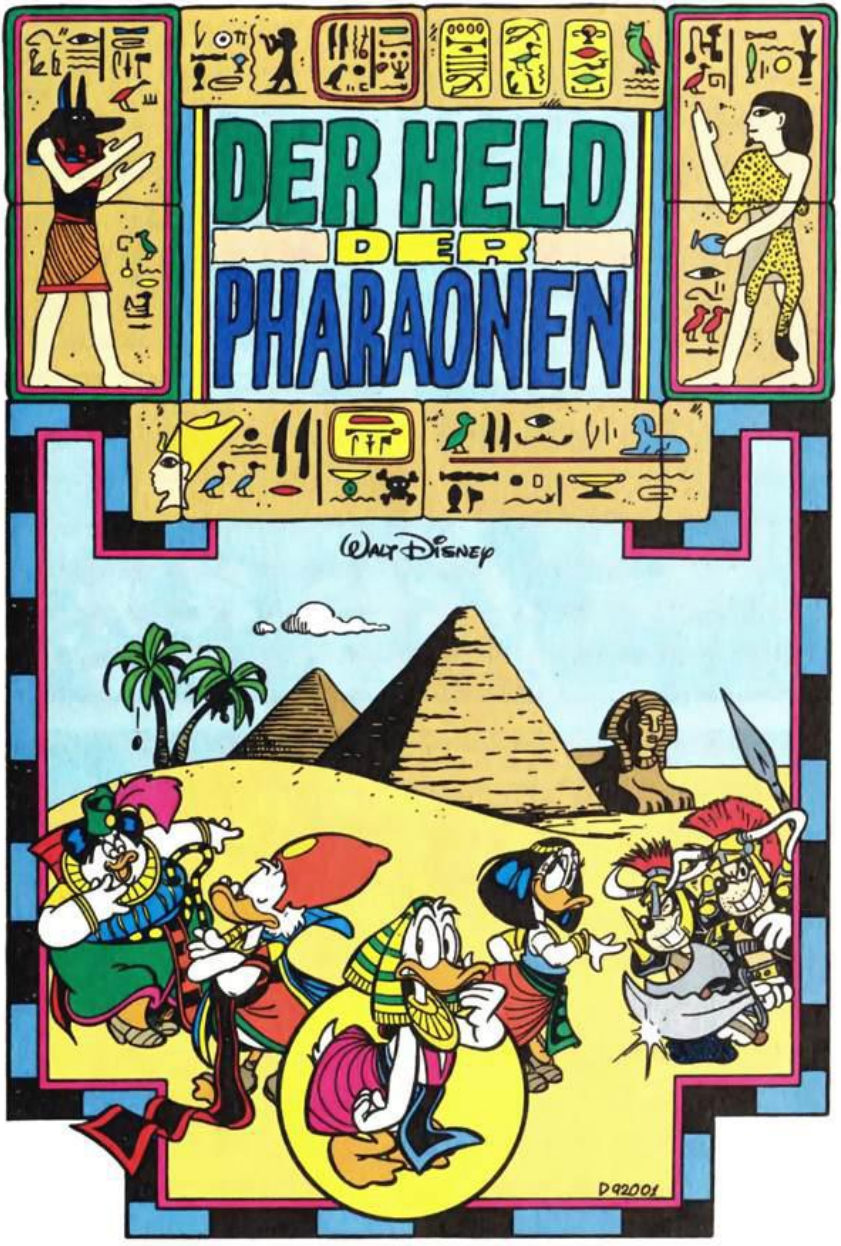
Der Retter von Auralon 101

Wir befinden uns auf einer ganz normalen Schatzsuche, als wir uns plötzlich – zack! – in einer fremden Welt befinden, in der es von Finsterlingen, Verrätern, Spionen, Ungeheuern und zahllosen anderen furchteinflößenden Dingen nur so wimmelt.
Da mich die Bewohner von Auralon, der Stadt mit den goldenen Bergen, als ihren lang ersehnten Befreier ansehen, bleibt mir natürlich gar nichts anderes übrig, als kurz entschlossen einzugreifen und die netten Leutchen zu retten…
Ihr könnt gespannt sein, in dieser Geschichte ist wirklich einiges geboten!

Ein kostbarer Duft 237

Macht's gut! Ich freue mich schon auf ein baldiges Wiedersehen!

Euer Donald


DER HELD
DER
PHARAONEN
WALT DISNEY
D92001

Es war einmal im alten Ägypten... in einer finsteren Nacht...
...und einer noch viel finstereren Gegend...
ZUM FIDELEN KAMEL
...und dann... bla... bla... bla...
Echt gemein! Harhar!
Einsame Spitze, der Plan! Harhar!
Darauf laßt uns einen heben, Kumpels! Hoch die Tassen!

Am nächsten Tag, ungefähr zur selben Zeit, im prunkvollen Palast des amtierenden Pharaos Dag-Ench-Berton...
Seufz! Jammer! Seufz!

Hmpf! Ein üppiges Fettpolster mag zwar gut gegen Kälte und harte Sitze sein, aber nicht gegen Langeweile! Seufz!
Also, weißt du, Getrudis, kannst du dich nicht...

Ve-ve-verzeiht mir die unziemliche Störung, Euer Hochwohlgeboren, a-a-aber Ihr habt Be-Be-Besuch bekommen! So-so-soll ich ihn reinlassen?
Wie? Besuch? Wer sollte es wagen?!

Aus dem Weg, Wurzelzwerg! Ich erklär' deinem Chef selber, was ich will! Zeit ist nämlich Geld... und genau darum...
Au-au-auaaa!

...geht's mir: um Geld! Und zwar um deins! Da lies!
KLATSCH!

Bei Isis und Osiris, ein Traummann! Ich glaube, ich hab' mich verliebt!

Um es kurz zu machen: Entweder du rückst deinen gesamten Pharaonenschatz freiwillig raus, oder ich rücke mit meinen Kriegern an und mach' dich fertig!

Wer wird denn so gewalttätig sein, Süßer? Komm lieber her, und gib Küßchen!
Huch! Hilfe! Bleib mir ja mit deinem Schnabel vom Leib!

Wofür hältst du mich? Denkst du, ich lasse mich von dir ins Bockshorn jagen? Raus hier, aber dalli!
Selbst schuld!

So-so-soll ich den Ge-Ge-Generalstab einberufen, Euer Denkwürden?
Schnaub! Grmpf!
Da fragst du noch, du Trantüte?! Klar brauch' ich meine Generäle!
Ja, a-a-aber...
TÄTERÄÄÄÄÄ-TÄÄÄÄTÄÄÄÄ!
TÄTERÄTÄTÄTÄTÄÄÄÄ!
BUMMBUMMBUMM!
Nanu?
Was soll das? Ich hab' nach **all** meinen Generälen verlangt! Weshalb kommst du allein?

Ich **bin** all Eure Generäle, o Herr! Die anderen haben längst den Dienst quittiert, nachdem Ihr immer mal wieder vergessen habt, ihnen ihr monatliches Salär zu zahlen!
Was du nicht sagst...
Na schön!... Aber nun lies das da, und sage mir dann, wie bedauernswert ich bin!
Hm...
Diese gemeinen Schurken haben es tatsächlich auf mein Liebstes abgesehen! Sie wollen mir mein Herzblut rauben!
Bitte hab Mitleid mit einem armen Pharao, den man um seinen Reichtum bringen will! Du mußt mir helfen! Hörst du?!
Und wenn ich ablehne?
Das würde ich dir nicht raten! Bedenke, die Augen aller Mitglieder unserer glorreichen Pharaonendynastie ruhen auf dir! Du bist unsere Hoffnung, **Held der Pharaonen!**
Wohlan denn: Nimm das Schwert des dreißigsten Pharaos, und kämpfe wie ein Held!
SCHNIPP!

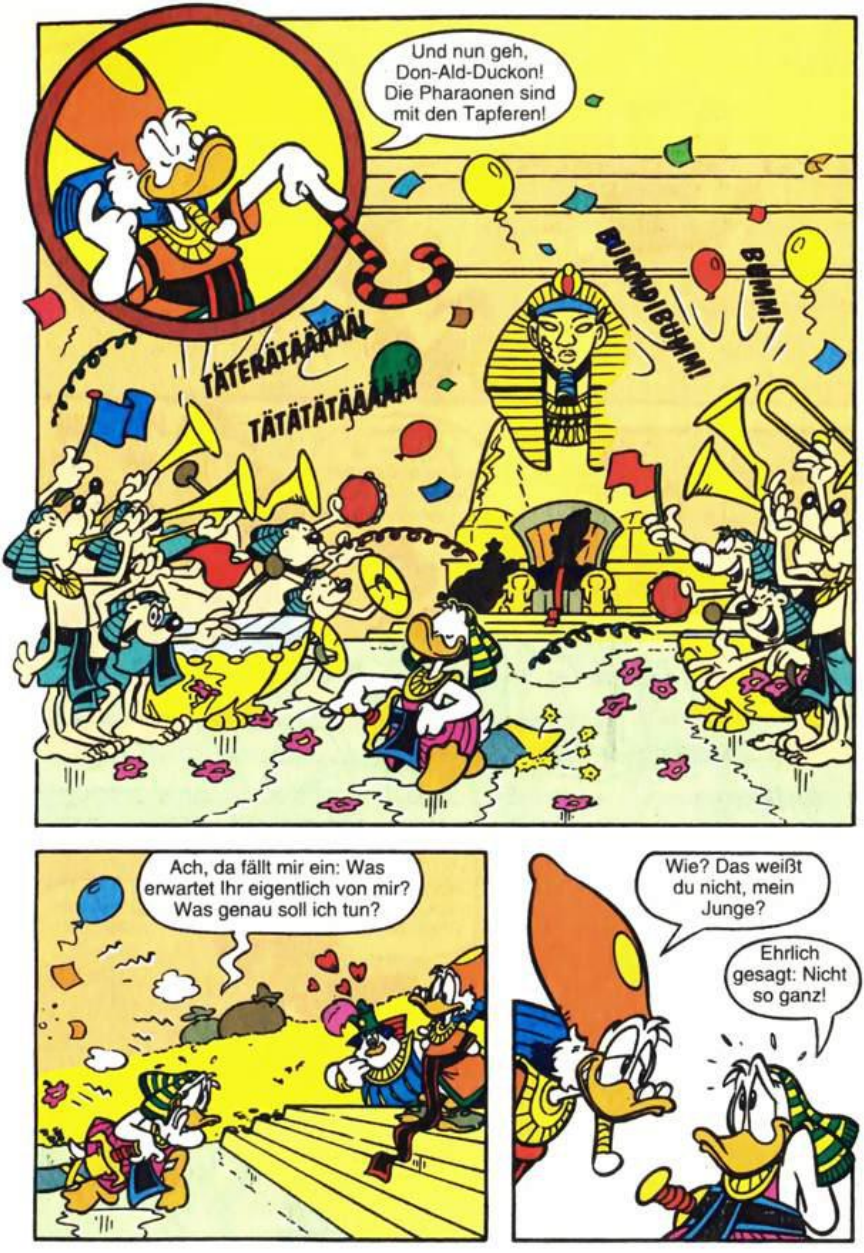
Bitte sehr! Greif zu! Von nun an gehört es dir!
Mann, stark!

KNIRSCH!

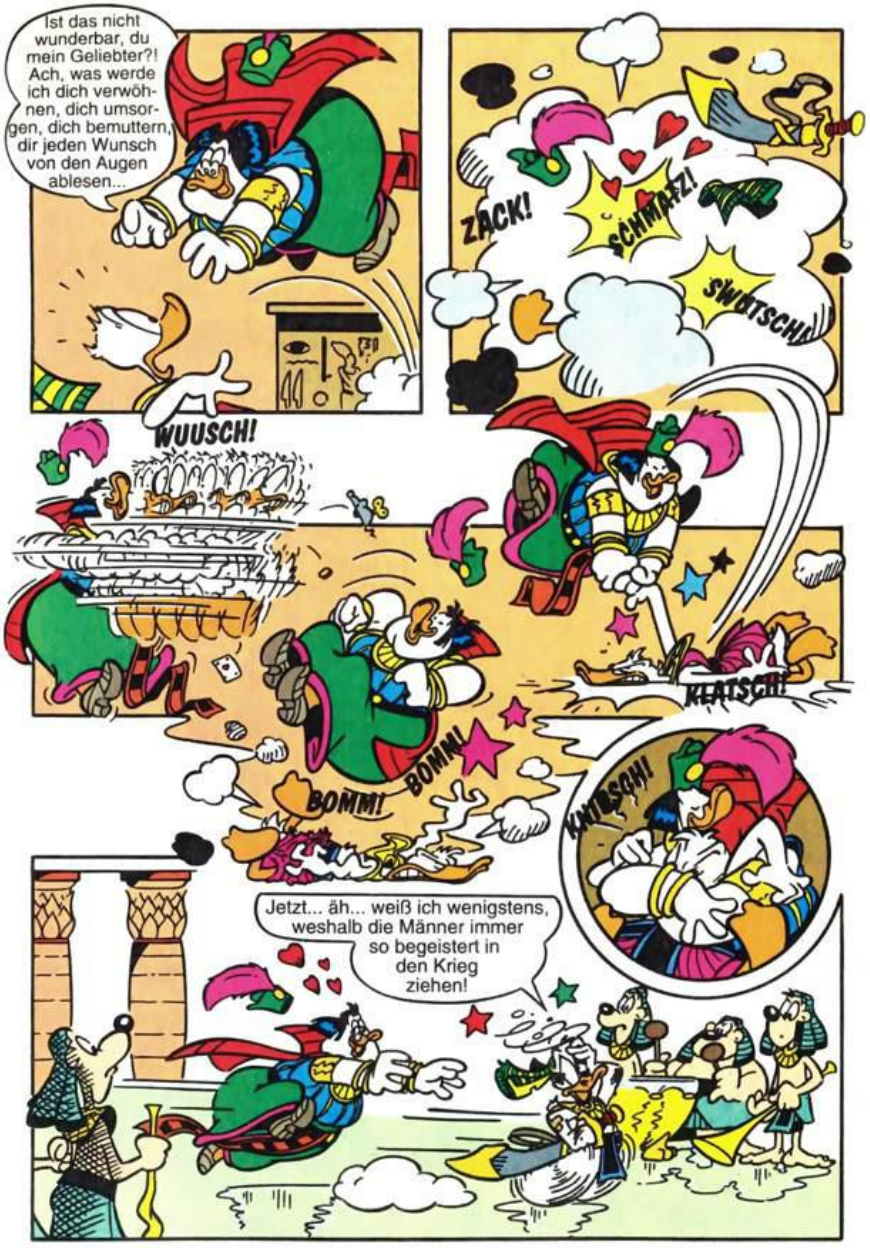
Oh! Was erblicken da meine entzückten Augen? Endlich ein Mann!
AUA!
AU!
AUA!
AU!
AU!

So ist es, Getrudis! Und wir müssen ihm unser ganzes Vertrauen schenken!
Blb!

Von **mir** kann er noch viel mehr haben! Ich schenke ihm auch mein Herz... und mich selbst!
Halt! Kusch, Getrudis! Kusch!


Und nun geh, Don-Ald-Duckon! Die Pharaonen sind mit den Tapferen!
TÄTERÄTÄÄÄÄÄ!
TÄTÄTÄTÄÄÄÄÄ!
BUMMBUMM!
BUMM!
Ach, da fällt mir ein: Was erwartet Ihr eigentlich von mir? Was genau soll ich tun?
Wie? Das weißt du nicht, mein Junge?
Ehrlich gesagt: Nicht so ganz!

Dann hör gut zu, du Held: Du gehst jetzt da raus und machst die Schurken fertig! Du bekämpfst sie und schlägst sie, bis sie um Gnade winseln! Klar?
Und dann kommst du hierher zurück und holst dir deine Belohnung ab! Hast du verstanden?
Heißt das, ich bekomme Geld?
Viel mehr als das, mein Junge! Mehr und größer, als du denkst!
Viel, viel größer als er selbst... die größte Belohnung aller Zeiten – und zwar für mich! Hehe!
Als Belohnung werde ich dir die Hand meiner Nichte Getrudis schenken, junger Freund!
Neiiiin!


Ist das nicht wunderbar, du mein Geliebter?! Ach, was werde ich dich verwöhnen, dich umsorgen, dich bemuttern, dir jeden Wunsch von den Augen ablesen...
ZACK!
SCHMATZ!
SWATSCH!
WUUSCH!
KLATSCH!
BOMM!
BOMM!
KNUTSCH!
Jetzt... äh... weiß ich wenigstens, weshalb die Männer immer so begeistert in den Krieg ziehen!

Da ist er! Es lebe unser Held!
Bravo! Bravo! Hurraaaaa!
VORWÄRTS PYRAMIDEN RAMBO!
HEUTE RAUMUNGS-VERKAUF
Auf geht's! Hau den Glatzen auf die Tatzen!!
Was soll der Unfug?! Ich weiß gar nicht, was ihr von mir wollt! Laßt mich gefälligst in Ruhe!
NIEDER MIT DEM VERRÄTER!
Stell dich nicht so an! Sei ganz einfach ein Held!
PATSCH!
KLONK!
Ihr habt's grade nötig!

Na gut, ich gehe! Und sollte ich unterwegs umkommen, geschieht es diesen Feiglingen gerade recht!
ZZZZ!

Laß das! Das mit dem Umkommen war doch gar nicht so gemeint! Keuch!
Zischel! Zisch!

Inzwischen in einer Oase in unmittelbarer Nähe...

Das reinste Kinderspiel, Kumpels! Wir müssen einfach nur warten, bis die Männer des Pharaos auftauchen – und uns dann ergeben!

Und da heißt es immer, Verbrechen würde sich nicht lohnen! Ja, von wegen! Hähä!

Achtung, Leute! Ich glaub', da kommt wer!
Waaas? Schon?

Sollen nur kommen! Endlich ist Schluß mit dem Hungerleider-Dasein! Jetzt wird abkassiert!
Vor meinem geistigen Auge erscheint der geflügelte Streitwagen... chr... mein edles Roß tänzelt ungeduldig... schnarch... der Stelle zu, die das Schicksal für uns bestimmt hat!
Uah!
Schreck laß nach! Diese Einmanntruppe ist uns eindeutig überlegen! Wir sind verloren!
A-a-am besten, ihr ergebt euch, be-be-bevor ich...
Schon überredet, General! Wir geben auf!
Wie bitte? Macht ihr Witze, oder was?

Ja, wie find' ich denn das? Die scheinen sich doch allen Ernstes vor mir Winzling zu fürchten! Echt stark!

Hör mal zu, du da! Du wirst jetzt deine ganzen kriminellen Kameraden fesseln – und dich natürlich auch! Klar?

Ihr könnt euch gar nicht vorstellen, welche Höllenqualen euch in den modrigen Kerkern des Pharaos erwarten! Was glaubt ihr, wie schnell ihr eure Taten bereuen und um Gnade winseln werdet!

Nein, wie furchtbar! Schluchz! Nicht weiter-reden! Buhuhuuuh!

Moment! Wen haben wir denn da noch?

Ich bin geraubt worden von diesen üblen, gemeinen Kerlen, großer Held!

Das... äh... ich... also... stammel... wurgs...
Vielen Dank!
Dann wollen wir mal, was? Die Dame reitet selbstverständlich mit mir... während ihr mit Schusters Rappen vorliebnehmen müßt!
Pah! Angeber!
Und so schwingt die gemischte Reitergruppe ihre Hufe und „trabt" durch die dunkle Nacht...
...bis der Tag anbricht...
Hurra, er ist zurück! Und er ist nicht alleine, Leute!
Bravo! Bravo, Don-Ald-Duckon!
Hoch lebe der Held der Pharaonen!

Danke, Leute! Danke! Nicht der Rede wert! Man tut, was man kann! Hehe!
PLATSCH!
Diese elenden Feiglinge! Grmpf!
Melde gehorsamst, Euer Wohlhabenheit: Unser General ist siegreich heimgekehrt aus der Mutter aller Schlachten!
Ah, welch Anblick! Komm an mein Herz, du Held!
Äh... wie bitte? Ich?

Aber ja! Wer denn sonst, du Held von Ober- und Unterägypten samt dem gesamten Nil-Delta!?!
SCHMATZ!

Du hast dir deine Belohnung redlich verdient! Da, nimm sie dir!
Diesen Brocken?

PLITSCH!
SCHNUPPER
PFFFT!

Verzeihung... äh... Eure Raffität, ich... äh... hätte Euch da einen Vorschlag zu machen!

Das hier ist die holde Aida, der mein Herz gehört! Könnte ich nicht lieber sie...

Waaaas??!
PATSCH!

Du bringst die Kleine augenblicklich dahin zurück, wo du sie hergeholt hast! Und merk dir eins: Du gehörst **mir** mit Haut und Haaren!

Auf, Kumpels, laßt uns verduften, solange die hier rumzetern! Die Gelegenheit ist günstig!

Das sagst du so einfach! Dabei hat uns dieser Schwachkopf gefesselt, als wär's für ewig!
Genau! Das war unser Kumpel!
Stimmt! Verflixt! Aber... da fällt mir ein, das war gar nicht Don-Ald-Duckon!

Möchte bloß wissen, was du dir dabei gedacht hast, du Pfeife?! Du mußt doch gemerkt haben, daß das keine Gummiseile sind!

Schafft mir diese Bohnenstange samt ihren Schurken aus den Augen! Aber dalli!

Bringt sie hinunter in unseren dunkelsten Kerker! Dort können sie bei Wasser und Brot in Ruhe über ihre Schandtaten nachdenken!
Nein!

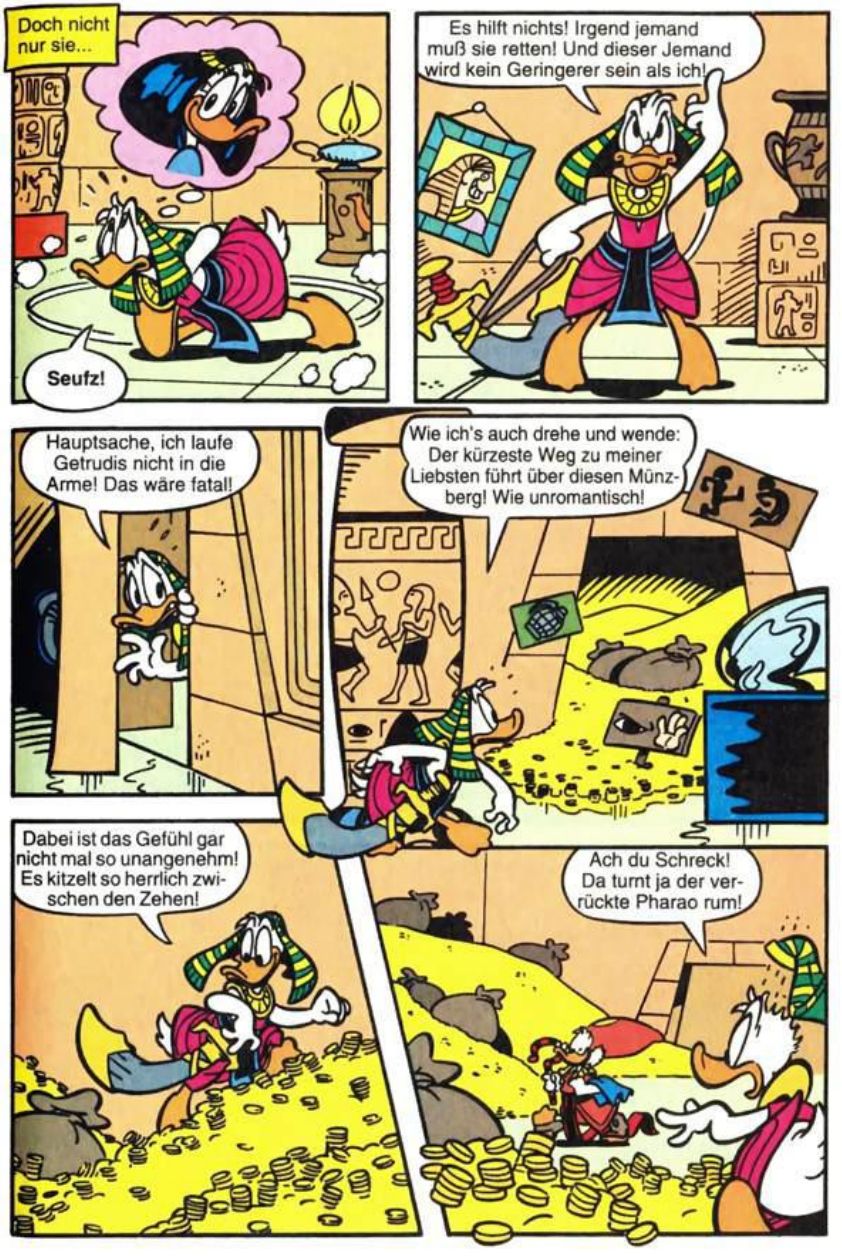
Das könnt Ihr doch unmöglich zulassen, Euer Gemeinheit!
Keine Ausflüchte! Morgen findet die Vermählung statt! Ende der Diskussion!

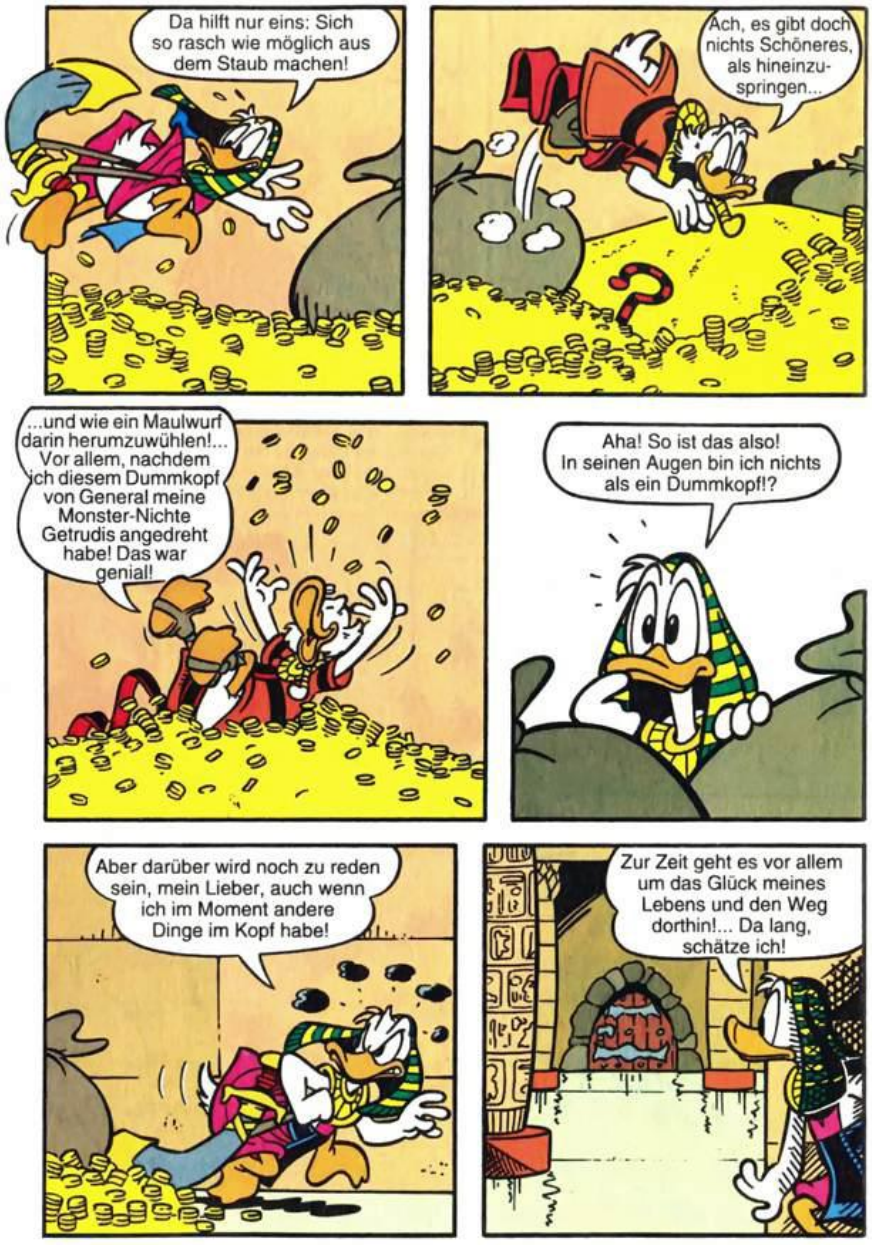
Ich jedenfalls weigere mich!

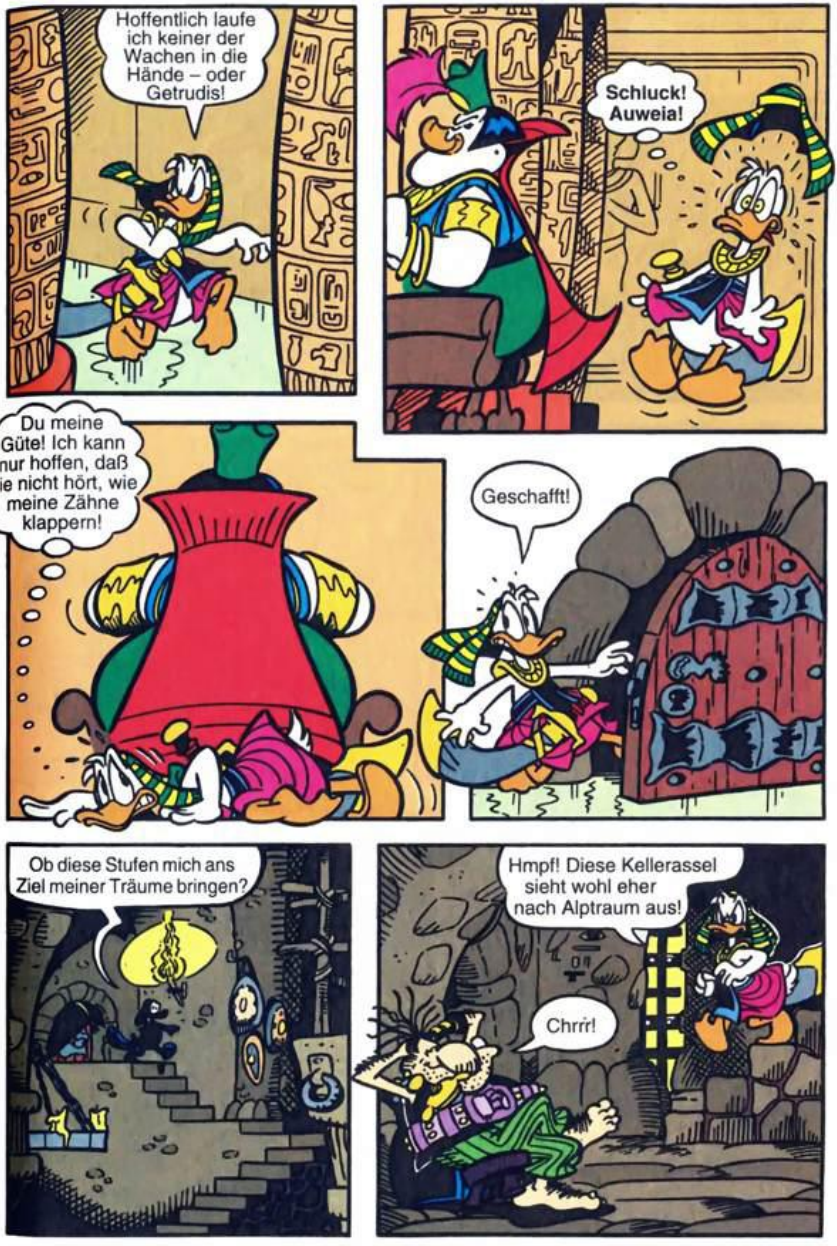
BOUING!

Was **du** machst, bestimme ab sofort **ich**, du Dummerle!

Das ist dein Zimmer, und hier bleibst du!
PLUMPS!
RUMS!
Du und deine grandiosen Pläne! Das haben wir jetzt davon! So ein Mist!
Inzwischen, unten im Kerker...
Hat jemand eine Idee, was wir jetzt tun sollen?
Nachdenken, würde ich sagen! Angestrengt nachdenken!
Weh mir! Welch tragisches Schicksal! Erneut hinter Gittern... noch dazu voller Herzeleid!


Doch nicht nur sie...
Seufz!
Es hilft nichts! Irgend jemand muß sie retten! Und dieser Jemand wird kein Geringerer sein als ich!
Hauptsache, ich laufe Getrudis nicht in die Arme! Das wäre fatal!
Wie ich's auch drehe und wende: Der kürzeste Weg zu meiner Liebsten führt über diesen Münzberg! Wie unromantisch!
Dabei ist das Gefühl gar nicht mal so unangenehm! Es kitzelt so herrlich zwischen den Zehen!
Ach du Schreck! Da turnt ja der verrückte Pharao rum!


Da hilft nur eins: Sich so rasch wie möglich aus dem Staub machen!
Ach, es gibt doch nichts Schöneres, als hineinzuspringen...
...und wie ein Maulwurf darin herumzuwühlen!... Vor allem, nachdem ich diesem Dummkopf von General meine Monster-Nichte Getrudis angedreht habe! Das war genial!
Aha! So ist das also! In seinen Augen bin ich nichts als ein Dummkopf!?
Aber darüber wird noch zu reden sein, mein Lieber, auch wenn ich im Moment andere Dinge im Kopf habe!
Zur Zeit geht es vor allem um das Glück meines Lebens und den Weg dorthin!... Da lang, schätze ich!


Hoffentlich laufe ich keiner der Wachen in die Hände – oder Getrudis!
Schluck! Auweia!
Du meine Güte! Ich kann nur hoffen, daß sie nicht hört, wie meine Zähne klappern!
Geschafft!
Ob diese Stufen mich ans Ziel meiner Träume bringen?
Hmpf! Diese Kellerassel sieht wohl eher nach Alptraum aus!
Chrrr!

Bleib ganz ruhig sitzen, und reich mir die Schlüssel rüber, Mann, und zwar zügig!
Chrrrr!... Bsss!... Was?
Sag mal, wie kommst du mir eigentlich vor? Du hast wohl nicht alle Tassen im Schrank?
!!
Das kann dir doch egal sein! Ich will nur die Schlüssel von dir, und zwar umgehend, sonst...
Sonst was? Willst du mir etwa drohen, du Würstchen? Harharhar! Ich lach' mich kaputt!
KONG!
Weißt du, wieviele Sternlein ste-he-hen an dem gro-ho-ßen...

Hallo, Engelchen! Hörst du mich? Dein Held kommt, um dich zu befreien!
KLICK!

Psst! Bleibt ganz ruhig, bis er aufgeschlossen hat... und dann alle zugleich! Klar?

Willst du mir nicht antworten, mein Zuckerschnäuzchen? Ich bin's, der mutige Krieger, dem dein Herz gehört!

SWUUU...SCHHH!

Hoppla!

Ach du dickes Ei! Mir scheint, ich hab' mich in der Tür geirrt!

Erschrick nicht, meine Süße! Auch wenn's im Moment nicht so aussieht – ich bin derjenige, nach dem du dich verzehrt hast!
Ach, tatsächlich? Was ist dir denn widerfahren?

Halb so schlimm, Honey! Ich wurde lediglich von ein paar Dampfwalzen überrollt!
Wie bitte? Und das im alten Ägypten?!

Nanu? Mir ist, als würde ich hier unten Geräusche hören, die ich hier unten keinesfalls hören sollte!

Wer auch immer sich hier unbefugt aufhält, soll sich in acht nehmen, weil ich sehr schlechter Laune bin! Und wehe, der General...

Mir nach, Kumpels! Laßt uns was von der Kohle grabschen, bevor man uns grabscht!

RUMS!
PLUMPS!
PATSCH!
Halli-hallo, ihr Süßen! So eine Überraschung! Wer hat euch denn zu mir geschickt?
Au Backe!
Wir sind ganz aus Versehen hier... und schon so gut wie weg!
O nein! Ihr bleibt!
Ach, ihr wollt Fangen spielen? Gut! Ich krieg' euch!

Mann, dieses Monstrum ist ja pfeilschnell!
Kommt, hier lang!
Verflixt und zugenäht! Auch das noch! Eine Sackgasse!
Oje! Ich mag mich gar nicht umdrehn!
Neiiiin!
BIBBER!

Indes...
Und **die** Münze bekam ich damals, als ich...
BESSER!
Huhu, Onkelchen! Schau mal, was ich Schönes gefunden habe!
Drei traumhafte Männer! Die sind mir lieber als der dürre General!
Bei Osiris und allen meinen Goldmünzen! Das ist zuviel!
Drei sind besser als einer! Das mußt du zugeben! Und ich will sie alle!
BUMM!
Kommt gar nicht in die Tüte! Du nimmst den General! Basta!

Ich denk' ja gar nicht dran! Die drei oder keinen! Daß du's weißt!
Erstens kannst du nur **einen** heiraten und nicht drei, und zweitens wird das der General sein, weil ich ihn sonst auszahlen muß!
Ich darf doch um etwas Haltung bitten, Pharaoness! Ihr solltet Euch beruhigen!
Ihr scheint wohl vergessen zu haben, daß der Wunsch des Pharaos Euch Befehl ist?!
Ach was!
Was gehn mich eure albernen Regeln an!
ZACK!
Lebt ihr noch, Brüder? Dann laßt uns aufstehen und verduften!

Eins kann ich euch flüstern, Kumpels: Lieber lass' ich mich zehnmal von den Bullen erwischen als einmal von Getrudis!

Halt keine langen Reden! Schnapp dir lieber, was du kriegen kannst, und dann nichts wie weg!
Augenblick! Nur den hier noch!

Huch! Wo sind denn meine Männer abgeblieben? Spielen sie diesmal Verstecken?

Nein, stehlen tun sie! Pfui! Und auch noch Geld! Warum raubt ihr nicht lieber mein Herz... oder einen Kuß von mir?

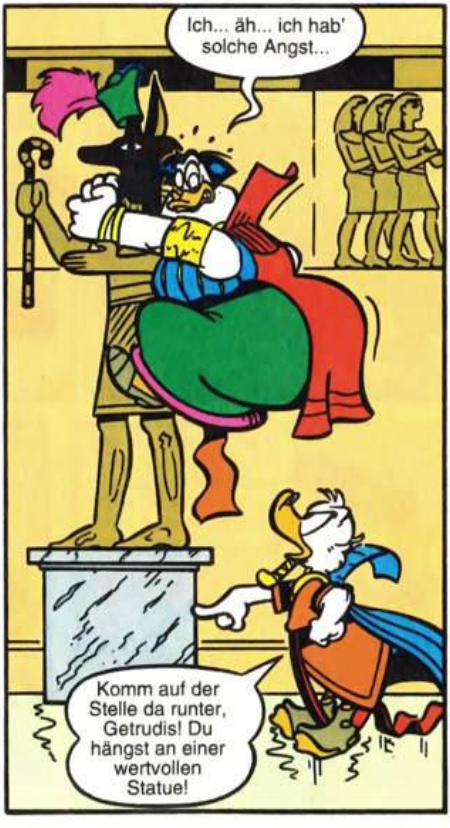
Huch! Vorsicht! Dort läuft eine Maus!

O nein! Kreisch! Igitt! Mäuse! Wie schrecklich!
HOPPEL!
STAMPF!

Harharhar! Echt klasse, Kumpel, daß dir der Trick mit der Maus eingefallen ist!

Uff... was ist denn da los?

He! Wach sofort auf, du Penner! Was glaubst du, wofür du bezahlt wirst?!


Ich... äh... ich hab' solche Angst...
Komm auf der Stelle da runter, Getrudis! Du hängst an einer wertvollen Statue!

Ich weiß zwar nicht, was dich zu diesem sportlichen Höhenflug veranlaßt hat... aber an deiner Figur wird der nicht viel ändern! Glaub mir!
Die Maus...! Die Maus war schuld!

Jetzt hab' ich aber genug von diesen ständigen Diskriminierungen! Wartet nur, bis ich tatsächlich eine Schau abziehe!

Inzwischen, am anderen Ende des Palastes...

Freiheit, wir kommen! Siehst du das glitzernde Wasser da draußen in der Sonne, Herzblatt?

Das sind die Fluten des Nils!

Und da liegt ja auch ein Kahn! Der kommt uns wie gerufen! Mit dem werden wir fliehen, Liebste!
Unerschrocken und tapfer, wie ich nun mal bin, werde **ich** den Sprung in die Tiefe zuerst wagen, damit ich dich dann auffangen kann!
Jetzt paß mal auf, wie der Held der Pharaonen so was macht! Da kannst du noch was lernen!
KLATSCH!
Nun ja, die Landung war etwas hart, aber das kann nur am unruhigen Wasser liegen!

Und nun komm, mein Engel! Laß dich bedenkenlos in meine Arme gleiten!
DONG!
Gute Güte! Noch nie zuvor ist ein Mann in meiner Gegenwart eingeschlafen!
Aber ich hab's ja schon immer gewußt: Auf niemanden ist Verlaß! Wenn man nicht alles selber macht, ist man verloren!
Und so lichtet unsere unerschrokkene Heldin den Anker und segelt los...

Und die Schurken unserer Geschichte?...
Keuch! Ächz! Japs! Schnauf!
Wir sind da, Kumpels! Das wird unser neues Versteck: die Duck-Ent-Amon-Pyramide! Ich wette, da traut sich so schnell keiner rein – wegen der Pietät!
Ihnen nach! Wo mein Geld hingeht, will auch ich hingehn, sonst fühlt es sich so einsam und verlassen ohne mich!
Attacke!

Schneller, Leute! Der Pharao darf uns nicht erwischen! Ich spür' fast schon seinen Atem im Nacken!
Ach was! Ihr gruselt euch doch nur, weil's 'ne Grabkammer ist! Aber keine Angst! Da passiert schon nichts!
Moment! Ist ja super, Brüder! Ich hab' einen separaten Geheimgang entdeckt!
TAPP!
TAPP!
TAPP!
Ächz! Stöhn! Ganz schön schwer, das Edelmetall!
Ich glaube, wir kommen ihnen näher!
Woher willst du das wissen? Ich hör' und seh' nichts!
Ich auch nicht! Dafür riech' ich was!

Puh! Ich bin total erledigt!... Erschöpft!... Fix und fertig!... Völlig am Ende!
Denkst du, mir geht's besser? Noch einen Schritt weiter, und ich wär' mit meinem Sack glatt zusammengebrochen!

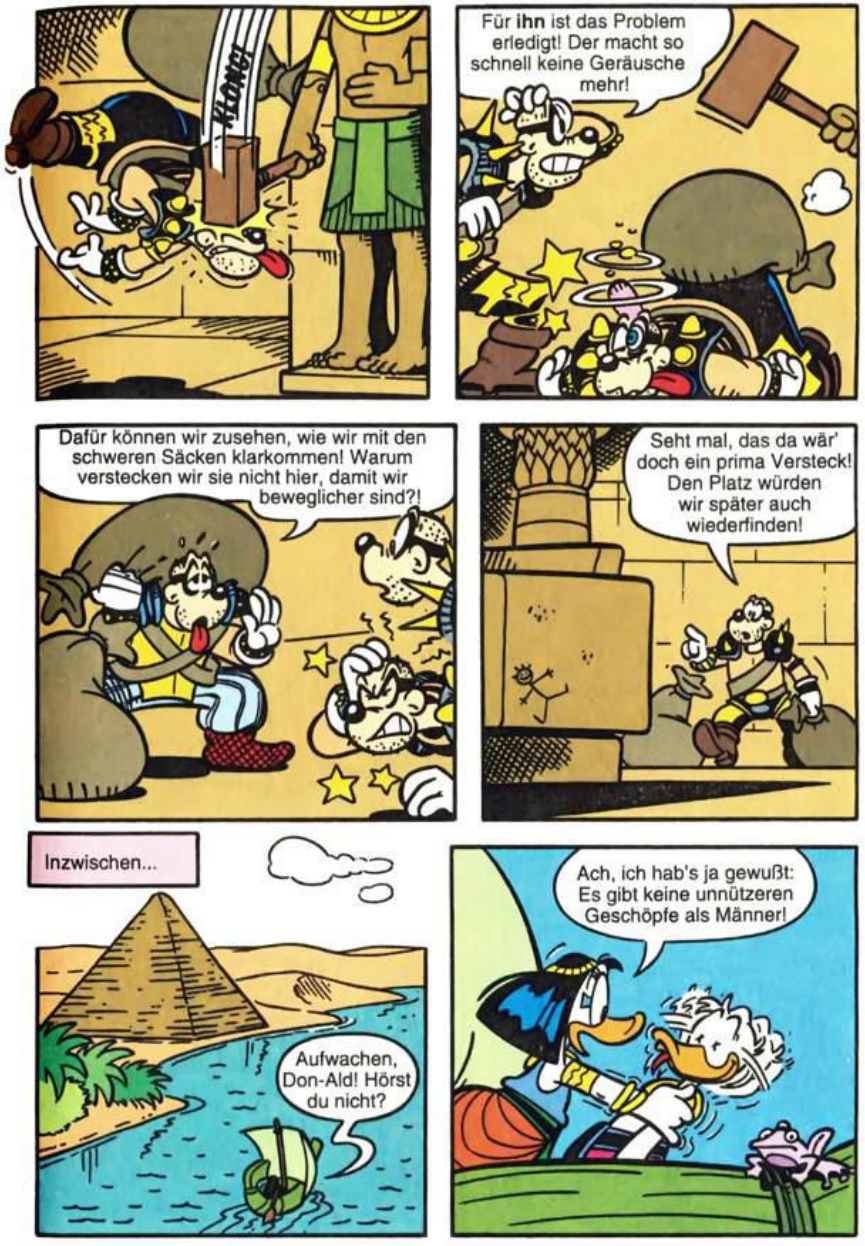
KLICK!

BOMM!

Au! Aua! Meine Zehen! Meine armen Zehen!

Beim Barte der Cleopatra, halt bloß deine Klappe, sonst werden wir hier drin am Ende noch entdeckt!
Mmbll!

Von jetzt an dürfen wir nicht mal mehr das kleinste Geräusch machen, sonst...
KLICK!

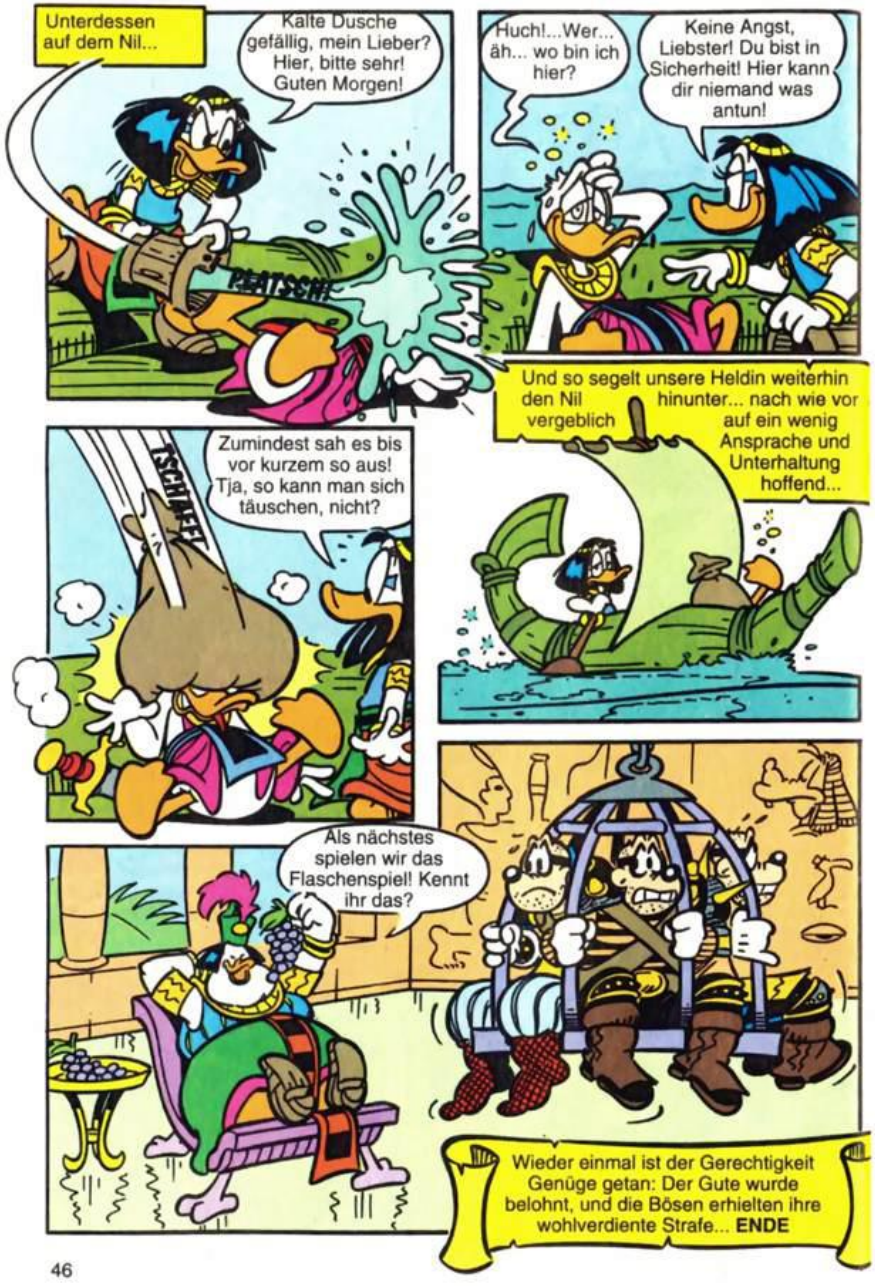

KLONG!
Für ihn ist das Problem erledigt! Der macht so schnell keine Geräusche mehr!
Dafür können wir zusehen, wie wir mit den schweren Säcken klarkommen! Warum verstecken wir sie nicht hier, damit wir beweglicher sind?!
Seht mal, das da wär' doch ein prima Versteck! Den Platz würden wir später auch wiederfinden!
Inzwischen...
Aufwachen, Don-Ald! Hörst du nicht?
Ach, ich hab's ja gewußt: Es gibt keine unnützeren Geschöpfe als Männer!

Ein Glück, daß das der letzte Sack war, sonst hätt' ich mich vermutlich vergessen!
Quatsch hier keine Opern! Laß uns lieber verduften, bevor der verrückte Pharao und sein Nilpferd von Nichte auftauchen!
Zu spät! Schon passiert!
Jawohl! Da sind wir!
Nehmt die Beine in die Hand, und nichts wie weg!
So, so, es gefällt euch also, in den Goldstücken eures Pharaos herumzuwühlen? Interessant!
Wem? Uns? I wo! Woher denn?

Leugnet ihr nur... aber glaubt nicht, daß es euch was nützen wird! Mein aufmerksames Auge hat nämlich längst erspäht, wo die Säcke versteckt sind!

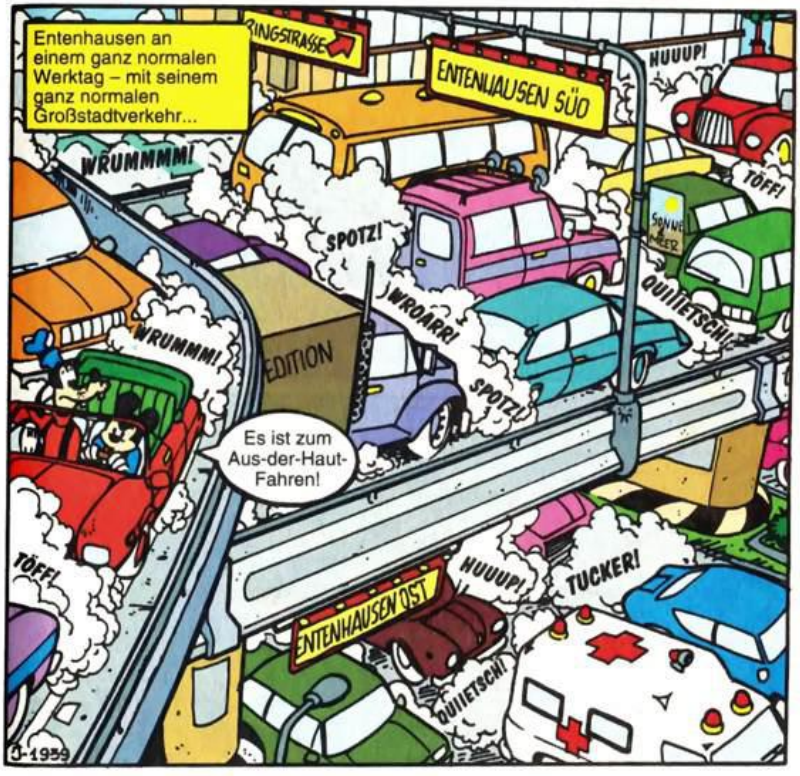
KLICK!

ZOHHH!
Halt! Nicht! Das hab' ich nicht gewollt!
SCHWUUUPP!


Unterdessen auf dem Nil...
Kalte Dusche gefällig, mein Lieber? Hier, bitte sehr! Guten Morgen!
PLATSCH!
Huch!...Wer... äh... wo bin ich hier?
Keine Angst, Liebster! Du bist in Sicherheit! Hier kann dir niemand was antun!
Und so segelt unsere Heldin weiterhin den Nil hinunter... nach wie vor vergeblich auf ein wenig Ansprache und Unterhaltung hoffend...
Zumindest sah es bis vor kurzem so aus! Tja, so kann man sich täuschen, nicht?
PLATSCH!
Als nächstes spielen wir das Flaschenspiel! Kennt ihr das?
Wieder einmal ist der Gerechtigkeit Genüge getan: Der Gute wurde belohnt, und die Bösen erhielten ihre wohlverdiente Strafe... ENDE

WALT DISNEY

GEFANGEN IM Großstadtdschungel



TUUUT!
Ich dreh' gleich durch!
HUUP!
HUUP!
WRUMMM!
SPOTZ!
WRUMMM!
SPOTZ!
SPOTZ!

Beweg dich doch endlich, du Schnecke!

Wie soll ich denn das machen – mitten im Stau?!

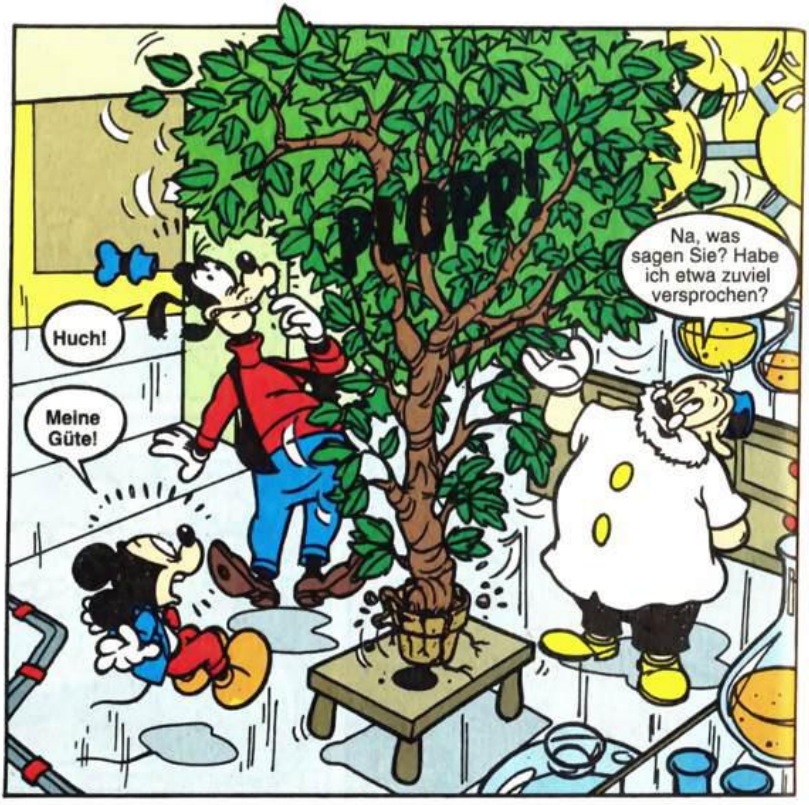
Pah! Wenn du überfordert bist, dann geh doch zu Fuß!
Wie? Zu Fuß?

Was hältst du davon?
Keine schlechte Idee, finde ich!

??
Komm Goofy, gehn wir!
113
Auf die Art sind wir garantiert schneller! Wetten?
RUMS!
He! Spinnt ihr? Und euer Auto?
Dann kommen wir wenigstens nicht ganz so spät...
SPOTZ!
SPOTZ!
WRUMMM!
...zu Professor Wunderlich! Er wird schon ungeduldig auf uns warten!
Das haben wir gut gemacht, was, Goofy?
R
QUIIIETSCH!
TUUUUT!
SPOTZ!
TÖFF!
WRUMMMM!

Kurz darauf...
Endlich sind Sie da, meine Freunde!
Ich muß Ihnen doch unbedingt meine neue Erfindung vorführen!
Ich sage Ihnen, so etwas ist noch nie dagewesen! Eine Weltneuheit! Absolut revolutionär!
?
!
Darf ich Sie ins Labor bitten? Ich kann's kaum erwarten, Ihnen meine Erfindung zu zeigen!

Worum handelt sich's denn?
Das werden Sie gleich sehen!
Passen Sie auf: Ich nehme ein klein wenig von diesem Extrakt...
...und löse ihn...
...in zehn Liter Wasser auf! Passen Sie auf, was ich mit **einem** Tropfen dieser Mischung...
?
...bewirken kann!


PLOPP!
Na, was sagen Sie? Habe ich etwa zuviel versprochen?
Huch!
Meine Güte!

Wie kommt denn das?
Der Extrakt ist ein absoluter Superdünger, der jede erdenkliche Pflanze in kürzester Zeit zu unvorstellbarer Größe heranwachsen lassen kann!

Na, was sagen Sie dazu? Ist es nicht fantastisch? Damit sind die Ernährungsprobleme der ganzen Welt mit einem Schlag gelöst!

Denn mein Superdünger kann die Wüsten der Welt über Nacht in fruchtbare Gärten verwandeln!
Unglaublich, Herr Professor!
Stell dir mal all die leckeren Fruchtsäfte vor! Mjam!
Sie haben ja selbst gesehen, wie schon ein einziger Tropfen wirkt!
Und nun stellen Sie sich den puren Extrakt vor!
Wahnsinn!
Aber echt!

Vielen Dank, Herr Professor! Ihre Erfindung hat uns tief beeindruckt! Aber nun müssen wir versuchen, mein Auto wiederzufinden!
Wo willst du denn anfangen zu suchen?

Natürlich da, wo wir's verlassen haben! Ich wette, die Schlange ist kaum weitergekommen inzwischen!
Meinst du? Hihi!

Nun gut! Auch ich habe genug getan für heute!

Doch bevor ich den Feierabend genieße, will ich meinen Superdünger in Sicherheit bringen!

Nicht auszudenken, was passieren würde... oh!

Verzeihung, Herr Professor! Ich habe ganz vergessen zu fragen, wann Sie Ihre revolutionäre Erfindung der Öffentlichkeit vorstellen wollen!
So schnell, wie möglich!
Ich will nur noch einen abschließenden Test unter wissenschaftlicher Kontrolle durchführen!... Bis dahin bitte ich um Stillschweigen!
Alles klar!
Doch gelegentlich ist Professor Wunderlich ein wenig zerstreut...
Nanu? Was ist denn das in meiner Hand?
...oder besser gesagt: ziemlich zerstreut...
Ach, fort mit dem Zeug!
...um nicht zu sagen: entsetzlich zerstreut!...
KLIRR!

Am nächsten Morgen dann – nach einer ruhigen Nacht...
Aaaah!... Gääähn!
Ach, was hab' ich herrlich geschlafen!
Und nun den Sonnenschein herein... nanu! Es klemmt!
Hauuu-ruck!
Wauwauwauwauwau! Wuffwuffwuff!
He! Das ist ja Pluto!

Wauwauwauwau!
Jaul! Jaul!
Was ist denn bloß los heute?

Der arme Pluto!
Was kann er denn nur haben?

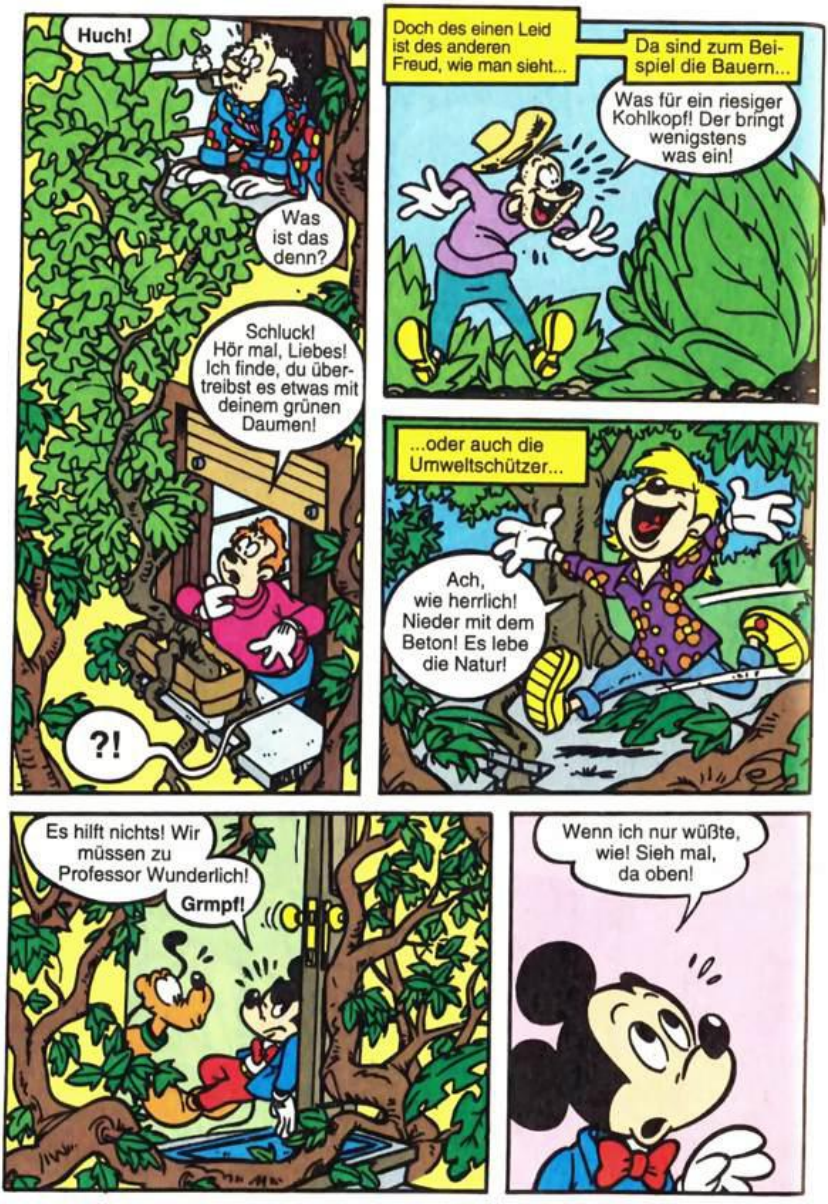
Huch!
Nein! Ich... ich seh' wohl nicht recht?!
Wauwauwau!
Wiffwiff!
Wuffwuff!

Ganz ruhig, Pluto! Das haben wir gleich!
SCHWUPP! PRASSEL!
Gleich bist du frei!
ZACK!
Zitter!... Klapper!...
Beruhige dich, mein Guter! Es ist vorbei!
Ich frage mich bloß, wie das...? Ah, Telefon!
SCHRILL!

Micky? Hier Minni! Du kannst dir nicht vorstellen, was hier passiert ist!
Mein ganzes Haus ist total überwuchert mit riesigen Bäumen und Pflanzen! Ich krieg' nicht mal mehr die Tür auf!
Dann laß sie zu! Die Fenster besser auch! Ich komme vorbei!
Mal sehn, ob ich Professor Wunderlich erreichen kann! Bestimmt hat die Sache mit seinem Wunderdünger zu tun!

Dann ist er der einzige, der hier eingreifen kann!
Doch der gute Professor...
DÜDELÜÜÜÜ!
CHRRRR!
SCHNORCH!
...hat einen überaus tiefen Schlaf...
Hm...! Er nimmt nicht ab! Ich kann nur hoffen, daß ihm nichts zugestoßen ist!
KLACK!
Komm, Pluto! Wir sehen uns mal etwas um!

Es sieht schlimmer aus als alles, was Micky bisher je gesehen hat...
Was ist nun? Machst du den Weg jetzt endlich frei, oder nicht?
Liebend gern... wenn du mir sagst, wie ich das machen soll! Ich bin schließlich kein Eichhörnchen!
EINBAHN
STEH
GEHE
HALTE-VER-BOT
Endlich mal ein wenig Grün in der U-Bahn-Station! So was belebt!
STADTMITTE
OSTENDPLATZ


Huch!
Was ist das denn?
Schluck! Hör mal, Liebes! Ich finde, du übertreibst es etwas mit deinem grünen Daumen!
?!
Doch des einen Leid ist des anderen Freud, wie man sieht...
Da sind zum Beispiel die Bauern...
Was für ein riesiger Kohlkopf! Der bringt wenigstens was ein!
...oder auch die Umweltschützer...
Ach, wie herrlich! Nieder mit dem Beton! Es lebe die Natur!
Es hilft nichts! Wir müssen zu Professor Wunderlich!
Grmpf!
Wenn ich nur wüßte, wie! Sieh mal, da oben!

Was dort im Baum hängt, ist mein Auto!
Ich glaube kaum, daß ich da rankomme!
Aha! Gute Idee, Pluto!
Wuff! Wuff!
Na, dann mal ran an den Baum... oh!
Hiiilfeee! Hiiiilfeeee!

Das hat unverkennbar nach Goofy geklungen! Er scheint ebenfalls Probleme mit der Natur zu haben!
SCHWIPP!
Wauwauwau! Wuff!
SCHWUPP!
Autsch!
BONK!
Na warte!
ZACK!
Ich komme schon, Goofy! Halte aus!
Auauau! Aaaaaah!

He! Der Ast greift mich an! So was!
TSCHRRRRH!
Dem Grünzeug werd' ich's zeigen!
ZACK!
Gleich haben wir's, Goofy!
KRACKS!
Gleich bist du frei!
ZACK!
Doch erst viele Zacks später...
Puh! End- ! Vielen Dank, Micky!
Glaubst du, daß der Superdünger von Professor Wunderlich an dieser Sache schuld ist?
Ja, schon! Nur kann ich mir nicht so recht vorstellen, **wie** das passieren konnte!
WAU!
WAU!

Inzwischen im Kommissariat des Polizeipräsidiums...

Professor Wunderlich! Jawohl! Das ist unser Mann! Er weiß sicher einen Rat!
KOMMIS
JUNTE
Mann! Wie sollen wir so je ans Ziel kommen?
HALTE-VER-BOT
Puh!... Nur Mut, Goofy! Wir dürfen nicht aufgeben!
Oje! Uiuiui!
Auf alle Fälle müssen wir versuchen, den Professor... was riecht da so?
Ein Feuer, oder?
SCHNUPPER!
Mjam! Lechz!

Sieh mal, Micky! Ein Lagerfeuer! Gut, was?
Tatsächlich! Da kocht sich einer was! Nicht übel!
Gedämpfte Bohnen! Herrlich! Schleck!
Und wo ist der Koch abgeblieben?
Ich bin hier! Und wehe, ihr vergreift euch an meinem Essen! Dann passiert was!
Knurr! Knurr!... Grrr!...
?

Was wollt ihr hier? Raus mit der Sprache!
Äh... n-n-nichts! Wir kamen nur zufällig vorbei! S-s-sind Sie schon lange hier?
SCHWUPP!
Seit gestern abend! Ich stand die ganze Zeit im Stau! Und ganz plötzlich war der Dschungel da!
Mmm! Ich glaube, sie sind fertig! Wollen Sie mal probieren?
Köstlich, Ihr Bohneneintopf!
Mjam!
Eigentlich hätte ich heute einen Termin! Aber ich bin sicher nicht der einzige, der zu spät kommt!
Das glaube ich auch! Wir müssen weiter! Danke für die Bohnen!

Gern geschehen! Ich wünsche viel Erfolg!
Vielen Dank! Das können wir brauchen! Wiedersehn!
Also ehrlich! Vor lauter Bäumen weiß man nicht mal...
...wo man ist! Ich hab' völlig die Orientierung verloren!
Sieh mal!
ULMEN-ALLEE
Ein Straßenschild! Na, wenigstens etwas! Das könnte uns weiterhelfen!
Hm... Die Straße kenne ich! Ich weiß nur nicht mehr, woher!

Natürlich! Irgendwas Bekanntes ist in dieser Straße!
Was?
Das ist es doch, was mir einfach nicht einfallen will!
Vielleicht kann ich dir helfen!? Ist es das Theater, Goofy?
Nein, leider nicht!... Und auch nicht das Krankenhaus oder gar das Gefängnis!
Dann eben nicht! Ist ja jetzt auch nicht so wichtig!
Solange Professor Wunderlich nicht hier wohnt, kann's uns eigentlich egal sein...
Groarr! Schmatz!
?!
Brüll!
Huch!... Jetzt weiß ich's wieder! In der Ulmenallee ist der Zoo!
Auweia! Ausgerechnet!
Wiff!

Micky! Micky!
Wart auf mich!
Hilfe!
STOLPER!
Neiiiiin!
Auaaaaa!
Hiiilfeee!
PARDAUZ!
O nein! Goofy!
Lauf so schnell du
kannst!
Huch! Neiiiin!
Laß das!
Schl-schluck!
PENG!

W-wer hat da geschossen?!
BSSSS!
Ich!
?
Ich bin Tierpfleger und Wärter im Zoo! Den ganzen Morgen bin ich schon unterwegs, um meine Tiere einzufangen!
Diesmal war's aber verflixt knapp, was?
Sind denn alle Zootiere ausgerissen?
Ja! Aber die meisten konnte ich betäuben und wieder zurückbringen! Nur der Gorilla fehlt noch!
Alle Achtung!
Komm, Goofy! Wir müssen uns beeilen, bevor noch mehr Unheil geschieht!

Nehmt euch vor dem Gorilla in acht!
Ist gut!
Sieh dir das mal an, Micky!
Die Straßen sind total verstopft! Und wir haben uns gestern wegen dem bißchen Stau aufgeregt!
Du meine Güte! Wenn wir nicht bald zu Professor Wunderlich kommen und ihn um Abhilfe bitten, endet das Ganze hier in einer Katastrophe!

Ich mag gar nicht mehr hinschaun!
Ich will kurz klären, in welche Richtung es weitergeht!... Oh!
Da drüben steigt Rauch auf!
Komm, laß uns feststellen, wo der herkommt!

Darf man fragen, wie du da rüberkommen willst?
Ach so! Warte mal!... Na klar! Da gibt's eigentlich nur eine Lösung!

Die hier! Los, Goofy! Immer mir nach!

Na, ich weiß nicht, ob die Idee so gut ist!?

Halt! Warte doch!
Klasse! Jippie!
Wuff!
HOPS

Paß aber auf, daß du nicht...
Hoppla!
SWUSCHSCH!
Hilfe! Autsch! Aua!
Goofy! Was ist denn?
Ach du Schreck! Er muß gestürzt sein! Hoffentlich ist es nichts Schlimmes!
Huch!

He! Aber...
Auaaa!
PLOPP!
Aua! Mir fällt die Decke auf den Kopf!

Au Backe! Ich wette, das ist einer von denen!
Den schnapp' ich mir!

Schon erledigt!

Darf man erfahren, was Sie hier unten zu suchen haben?
Oje! Noch einer von denen!
Micky! Gut, daß du da bist!
Los! Auf ihn!
Nein! Hast du nicht gehört? Das ist der berühmte Micky Maus!
Sehr richtig! Und ich bin Goofy, der berühmte Freund vom berühmten Herrn Micky Maus! Grmpf!
Tut uns leid, Herr Goofy, daß wir Sie mit einem der Wilden verwechselt haben!
Hmpf! Grummel!
Was?!?
Die laufen jetzt überall herum!

Das sind Leute, die plötzlich so leben wollen, wie einst primitive Völker im Dschungel!
Und wie kommen Sie zu der Annahme, daß die Leute gefährlich sind?
Weil wir es wissen! Deshalb verstecken wir uns auch!
Die sind ganz begeistert von dem grünen Chaos hier und wollen mit allen Mitteln verhindern, daß es wieder beseitigt wird!
Und alle, die nicht ihrer Meinung sind, werden von ihnen verfolgt und gefangengenommen!
Verstehe!
Vielleicht läßt sich die Sache ja irgendwie friedlich lösen?! Doch dazu müßten wir erst einmal zu Professor Wunderlich kommen – und das wird immer schwieriger!

Stimmt! Vor allem, wenn Sie sich nach oben wagen! Viel zu gefährlich! Besser, Sie gehen durch die Kanalisation!
Ich zeige Ihnen den Weg!
Folgen Sie mir!
Die Pflanzen sind jetzt schon überall! Hier kommen wir unmöglich weiter!

Ich fürchte, Sie müssen doch nach oben! Da hilft alles nichts!
Die Luft ist rein! Sie können kommen!
Der Professor wohnt in dieser Richtung! Viel Glück!
Und paßt auf euch auf, ja?
Machen wir!

Findest du nicht, daß der Mann ein bißchen übertrieben hat?
BLUMEN SCHAU
Möglich! Aber unvorsichtig sollten wir deshalb trotzdem nicht sein, würde ich sagen!
Sei mal still! Mir war gerade so, als hätte ich Trommeln gehört!
Was? Trommeln? Am Ende meinst du noch, es wären Buschtrommeln?
TAMTAM!
TAMTAM!
TAMTAM!
TAMTAM!
Uaah! Das sind Buschtrommeln!
Ufff! Ächz!

Ich will nach Hause, Micky!
Ruhig, Goofy! Du wirst doch wegen einer Trommel nicht in Panik geraten!

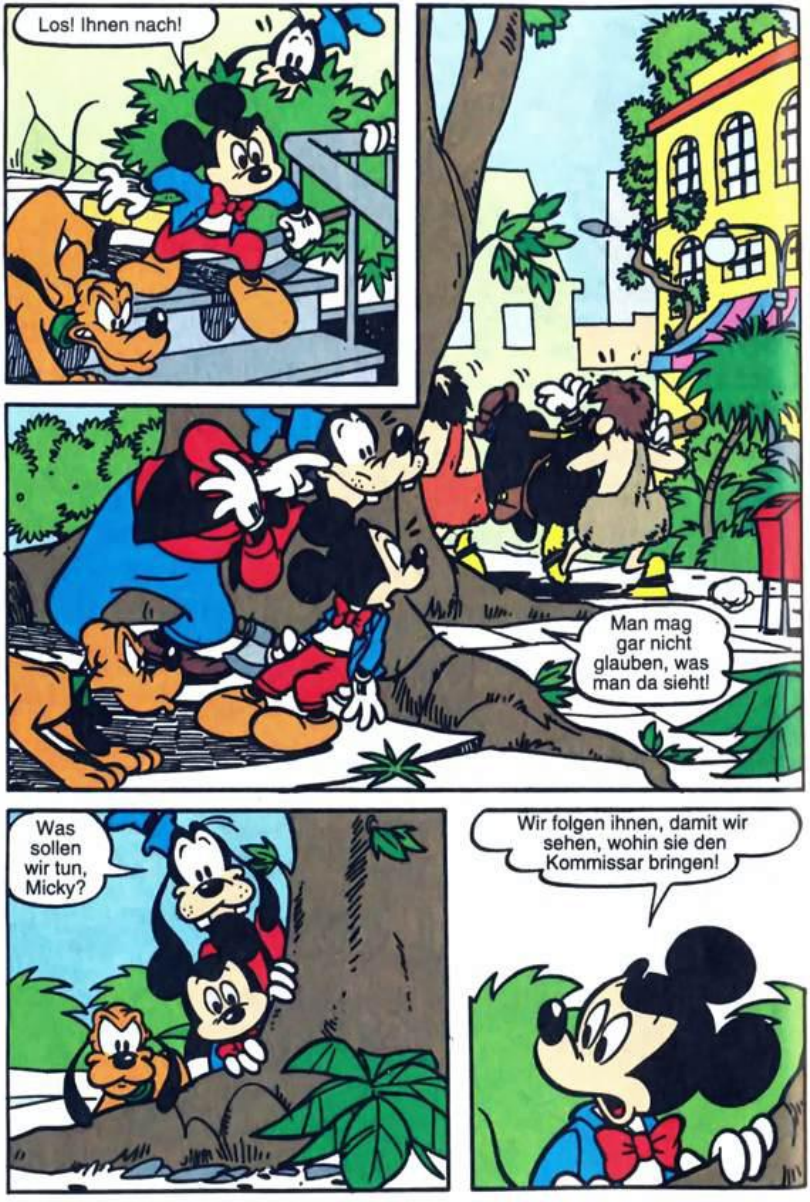
Und ob, Micky! Ich hab' genug! Ich gehe jetzt lieber!

Versuche erst gar nicht, mich aufzuhalten! Es ist...
EINBAHN

Schluck! Neiiin! Hilfeee!
TAM!
TAMTAM

Miiiicky! Wart auf mich! Bitte laß mich nicht allein!
TAM!
TAM!
TAMTAM

Pssst! Leise, Goofy!
Sieh mal!
ZENSIERT! (IN DER ERREGUNG GEMACHTE ÄUSSERUNGEN, DIE NICHT FÜR DIE ÖFFENTLICHKEIT BESTIMMT SIND!)
Kommissar Hunter ist in ihrer Gewalt! Was sie wohl mit ihm vorhaben?


Los! Ihnen nach!
Man mag gar nicht glauben, was man da sieht!
Was sollen wir tun, Micky?
Wir folgen ihnen, damit wir sehen, wohin sie den Kommissar bringen!

Irgendwas wird uns dann schon einfallen!
TAPS!
TAPS!
TAPS!
TAPS!
Zum Glück haben sie nicht bemerkt, daß wir ihnen gefolgt sind!
Sobald sich eine günstige Gelegenheit bietet, überfallen wir...
Neiiiiiin!
?
Aaaaaaah!
SWISCH!
SWISCH!

Was sagt man dazu? Zwei auf einen Streich! Nicht übel! Hehe!
Das kann man wohl sagen, Bruder! Reiche Beute!
Wauwau! Wuff! Wuff!
Hoppla! Eine wilde Bestie! Na warte!
Grrrrr!
Du schläfst jetzt erst mal!
BOING!

Pluto!
Dem werd' ich schon austreiben, mich zu beißen!
Grrr! Laß mich bloß runter, dann...
Ach, du willst runter? Gar kein Problem, Kleiner! Kannst du haben!
ZIPP!
Zufrieden?
Huch! Auaaa!
BOMM!
Vorwärts!
Wir haben wieder zwei geschnappt! Stark, was?

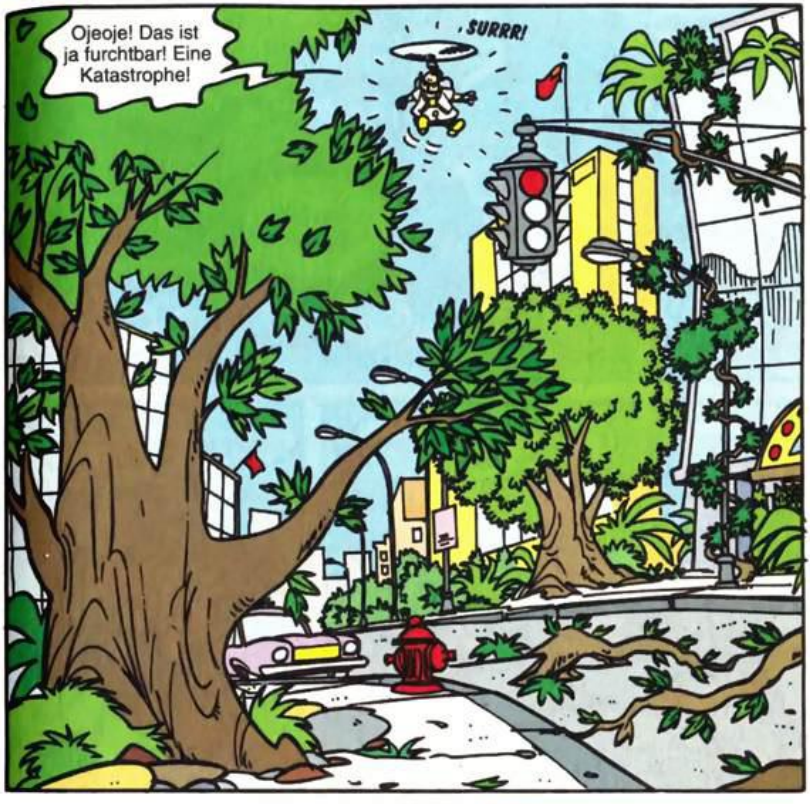
Wenig später...
W-w-wo bin ich?
Kommissar Hunter! Wir sind Ihnen hierher gefolgt! Aber dann...
Ich weiß, Herr Maus! Goofy hat mir alles erzählt!
Ich war nämlich ebenfalls gerade auf dem Weg zu Professor Wunderlich, als mich die Kerle überfielen!
Mich haben sie auch aus dem Hinterhalt angefallen!
Der Wärter aus dem Zoo?! Aber weshalb denn **Sie?**
Weil sie mich daran hindern wollen, die entlaufenen Tiere wieder einzufangen!

Die Tiere sollen in Freiheit leben – genau wie wir!
Ja, schon... aber doch nicht in der Stadt!
Das ist ja nun auch keine Stadt mehr!... Das hier ist jetzt alles Dschungel!
Und wir werden dafür sorgen, daß es in Zukunft so bleibt!
Und wenn damit nicht alle Leute einverstanden sind?
Ganz einfach: Wer dagegen ist, landet im Gefängnis!
Haha! Ein Gefängnis im Dschungel?!

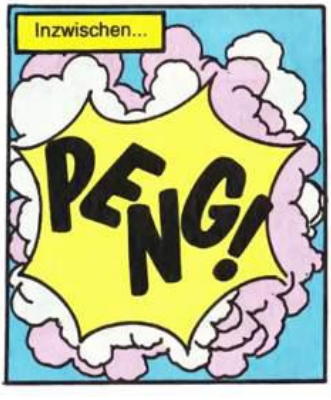
In meinen Augen seid ihr Dschungelanhänger ziemliche Wirrköpfe!
Pah! Von Ihnen lasse ich mich doch nicht provozieren!
Wenn Sie Spaß daran haben, mich zu beleidigen – bitte sehr!
Jetzt nehmen Sie doch Vernunft an, guter Mann! Was wollen Sie denn auf Dauer im Dschungel?
Das wird sich dann schon finden! Die Leute gewöhnen sich dran!
Was... o Schreck!
Neiiiiiiin! Hiiilfeeee!

BRUMMMM!
Hiilfeeee!
Genau in diesem Augenblick...
Bsss!... Bsss!...
Hihihi! Hihi!

Hehehe! Hihi! Nicht! Hör auf damit, Pflänzchen!
Pflänzchen?!?
Ja, aber... du liebe Zeit! Was ist denn geschehen?
Kein Zweifel, dafür gibt es nur eine einzige Erklärung: mein Superdünger!
Hoffentlich ist es nicht so schlimm, wie ich befürchte!


Ojeoje! Das ist ja furchtbar! Eine Katastrophe!
SURRR!

SURRRRRRR!
Ich muß sofort was unternehmen und das alles wieder in Ordnung bringen!


Inzwischen...
PENG!

Ich... äh, mußte es tun!
PUH!
Bssss! Bssss!
Wissen Sie, ich fange an zu überlegen, ob Sie nicht doch recht haben!
Bestens! Dann können Sie mich ja losbinden!
Moment! Noch ist nichts entschieden!
Pah! Grmpf!
Hier hat wohl alles angefangen, wenn ich mich nicht irre!
Und hier werde ich dem Spuk auch ein Ende bereiten!
PUFF!

Wenn meine Berechnungen stimmen, müßte die Wirkung unmittelbar nach der Injektion einsetzen!
Oh! Was... äh... was...?
Was ist das?
Die Pflanzen welken auf einmal dahin!
Ja, gibt's denn so was?
Hurraaa!
Wie schön!
Hurra! Wir sind frei!
Das sagen Sie so!
Buhuhuuuuu! Nein, ist das gemein!

Ich wette, das war Professor Wunderlich!
Prima! Besser spät als nie!
Na, na! Nicht weinen!

Sie können doch immer noch am Wochenende in den Wald gehen und dort „Dschungel" spielen!
Das ist aber nicht dasselbe! **Buhuuuuu! Buhuuuuu!**

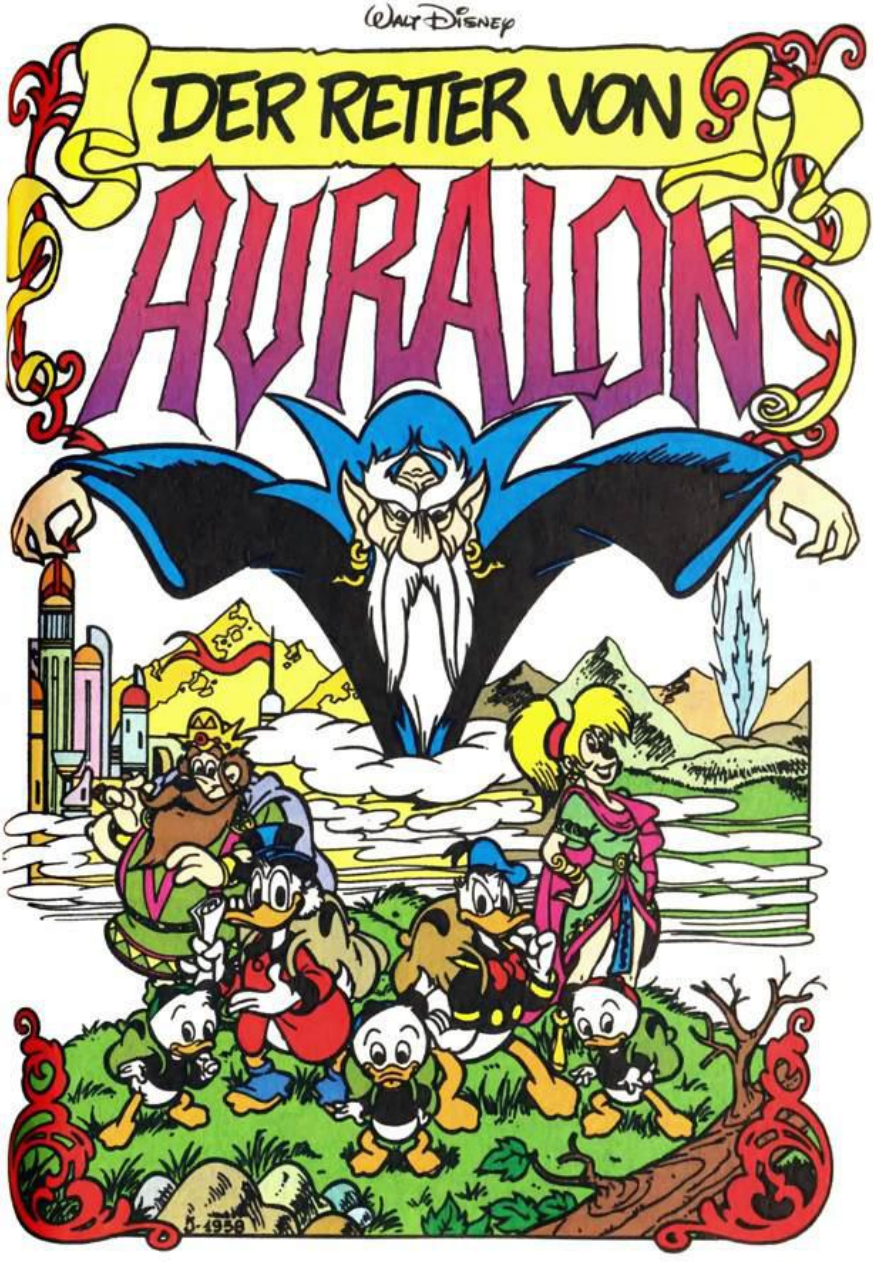
Oh! Seht mal, wer da kommt!

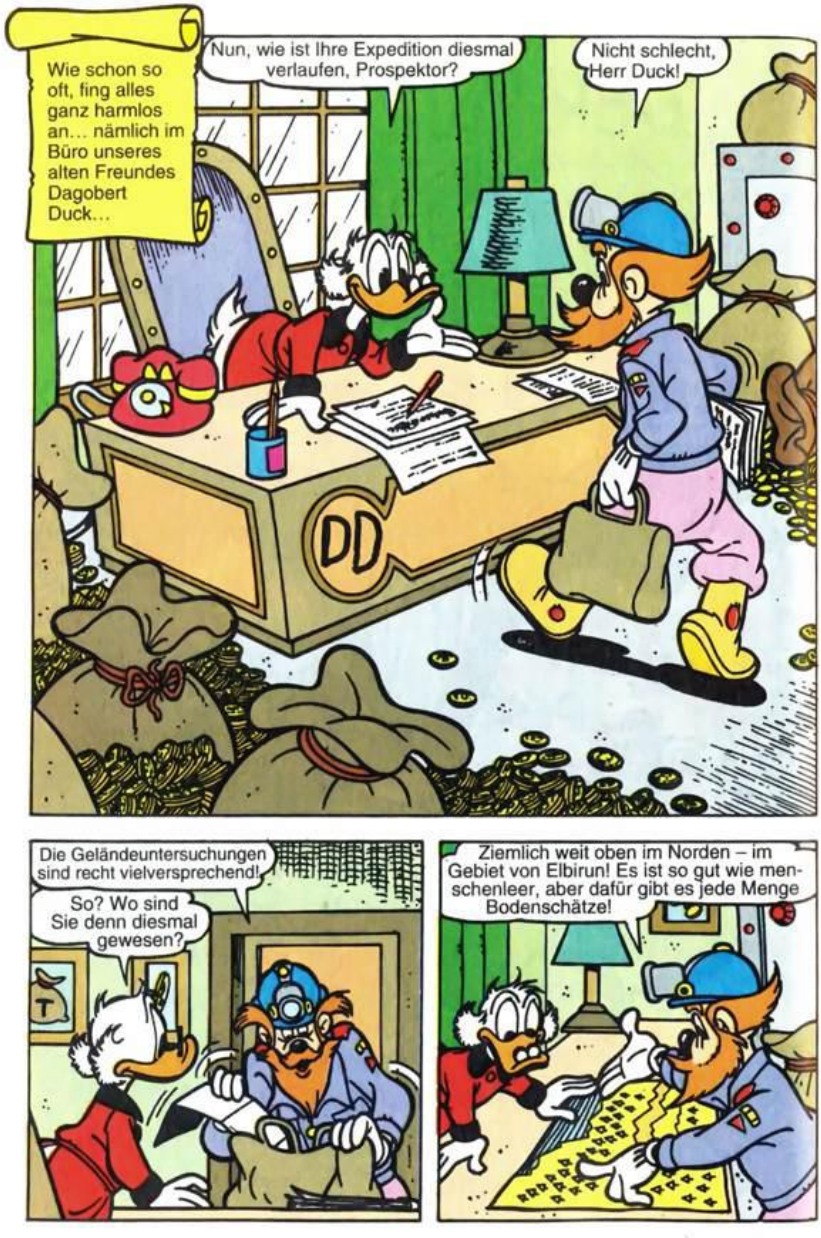
Ich fürchte, da habe ich ziemliches Unheil angerichtet, was?
Halb so wild!

Aber eines habe ich dabei gelernt: Man sollte nie versuchen, der Natur ins Handwerk zu pfuschen!
Ja, genau! Der Meinung bin ich auch!

Und so, einige Tage später...
Tralali... tralala...
TICK!
TICK!
TACK!
Seltsam! Um sechs wollte doch Herr Maus kommen! Und jetzt ist es schon acht!
EHREN-URKUNDE
Ich frage mich, was ihn wohl aufgehalten... ah! Das wird er sein!
DÜDELÜÜÜ!
Ja, bitte!? Hallo, Herr Maus!... Fragen Sie nur! Was möchten Sie denn wissen?
Wie? Ob ich noch ein paar Tropfen von meinem Superdünger habe?
Du liebe Zeit... was wollen Sie denn damit anfangen?

WRUMMM!
HUUUP!
STADTBUS
BLUMEN
TÜT!
TÜT!
SPOTZ!
MARKTPLATZ
KIRSCH
NEKTAR
Fragen Sie mich lieber nicht, Herr Professor! Fragen Sie mich lieber nicht! Seufz!
P
H
STOP
POST
ENTENHAUSENER STADTRUNDFAHRTEN
BUSFAHREN MACHT SPASS
WRUMMM!
WRUMMM!
SPOTZ!
ENDE


WALT DISNEY
DER RETTER VON
AVRALON
Ö-4958


Wie schon so oft, fing alles ganz harmlos an... nämlich im Büro unseres alten Freundes Dagobert Duck...
Nun, wie ist Ihre Expedition diesmal verlaufen, Prospektor?
Nicht schlecht, Herr Duck!
DD
Die Geländeuntersuchungen sind recht vielversprechend!
So? Wo sind Sie denn diesmal gewesen?
Ziemlich weit oben im Norden – im Gebiet von Elbirun! Es ist so gut wie menschenleer, aber dafür gibt es jede Menge Bodenschätze!

In meinem Bericht hier hab' ich alles genau aufgeschrieben!
Bestens! Ich werde ihn sehr aufmerksam lesen!

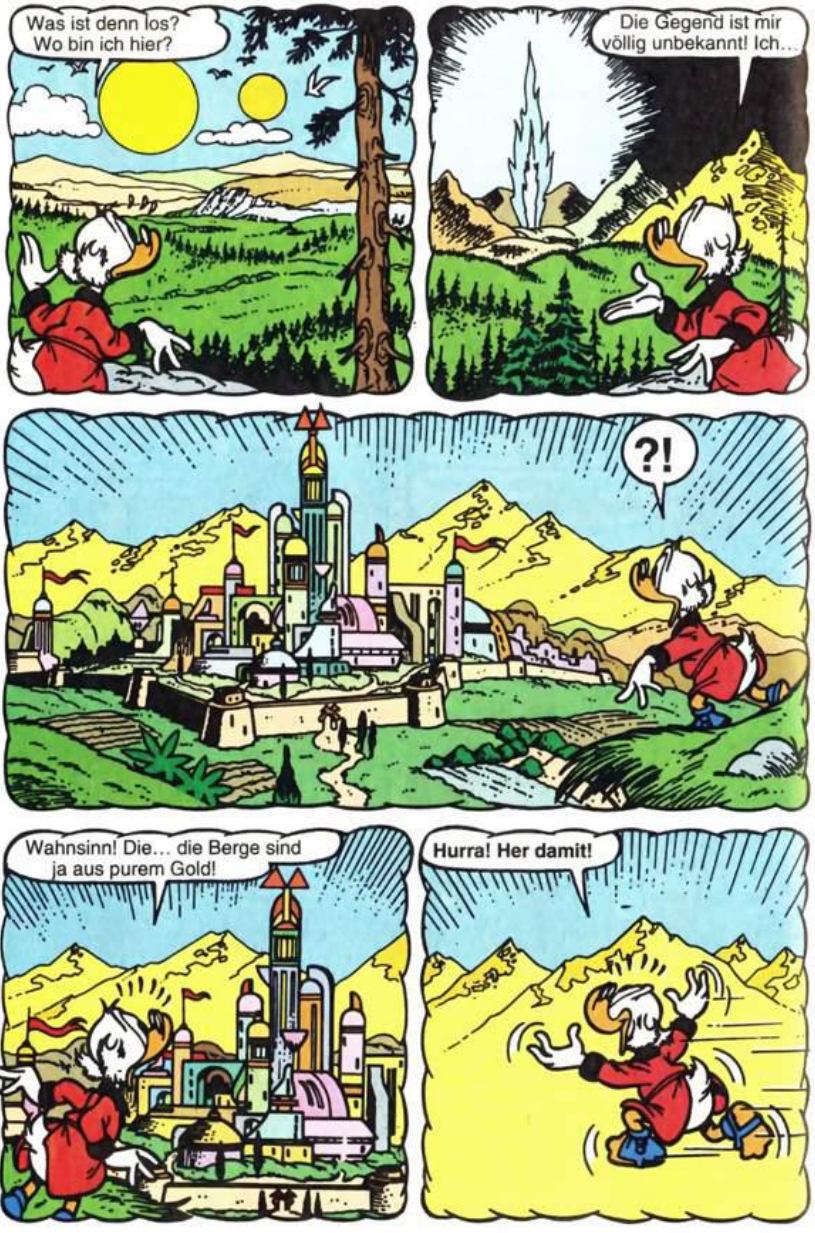
Ach, fast hätte ich's vergessen! Da ist noch was, was ich Ihnen zeigen möchte!
So? Was denn?

Sehen Sie sich mal diesen seltsamen Stein an, den ich dort gefunden habe!
Was haben denn diese Zeichen da zu bedeuten?

Keine Ahnung! Ich bin schließlich Prospektor und kein Archäologe! Wiedersehn!
?!

Der Mann hat vielleicht Nerven! Was soll ich nun mit dem albernen Stein?

In der Nacht...
Bsss!... Chrrrrr!... Schnirrrch!...


Was ist denn los? Wo bin ich hier?
Die Gegend ist mir völlig unbekannt! Ich...
?!
Wahnsinn! Die... die Berge sind ja aus purem Gold!
Hurra! Her damit!

Huch!... Wer...
Zurück! Wehe, du gehst noch einen Schritt weiter!
Sch-schon gut!
Ich sage dir: Halte dich fern von diesem Gebiet, oder es wird dir furchtbar leid tun!
Nein! Hilfe!
HALTE DICH FERN!
Ich weiß, ich hab' das alles nur geträumt! Trotzdem war es schlimmer als in Wirklichkeit!

Am nächsten Morgen...
Was **du** immer zusammenträumst!
Daran war sicher der Stein schuld!

Hm... irgendwo muß ich diese Zeichen schon gesehen haben!

Da gibt's doch eine alte Geschichte...
SOLL & HABEN
GLÄUBIGERLISTE

Da bitte! Ich wußte es ja! Lies selbst!

Es geht um ein altes Königreich aus längst vergangener Zeit...
...und um den Kampf seiner Bewohner gegen geheimnisvolle Eindringlinge!

Schluck! Auf den Uniformen der Soldaten sind die...

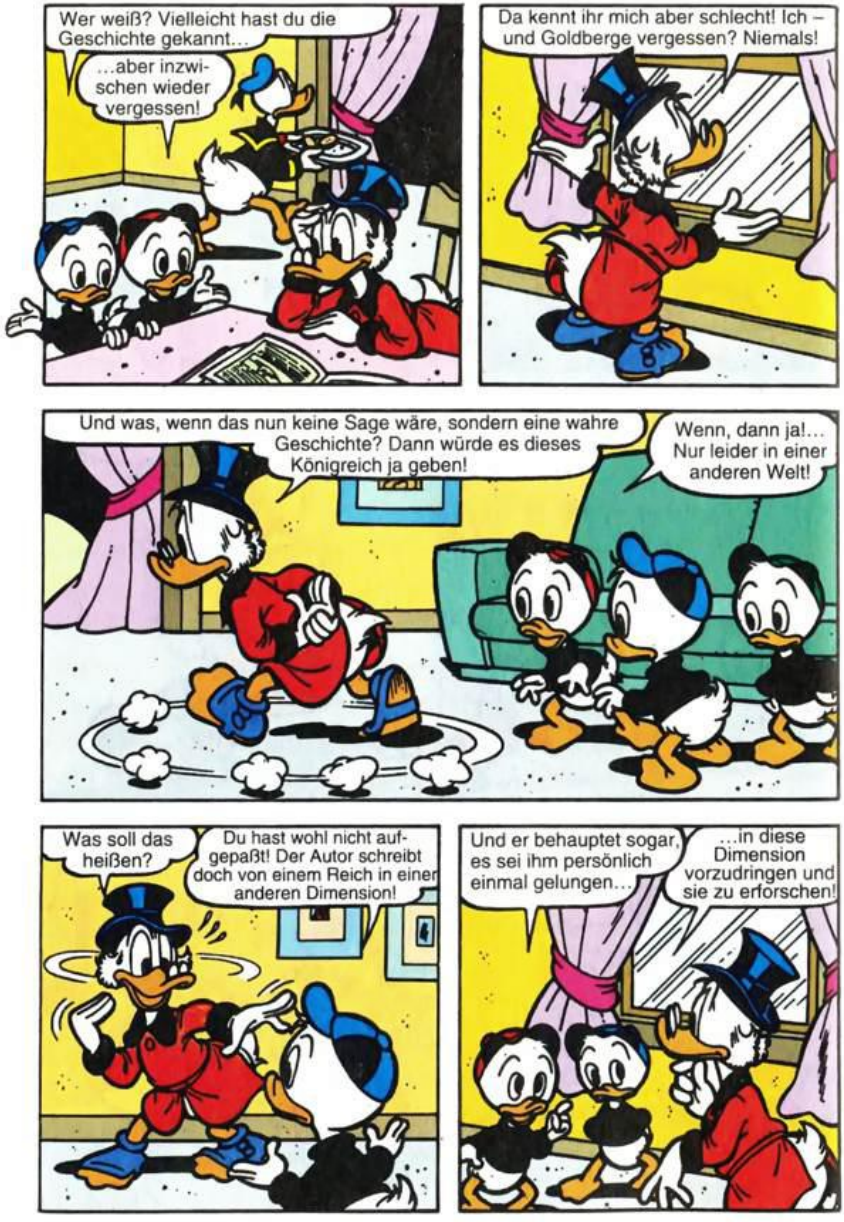
...gleichen Symbole wie auf meinem Stein!

Stimmt! Zwei gleichschenklige Dreiecke nebeneinander!
Es muß sich um das königliche Wappen handeln, steht da!

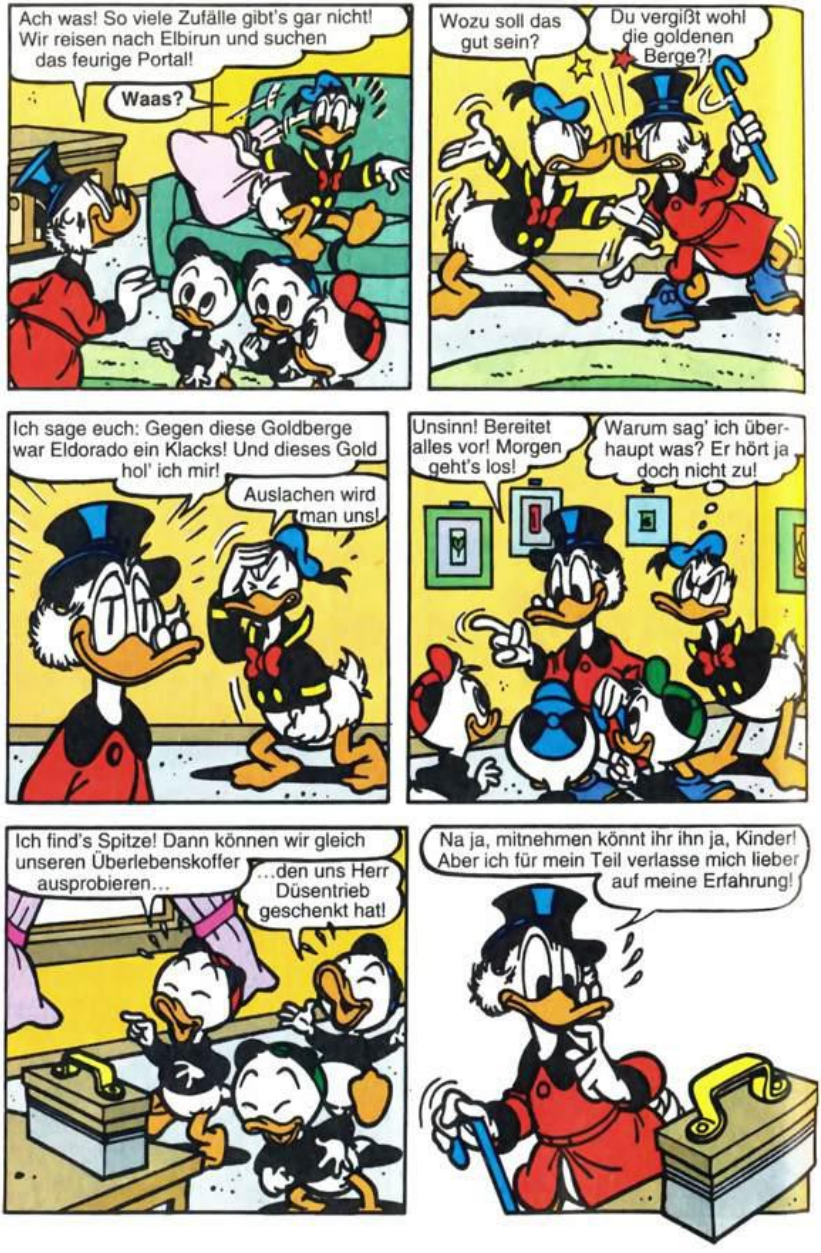
Und es wird immer toller! Hört mal her, was da noch steht...

„Der Sage nach sollen die Berge aus reinem Gold bestehen." – Genau, wie ich sie in meinem Traum gesehen habe!
Was sagt ihr nun?

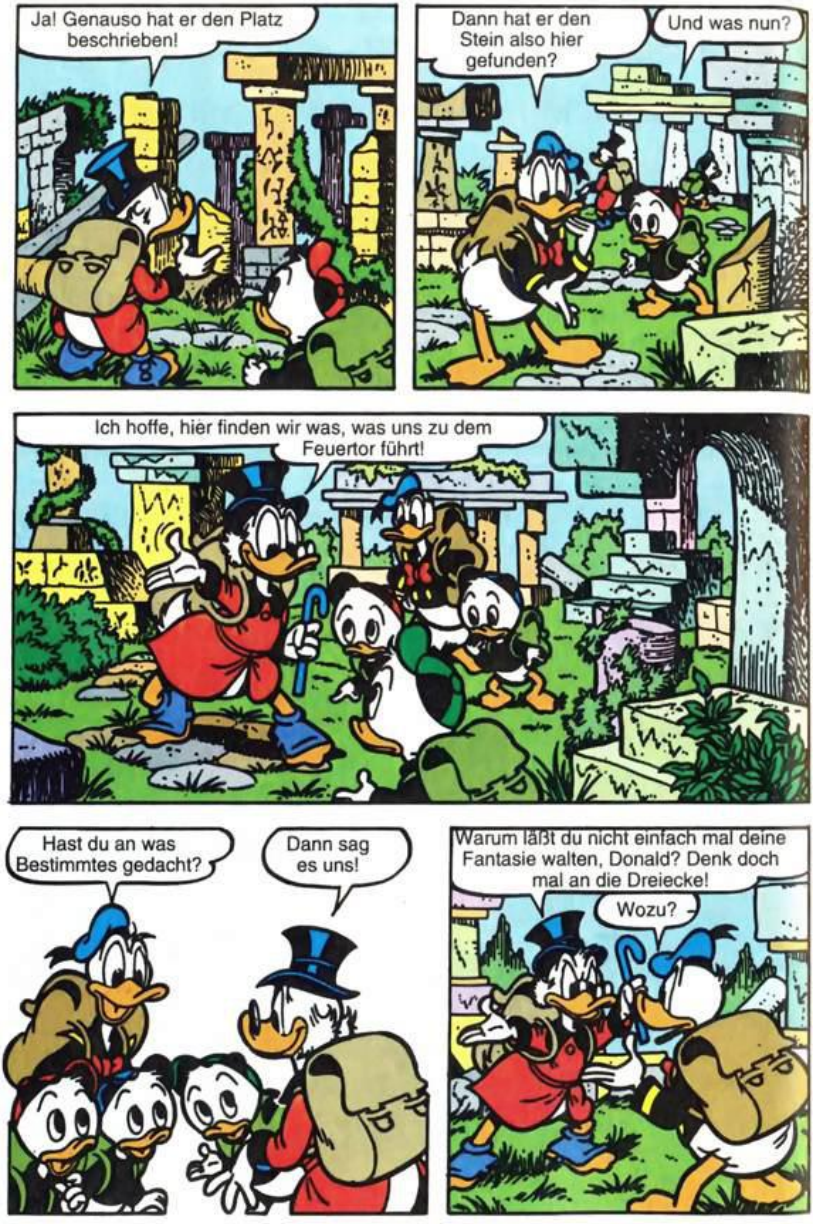
Wo gibt's denn so was? Wie kann ich von etwas träumen, von dem ich noch nie vorher gehört habe?

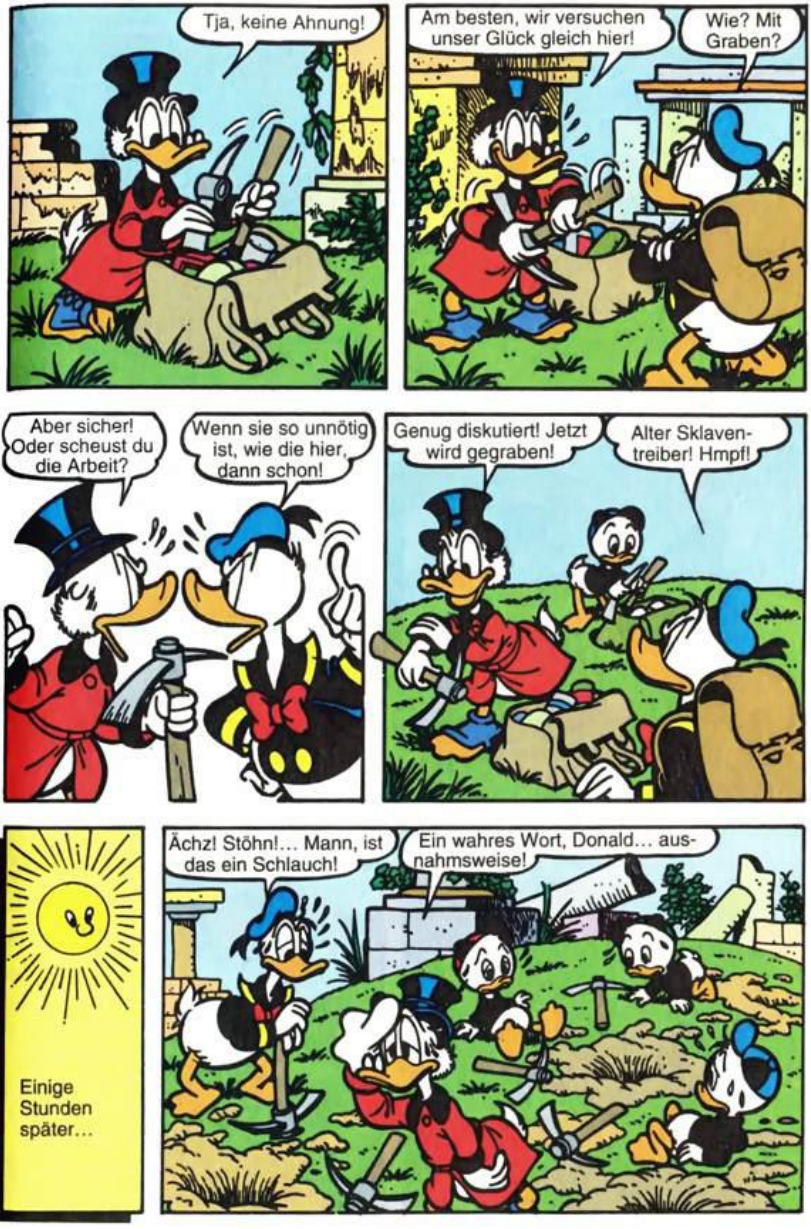

Wer weiß? Vielleicht hast du die Geschichte gekannt...
...aber inzwischen wieder vergessen!
Da kennt ihr mich aber schlecht! Ich – und Goldberge vergessen? Niemals!
Und was, wenn das nun keine Sage wäre, sondern eine wahre Geschichte? Dann würde es dieses Königreich ja geben!
Wenn, dann ja!... Nur leider in einer anderen Welt!
Was soll das heißen?
Du hast wohl nicht aufgepaßt! Der Autor schreibt doch von einem Reich in einer anderen Dimension!
Und er behauptet sogar, es sei ihm persönlich einmal gelungen...
...in diese Dimension vorzudringen und sie zu erforschen!

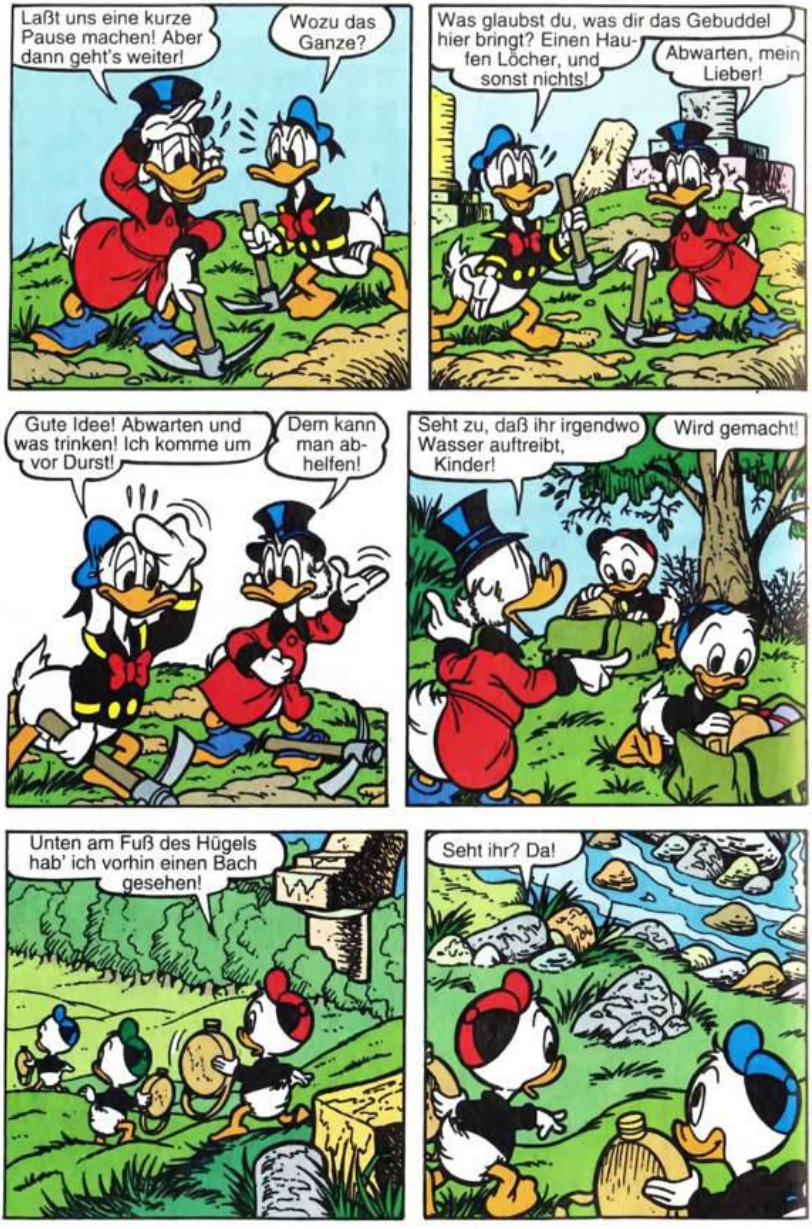
Äußerst interessant! Und wie hat der gute Mann das geschafft?
Das weiß ich auch nicht! Er macht nur Andeutungen über ein feuriges Portal!
Es soll so eine Art Verbindungsstelle zwischen beiden Welten sein!
Was hältst du davon, Donald?
Willst du's genau wissen? Das sind alles Hirngespinste!
Typisch! Alles mußt du gleich niedermachen! Wie willst du so je reich werden...
Will ich ja gar nicht! Also spar dir deine Reden!
Und ihr?
Ich fürchte, Onkel Donald hat recht!
Die Übereinstimmung zwischen Traum und Sage...
...ist sicher nur ein Zufall!

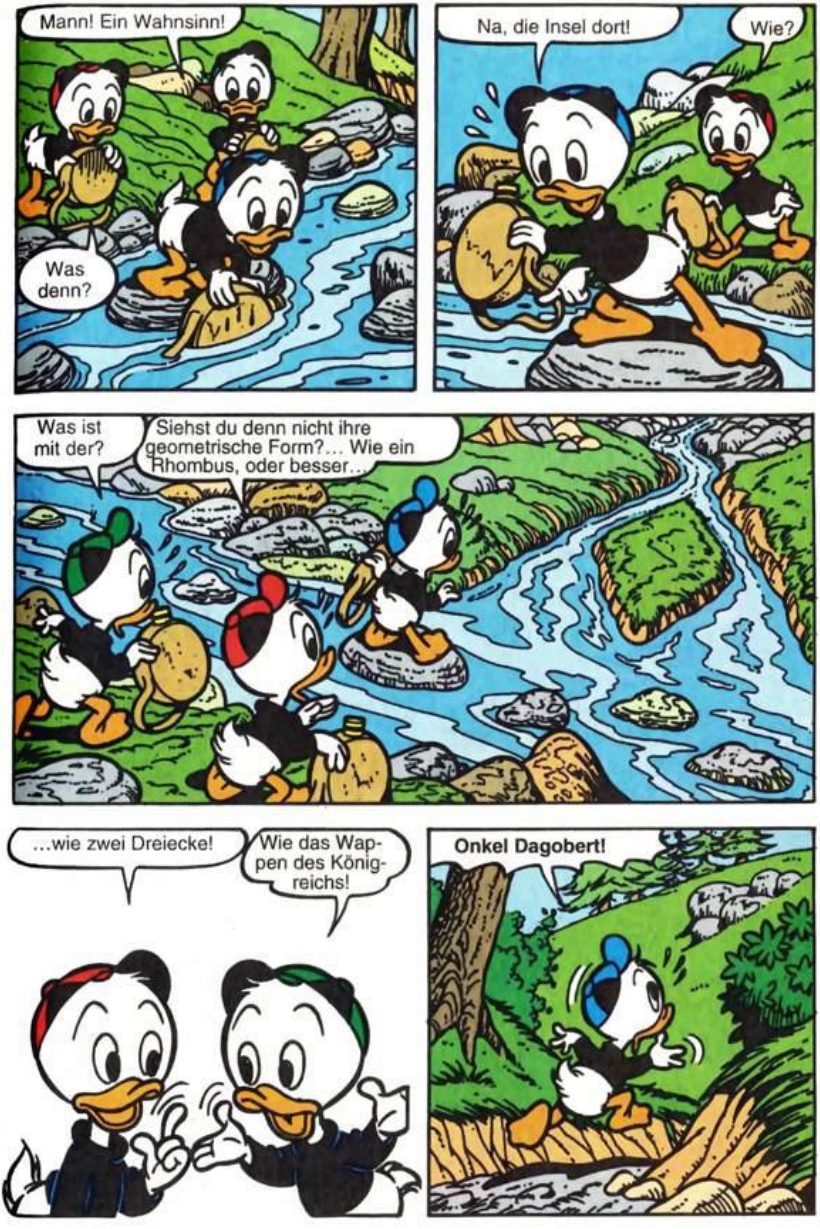

Ach was! So viele Zufälle gibt's gar nicht! Wir reisen nach Elbirun und suchen das feurige Portal!
Waas?
Wozu soll das gut sein?
Du vergißt wohl die goldenen Berge?!
Ich sage euch: Gegen diese Goldberge war Eldorado ein Klacks! Und dieses Gold hol' ich mir!
Auslachen wird man uns!
Unsinn! Bereitet alles vor! Morgen geht's los!
Warum sag' ich überhaupt was? Er hört ja doch nicht zu!
Ich find's Spitze! Dann können wir gleich unseren Überlebenskoffer ausprobieren...
...den uns Herr Düsentrieb geschenkt hat!
Na ja, mitnehmen könnt ihr ihn ja, Kinder! Aber ich für mein Teil verlasse mich lieber auf meine Erfahrung!

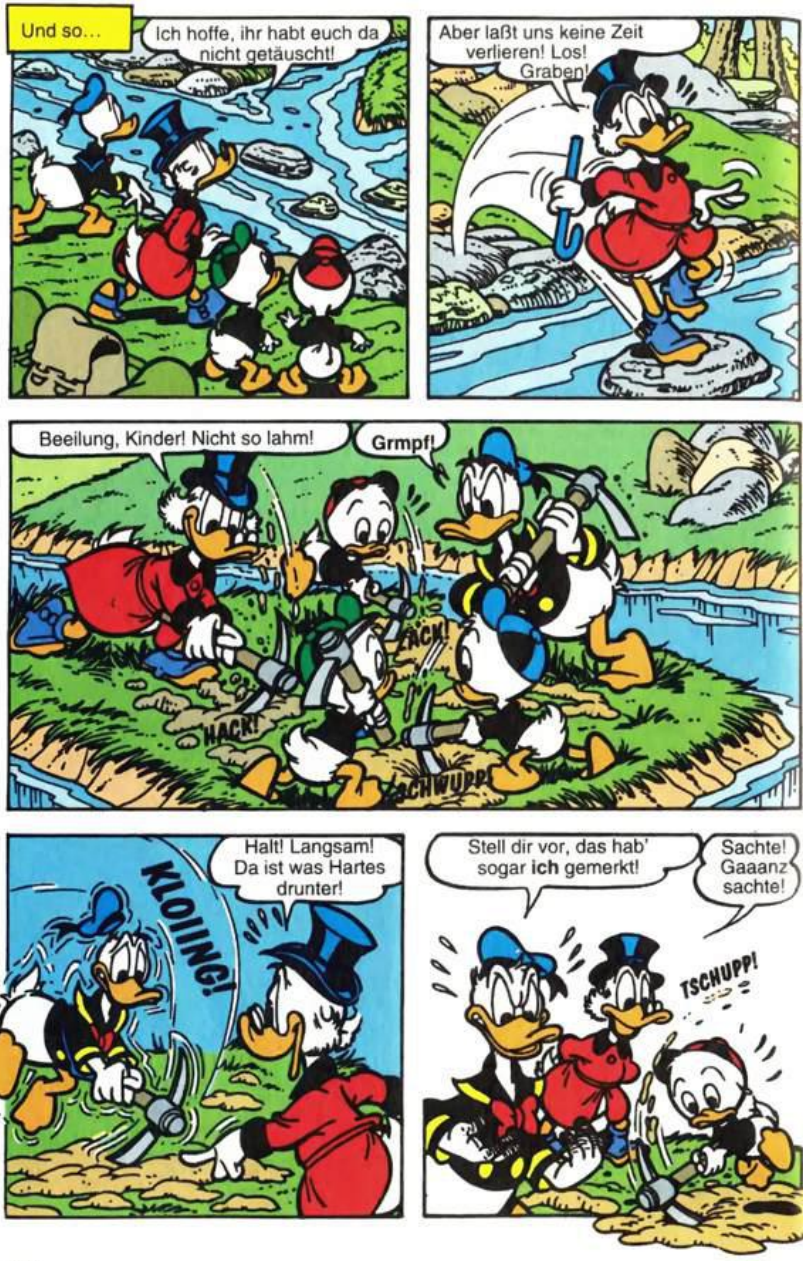
Und so, nach einer längeren Anreise, im Wald von Elbirun...
Wie sollen wir vorgehen?
Ich hab' mir die Stelle von meinem Prospektor beschreiben lassen!
Er sagt, er habe den Stein in der Nähe eines Hügels mit einer alten Burgruine gefunden!
Dem Plan nach müssen wir in die Richtung gehen!
Stimmt genau! Da drüben ist sie!


Ja! Genauso hat er den Platz beschrieben!
Dann hat er den Stein also hier gefunden?
Und was nun?
Ich hoffe, hier finden wir was, was uns zu dem Feuertor führt!
Hast du an was Bestimmtes gedacht?
Dann sag es uns!
Warum läßt du nicht einfach mal deine Fantasie walten, Donald? Denk doch mal an die Dreiecke!
Wozu?


Tja, keine Ahnung!
Am besten, wir versuchen unser Glück gleich hier!
Wie? Mit Graben?
Aber sicher! Oder scheust du die Arbeit?
Wenn sie so unnötig ist, wie die hier, dann schon!
Genug diskutiert! Jetzt wird gegraben!
Alter Sklaventreiber! Hmpf!
Einige Stunden später...
Ächz! Stöhn!... Mann, ist das ein Schlauch!
Ein wahres Wort, Donald... ausnahmsweise!

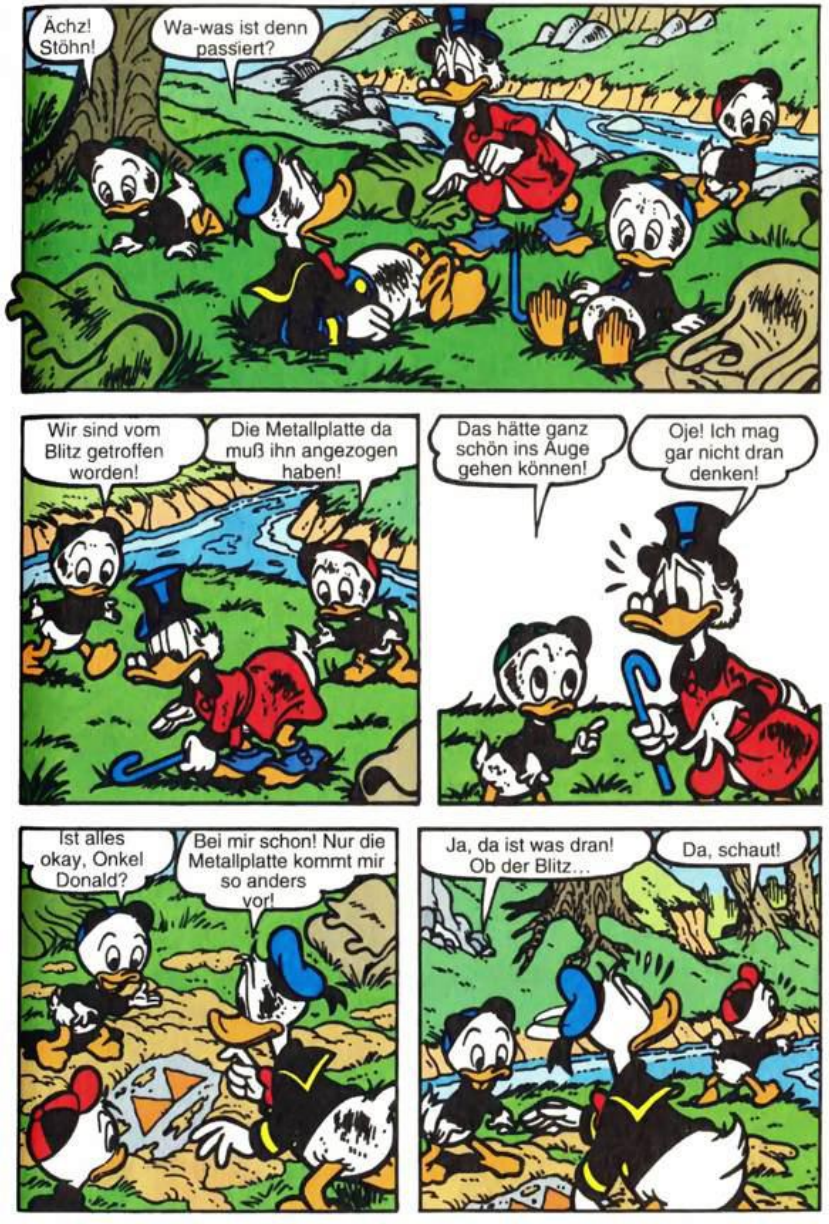

Laßt uns eine kurze Pause machen! Aber dann geht's weiter!
Wozu das Ganze?
Was glaubst du, was dir das Gebuddel hier bringt? Einen Haufen Löcher, und sonst nichts!
Abwarten, mein Lieber!
Gute Idee! Abwarten und was trinken! Ich komme um vor Durst!
Dem kann man abhelfen!
Seht zu, daß ihr irgendwo Wasser auftreibt, Kinder!
Wird gemacht!
Unten am Fuß des Hügels hab' ich vorhin einen Bach gesehen!
Seht ihr? Da!


Mann! Ein Wahnsinn!
Was denn?
Na, die Insel dort!
Wie?
Was ist mit der?
Siehst du denn nicht ihre geometrische Form?... Wie ein Rhombus, oder besser...
...wie zwei Dreiecke!
Wie das Wappen des Königreichs!
Onkel Dagobert!


Und so...
Ich hoffe, ihr habt euch da nicht getäuscht!
Aber laßt uns keine Zeit verlieren! Los! Graben!
Beeilung, Kinder! Nicht so lahm!
Grmpf!
HACK!
HACK!
SCHWUPP!
Halt! Langsam! Da ist was Hartes drunter!
KLOIING!
Stell dir vor, das hab' sogar ich gemerkt!
Sachte! Gaaanz sachte!
TSCHUPP!

Sieh an! Eine Metallplatte!
Und wieder das Zeichen!
Wie soll's jetzt weitergehn?
Hm...
Man müßte versuchen, sie hochzuheben! Vielleicht...
RROOOMBLEE!
?!?
Ein Gewitter! Das hat uns noch gefehlt!
FFZZ RROOOMBLEE

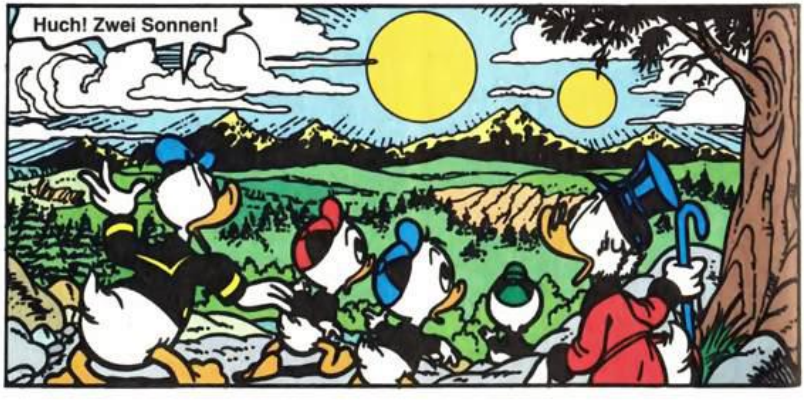
Wo das wohl so plötzlich herkommt?
Eben! Wo der Himmel gerade noch blau war!
Schnell! Wir müssen irgendwo Schutz suchen! Ich möchte nicht, daß wir vom Blitz...
ZAPP!
SPRATZEL!
Do-Don-nerwetter!
War das ein Schlag!

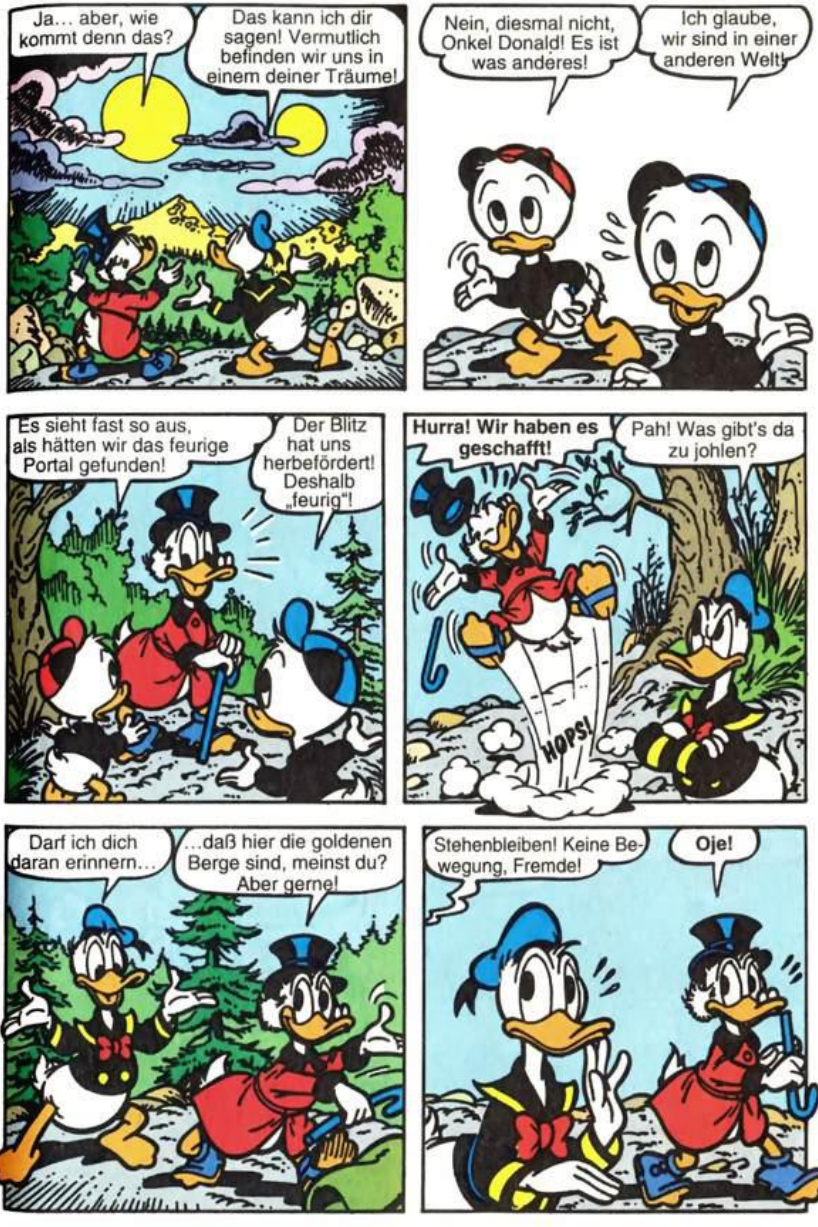

Ächz! Stöhn!
Wa-was ist denn passiert?
Wir sind vom Blitz getroffen worden!
Die Metallplatte da muß ihn angezogen haben!
Das hätte ganz schön ins Auge gehen können!
Oje! Ich mag gar nicht dran denken!
Ist alles okay, Onkel Donald?
Bei mir schon! Nur die Metallplatte kommt mir so anders vor!
Ja, da ist was dran! Ob der Blitz...
Da, schaut!

Der Hügel scheint auch nicht mehr der gleiche zu sein wie vorher!
So was!

Stimmt genau! Die großen Bäume fehlen und...
Unglaublich!

Der Nebel hat sich verzogen!


Huch! Zwei Sonnen!

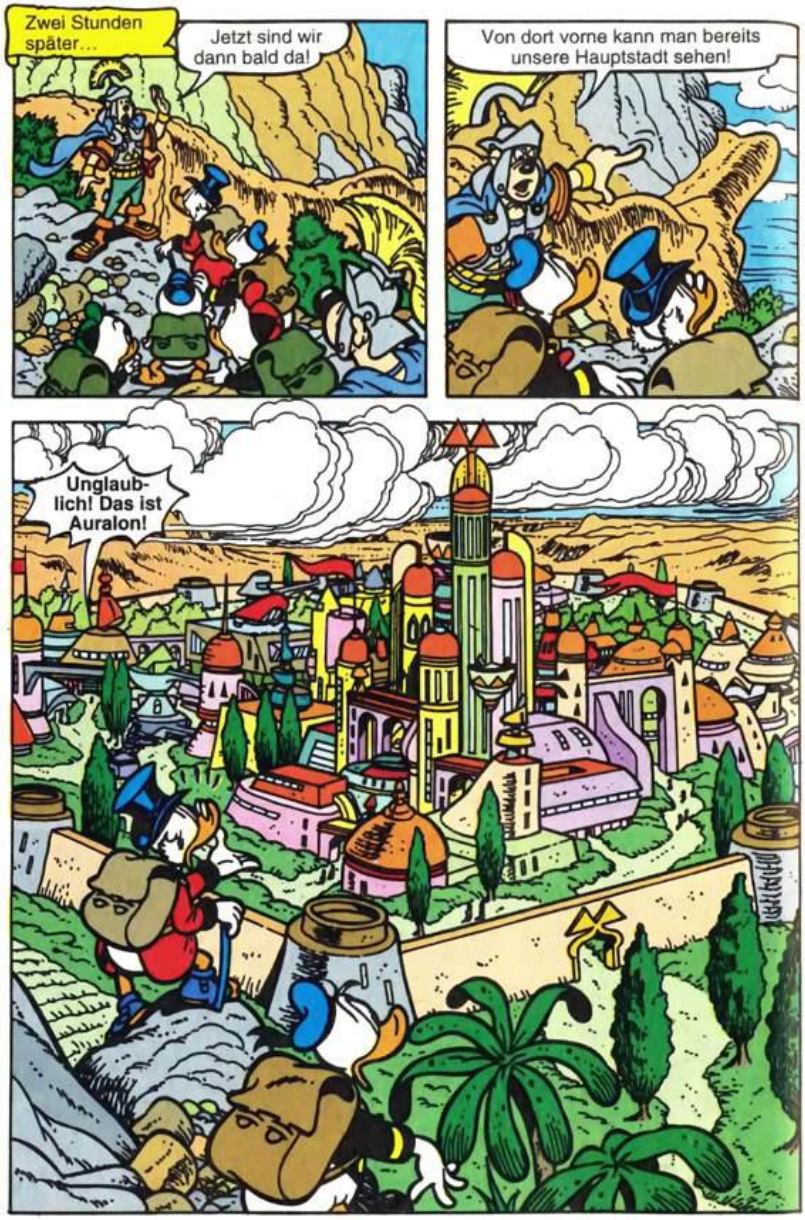

Ja... aber, wie kommt denn das?
Das kann ich dir sagen! Vermutlich befinden wir uns in einem deiner Träume!
Nein, diesmal nicht, Onkel Donald! Es ist was anderes!
Ich glaube, wir sind in einer anderen Welt!
Es sieht fast so aus, als hätten wir das feurige Portal gefunden!
Der Blitz hat uns herbefördert! Deshalb „feurig"!
Hurra! Wir haben es geschafft!
Pah! Was gibt's da zu johlen?
HOPS!
Darf ich dich daran erinnern...
...daß hier die goldenen Berge sind, meinst du? Aber gerne!
Stehenbleiben! Keine Bewegung, Fremde!
Oje!

Fluchtversuche sind zwecklos! Ihr seid umzingelt!
Seht nur die Zeichen auf den Uniformen!
Das doppelte Dreieck!
Was ist Ihre Ansicht, Korporal?
Ganz klarer Fall: Spione von Monk Zelanis!
Ja, genau! Die kommen sicher aus dem Reich der Finsterlinge!
Moment mal! Haltet eure Zunge im Zaum!
Wir sind keine Spione!

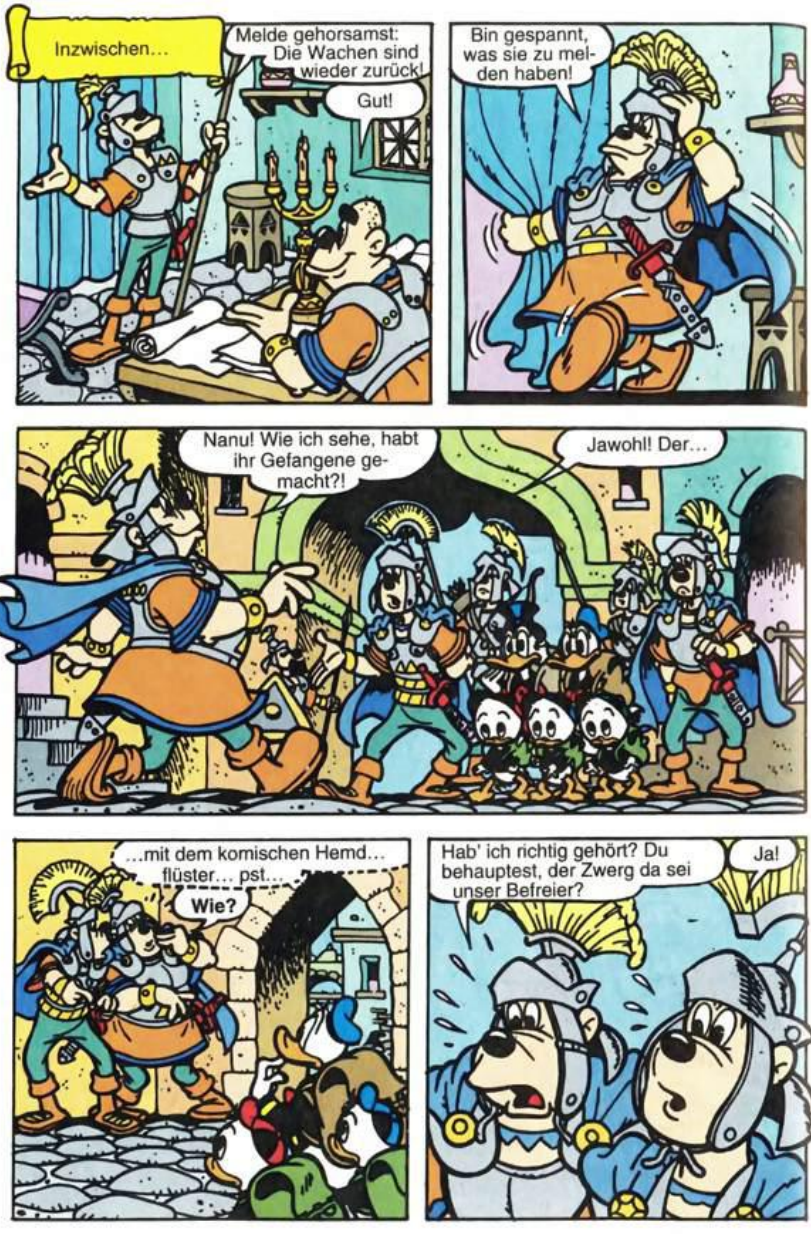
Klar! Das sagen sie alle!
Ich hab' noch nie einen Spion getroffen, der es zugegeben hätte!
Pech für euch, daß bei uns Kriegszustand herrscht!
Da macht man mit Leuten wie euch kurzen Prozeß!
Ihr kommt nämlich ohne Umschweife in den kochenden Sumpf!
Kreisch!
In den kochenden Sumpf?!
Scheint sich um eine ziemlich heiße Sache zu handeln!
Glaubt uns doch: Wir sind keine Spione!
Ach ja? Wie wollt ihr uns dann euer Erscheinen erklären?

Und vor allem deinen lächerlichen Aufzug da?!
So was würde bei uns niemand tragen!
„Lächerlich" nennt ihr meinen Matrosenanzug? Das ist ja wohl die Höhe!
?!
Hast du gehört?
Er nennt es Matrosenanzug!
Nein, ich glaub' es nicht! Nach all diesen Jahren!
Aber er hat das Wort ausgesprochen!
Das würde bedeuten, er **ist** es!
Ehrlich gesagt, ich hab' ihn mir ganz anders vorgestellt!

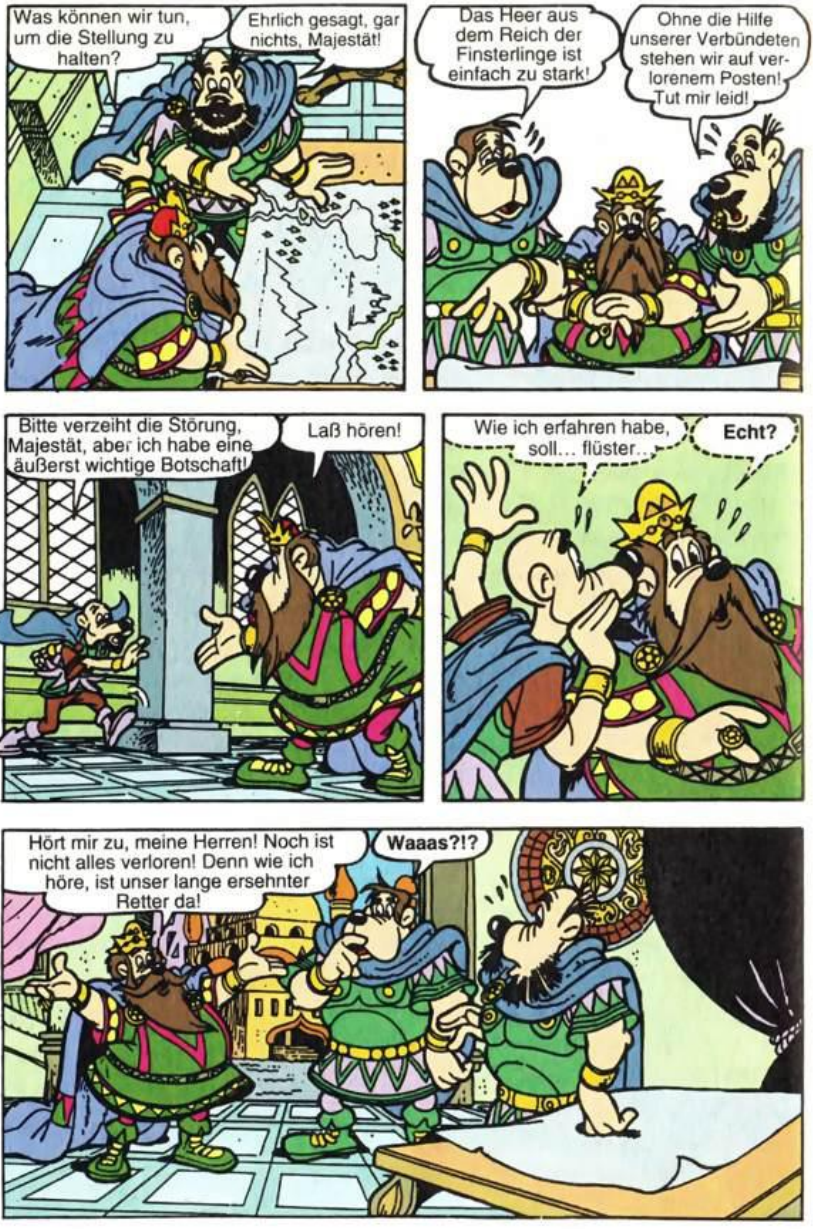
Natürlich könnte es auch ein Trick sein!
Tja... das müßte man jetzt eben genau wissen!
Weißt du, was? Wir bringen ihn in die Stadt!
Genau! Soll der König entscheiden!
Vorwärts, ihr seltsamen Geschöpfe! Wir bringen euch nach Auralon!
Weißt du, um was es hier geht?
Bis jetzt leider nicht!
Nur eins hab' ich herausgehört: Der „kochende Sumpf" ist erst mal vom Tisch!
Na, hoffentlich bleibt es dabei!


Zwei Stunden später...
Jetzt sind wir dann bald da!
Von dort vorne kann man bereits unsere Hauptstadt sehen!
Unglaublich! Das ist Auralon!

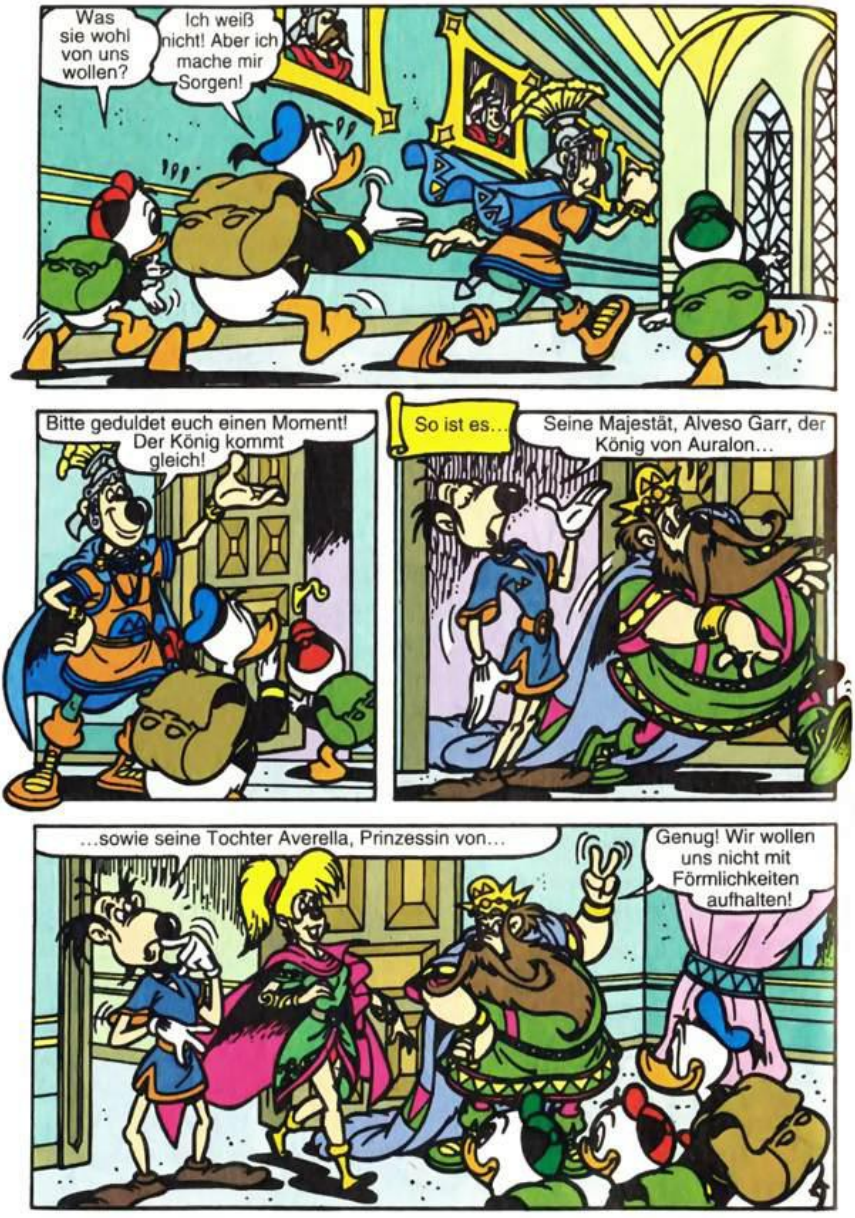
Die Stadt, von der ich geträumt habe! Ganz ohne Zweifel!
Ganz schön beeindruckend!
He! Was hast du denn?
Da fragst du noch?
KLIMPER!
KLIMPER!
Ich versuche, die goldenen Berge ausfindig zu machen! Die müssen hier ganz in der Nähe sein!
Verflixt! Ich seh' sie nicht!
Kein Wunder – bei dem nebligen Wetter heute!
Morgen scheint bestimmt wieder die Sonne... das heißt, die beiden Sonnen! Dann siehst du mehr!
Hoffen wir's!


Inzwischen...
Melde gehorsamst: Die Wachen sind wieder zurück!
Gut!
Bin gespannt, was sie zu melden haben!
Nanu! Wie ich sehe, habt ihr Gefangene gemacht?!
Jawohl! Der...
...mit dem komischen Hemd... flüster... pst...
Wie?
Hab' ich richtig gehört? Du behauptest, der Zwerg da sei unser Befreier?
Ja!

Wer hat dir das gesagt?
Na, er selbst!
Er behauptet, was er anhabe, sei ein Matrosenanzug!
Nicht zu fassen!
Dann laßt uns keine Zeit mehr verlieren!
Überbringt die Nachricht dem König!
Sofort!
GALOPPEL!
GALOPPEL!
Unterdessen im königlichen Palast...
Ich fürchte, Monk Zelanis ist uns überlegen, Majestät! Uns bleibt nur der Rückzug!
Das ist unsere einzige Möglichkeit!

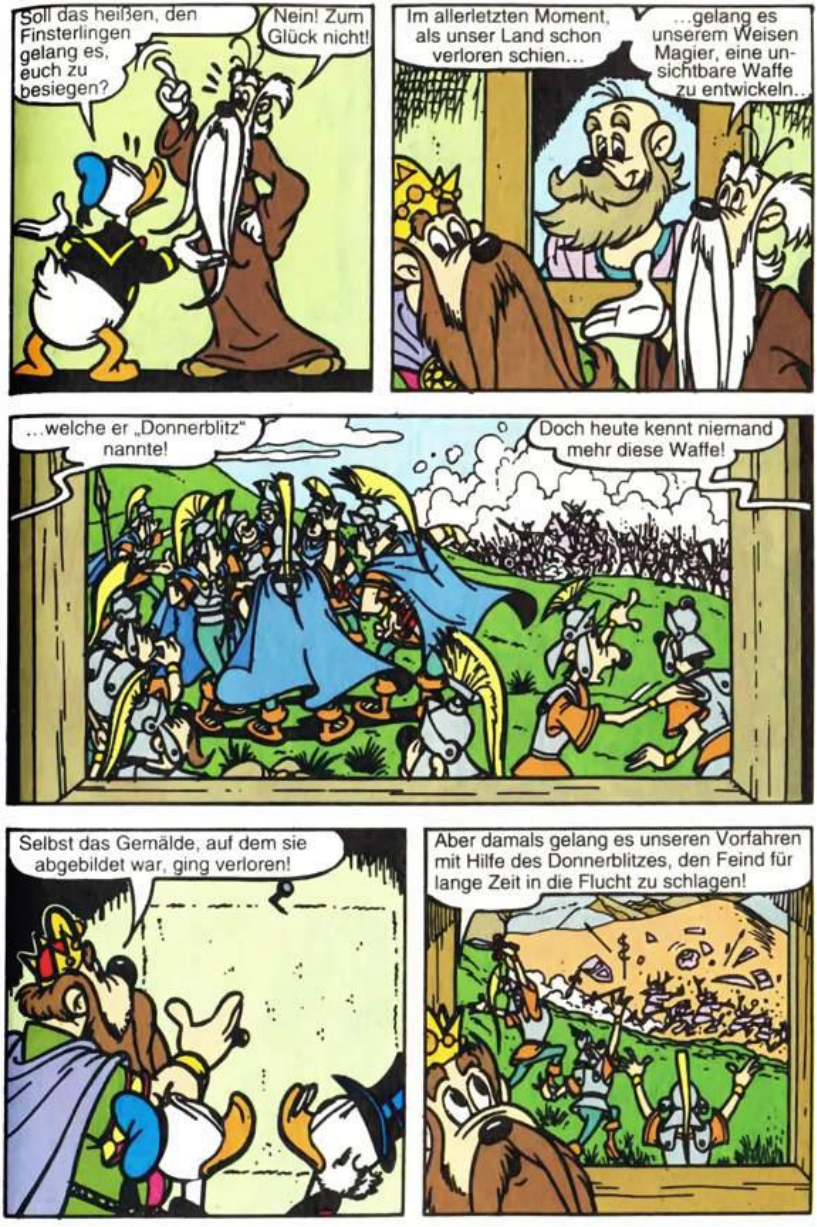

Was können wir tun, um die Stellung zu halten?
Ehrlich gesagt, gar nichts, Majestät!
Das Heer aus dem Reich der Finsterlinge ist einfach zu stark!
Ohne die Hilfe unserer Verbündeten stehen wir auf verlorenem Posten! Tut mir leid!
Bitte verzeiht die Störung, Majestät, aber ich habe eine äußerst wichtige Botschaft!
Laß hören!
Wie ich erfahren habe, soll... flüster...
Echt?
Hört mir zu, meine Herren! Noch ist nicht alles verloren! Denn wie ich höre, ist unser lange ersehnter Retter da!
Waaas?!?

Der Königs-palast!
Ist ja fantastisch!
Der ist ganz aus Gold gebaut!
Wie kann man in solch einem Augen-blick nur an Gold denken?
Wenn ihr mir bitte folgen wollt!


Was sie wohl von uns wollen?
Ich weiß nicht! Aber ich mache mir Sorgen!
Bitte geduldet euch einen Moment! Der König kommt gleich!
So ist es...
Seine Majestät, Alveso Garr, der König von Auralon...
...sowie seine Tochter Averella, Prinzessin von...
Genug! Wir wollen uns nicht mit Förmlichkeiten aufhalten!

Schau ihn genau an, Weiser! Ist er's?
Ja, daran besteht kein Zweifel! Er ist der mutige Seefahrer!
Was? Seefahrer?
Endlich bist du erschienen!
Wir hatten die Hoffnung fast schon aufgegeben!
Ich freue mich natürlich, daß mein Anblick Euch erfreut, aber weshalb nennt Ihr mich eigentlich immer den „Retter"?
Ich erklär's dir!
Wenn ihr mir bitte folgen wollt!
Hier kommen wir in die Galerie unserer Ahnen!

„Vor vielen, vielen Jahren verließen sie waffenstrotzend ihr Land, um Auralon zu überfallen und einzunehmen. Schon bald hatten sie die Grafschaft Angulus und das Herzogtum Mathalo besetzt und die Bewohner in die Sklaverei geführt..."


Soll das heißen, den Finsterlingen gelang es, euch zu besiegen?
Nein! Zum Glück nicht!
Im allerletzten Moment, als unser Land schon verloren schien...
...gelang es unserem Weisen Magier, eine unsichtbare Waffe zu entwickeln...
...welche er „Donnerblitz" nannte!
Doch heute kennt niemand mehr diese Waffe!
Selbst das Gemälde, auf dem sie abgebildet war, ging verloren!
Aber damals gelang es unseren Vorfahren mit Hilfe des Donnerblitzes, den Feind für lange Zeit in die Flucht zu schlagen!

Doch heute sieht es leider so aus, als würde sich die Geschichte wiederholen!
„Wieder einmal haben sich die Finsterlinge aufgemacht, um ihrer ewigen Dunkelheit zu entkommen und sich das Licht zu erobern... und zwar das Licht unseres Landes! Geführt werden die gefürchteten Heerscharen von ihrem schrecklichen König Monk Zelanis, dem Herrscher über das Reich der Finsterlinge!"
Niemand von uns weiß, wie wir ihn aufhalten sollen!
Das könnte nur diese Waffe, was?
Genau! Der Donnerblitz ist unsere einzige Chance!
Nur müßten wir sie eben haben!
Das dumme ist nämlich, daß der Weise Magier über die enorme Kraft seiner Erfindung so erschrocken war, daß er sich auf eine ferne Insel zurückzog!
All sein Wissen nahm er natürlich mit...
...so daß hier keiner eine Ahnung hat!

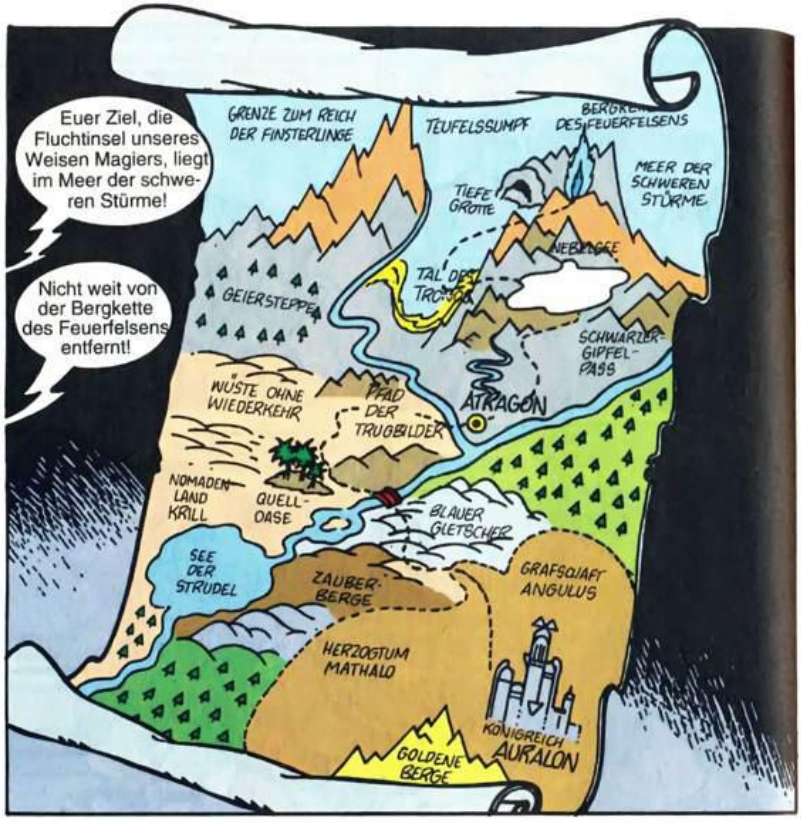
Hat denn niemand versucht, ihn aufzuspüren?
Äh... nein!
Die Seefahrt liegt uns nicht, müßt ihr wissen!
Wir fürchten uns vor dem Meer!
Wir besitzen kein einziges Schiff!
Wir könnten auch nicht damit umgehen!
Ja, aber... wie ist dann euer Weiser Magier auf die Insel gekommen?
Keine Ahnung!
Schon der Weg zum Meer ist sehr beschwerlich!
Denn es gilt, Feindesland zu durchqueren!
GUILDSCHAFT ANGELUS
HERZOGTUM MATHALO

An diesem Punkt kommt nun eine alte Prophezeiung ins Spiel!
Sie spricht von einem Seemann, einem Retter aus einer anderen Welt!
Nach vielen harten Prüfungen und Schicksalsschlägen, steht geschrieben...
...gelingt es diesem Seemann, den Donnerblitz wiederzufinden!
Und Auralon kann sich von seinen Feinden befreien!
Aber wie kamt ihr auf die Idee, daß ausgerechnet ich dieser **Retter** sein soll?
Schau her!
Dieses Gemälde entstand zur selben Zeit wie die Prophezeiung!
He! Aber... das bin ja **ich!**
Ich bin sprachlos!

Eindeutig Onkel Donald! Stark!
Ja, genau! Das bist du!
Uns ist selbstverständlich bewußt, welche Strapazen dich erwarten...
...trotzdem hoffen wir, du hilfst uns!
Sehr schön, wie sich die Sache entwickelt! Wenn alles erledigt ist, wird mir eine ordentliche Belohnung in Gold sicher sein!
Nanu! Wo ist er hin?
Eben war er doch noch da!
Doch inzwischen ist er dort...

Die zwei sind ja nicht ganz dicht! Wie komme ich dazu, mich auf so was einzulassen?!
Seufz!... Ohne deine Hilfe erwartet uns ein schreckliches Schicksal!
Wie?
Ihr seid's, Prinzessin Averella?
Ja, ich! Und ich beschwöre dich: Hilf uns!
Wirf einen Blick hinunter auf Auralon, meine schöne alte Heimatstadt!
Siehst du die vielen friedlichen, fleißigen Menschen? Sie alle sind verloren, wenn du nicht bereit bist, uns zu helfen!

Deine Augen sagen mir, daß du ein gutes und weiches Herz hast!
Aber, ich...
Du würdest uns doch nicht diesem Monk Zelanis überlassen, oder?
Wie bei so vielen Menschen, steckt auch bei Donald ein weicher Kern in der oft so rauhen Schale...
Ich wußte, du würdest es dir noch mal überlegen, mein Freund!
Auch mir war das klar!
Dann kommt her! Die Zeit drängt!
Ich zeige euch auf der Landkarte, welche Gebiete ihr unterwegs durchqueren müßt!


Euer Ziel, die Fluchtinsel unseres Weisen Magiers, liegt im Meer der schweren Stürme!
Nicht weit von der Bergkette des Feuerfelsens entfernt!
GRENZE ZUM REICH DER FINSTERLINGE
TEUFELSSUMPF
BERGKETTE DES FEUERFELSENS
MEER DER SCHWEREN STÜRME
TIEFE GROTTE
NEBELSEE
TAL DES TROLLS
GEIERSTEPPE
SCHWARZER-GIPFEL-PASS
ATRAGON
WÜSTE OHNE WIEDERKEHR
PFAD DER TRUGBILDER
NOMADEN-LAND KRILL
QUELL-OASE
BLAUER GLETSCHER
SEE DER STRUDEL
ZAUBER-BERGE
GRAFSCHAFT ANGULUS
HERZOGTUM MATHALO
KÖNIGREICH AURALON
GOLDENE BERGE

Wieso Feuerfelsen?
Weil dort eine riesige blaue Flamme emporlodert – einfach so… aus dem nackten Felsen!

Aber geht ja nicht zu nahe ran! Es heißt, der Fels sei verhext!
Alles genau wie in meinem Traum!

Das war's, was ich euch zu sagen hatte! Geht nur gleich los!
Moment noch!
Es ist besser, wenn euch Graf Omion und General Strik begleiten!
Soll der da etwa der ruhmvolle Retter sein?
Ist er nicht ein wenig zu klein ausgefallen?
Und so was ist allen Ernstes Seemann?
Keine Ahnung! Ich hab' noch nie einen gesehen!
Ruhe! Wollt ihr am Wort eures Königs zweifeln?
Na-natürlich nicht, Majestät! Was Ihr sagt, stimmt!

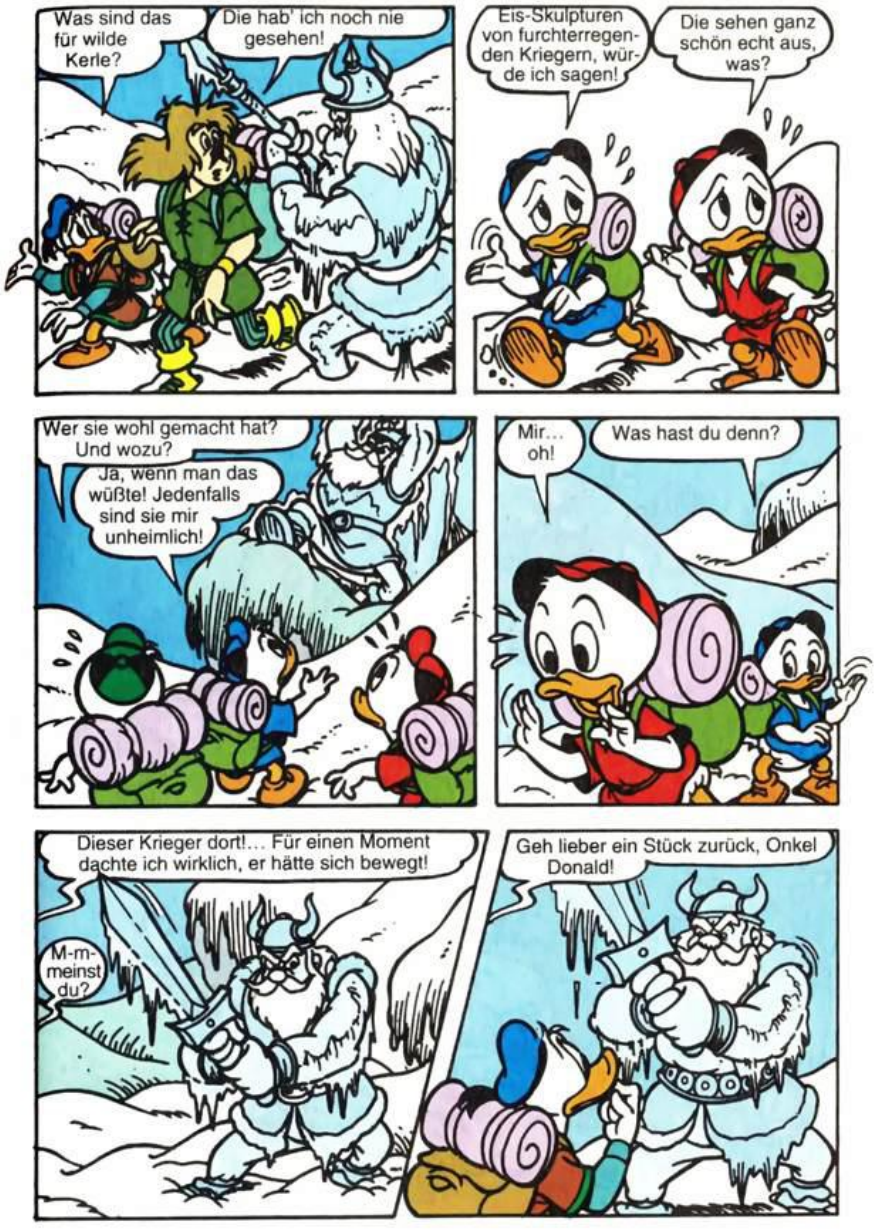
Wir folgen dir treu bis zum bitteren Ende, Retter!
Jawohl! Und niemand hält uns davon ab!
Sehr gut! Dann geht jetzt!
Aber seid ja auf der Hut!
Der unheilvolle Einfluß von Monk Zelanis reicht weiter, als ihr vielleicht denkt!
Bis an die Grenzen von Auralon!
In der Zwischenzeit, weit hinter der Grenze Auralons – mitten im Reich der Finsterlinge...
Was sagst du da? Der lang ersehnte Retter ist in Auralon erschienen?
Jawohl, Hoheit! Ganz ohne Zweifel!

Und er soll den Donnerblitz finden, hört man!
Dann tun wir alles, um dies zu verhindern!
Wir werden schon dafür sorgen, daß sich die Prophezeiung nicht erfüllt! Soviel steht fest!
KRAUL!
KRAUL!
Die Reise, die dieser Retter vor sich hat, ist lang und voller Gefahren!
Und selbst, wenn er es bis zum Meer schaffen sollte, ist er noch nicht am Ziel! Hähä!
Und so, unterwegs...
Hier müssen wir uns verabschieden, General! Über die Grenze dürfen wir euch nicht begleiten!
Gut, wir ziehen alleine weiter! Danke, Leutnant!

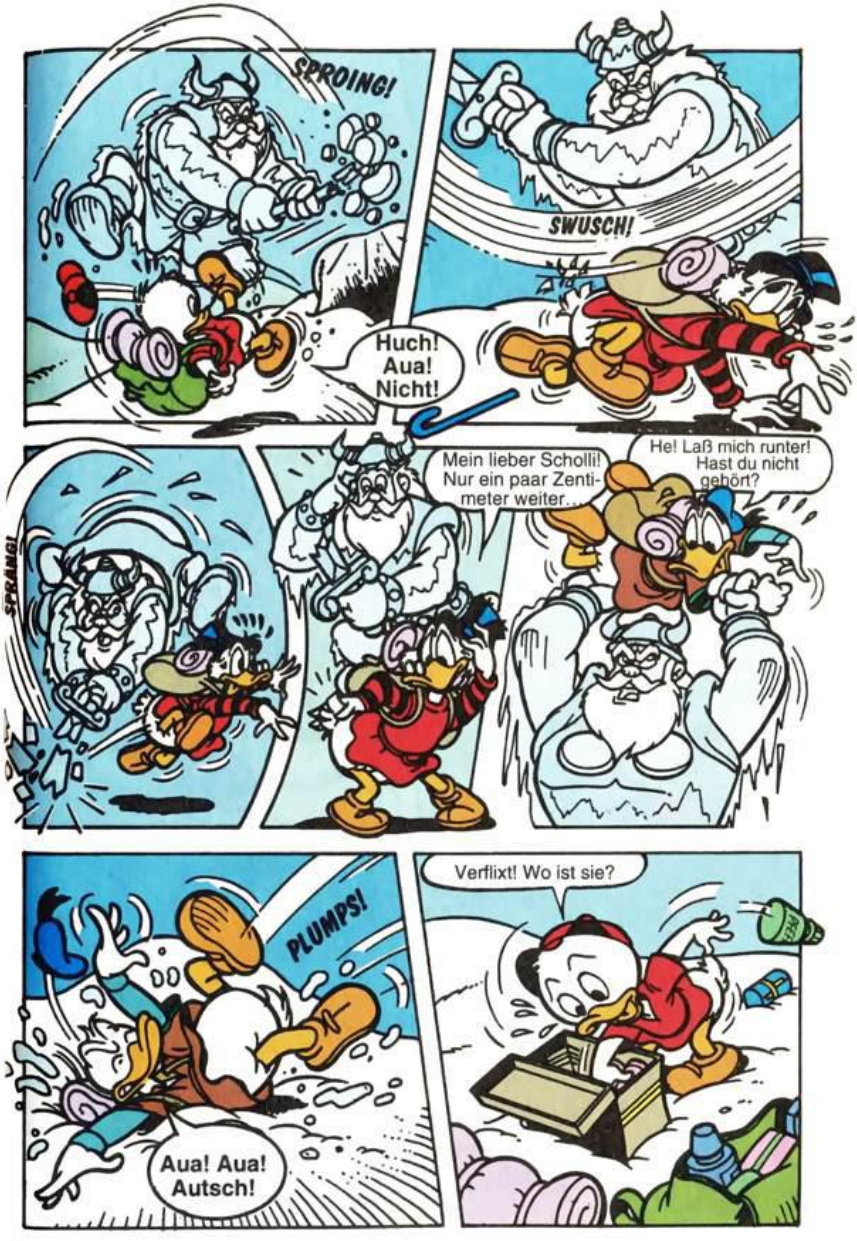
Viel Glück wünsche ich!
Danke! Das können wir brauchen!
Schade, daß der Begleittrupp nicht weiter mitkommen kann! Mit ihm hab' ich mich irgendwie sicherer gefühlt!
Tja, das ist leider nicht möglich!
Man muß nämlich überall mit Kundschaftern von Monk Zelanis rechnen!
Und wenn die irgendwo ein paar auralonische Soldaten entdecken, geht's sicher gleich rund!
Wo führt ihr uns denn nun hin?
Wir marschieren auf diese Bergkette zu! Man nennt sie Zauberberge!
Die müssen wir überwinden!

Einige Stunden später...
Ich darf mir gar nicht vorstellen, wie gemütlich es jetzt daheim wäre!
Dann würd' ich's doch einfach lassen, Neffe!
Und vergiß nicht: Es ist für einen guten Zweck!
Pah!
Ich weiß schon, welcher gute Zweck dir vorschwebt! Ein gelb schimmerndes Metall!
Bleib ganz ruhig, Onkel Donald!
Nicht daß du noch abstürzt!
Was muß hier auch Schnee liegen?!
Ich würde ihn genießen!
Sehr richtig! Morgen, wenn wir durch die Wüste stapfen, wären wir froh über ihn!

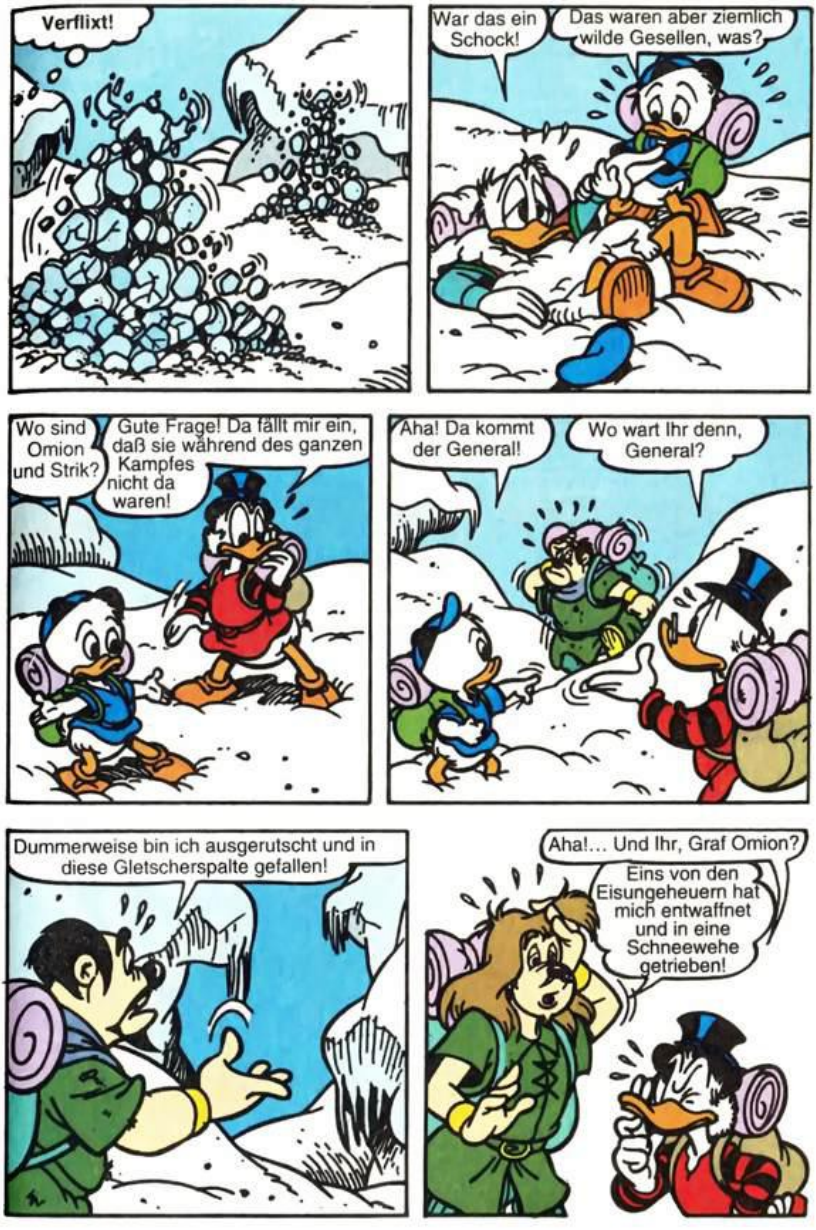
Gleich hinter den nächsten Felsbrocken beginnt der Blaue Gletscher!
Sobald wir den überquert haben, errichten wir unser Lager für die Nacht!
Huch!


Was sind das für wilde Kerle?
Die hab' ich noch nie gesehen!
Eis-Skulpturen von furchterregenden Kriegern, würde ich sagen!
Die sehen ganz schön echt aus, was?
Wer sie wohl gemacht hat? Und wozu?
Ja, wenn man das wüßte! Jedenfalls sind sie mir unheimlich!
Mir... oh!
Was hast du denn?
Dieser Krieger dort!... Für einen Moment dachte ich wirklich, er hätte sich bewegt!
M-m-meinst du?
Geh lieber ein Stück zurück, Onkel Donald!

Weshalb machst du dir Sorgen? Der Kerl ist doch nur aus Eis!
Huch!
ZACK!
Neiiin! Hilfeee!
Die Statuen sind plötzlich lebendig!
Nicht zu fassen!
Hiiilfee!


SPROING!
SWUSCH!
Huch! Aua! Nicht!
SPRANG!
Mein lieber Scholli! Nur ein paar Zentimeter weiter...
He! Laß mich runter! Hast du nicht gehört?
PLUMPS!
Aua! Aua! Autsch!
Verflixt! Wo ist sie?

Ich hab' sie!
Auweh!
HEUEUEUEUEUL!
HEU
EUEUEUL!
Seht euch das an!
KLIRR!
KNIRKS!
KRICKS!
KRACKS!
PRASSEL!


Verflixt!
War das ein Schock!
Das waren aber ziemlich wilde Gesellen, was?
Wo sind Omion und Strik?
Gute Frage! Da fällt mir ein, daß sie während des ganzen Kampfes nicht da waren!
Aha! Da kommt der General!
Wo wart Ihr denn, General?
Dummerweise bin ich ausgerutscht und in diese Gletscherspalte gefallen!
Aha!... Und Ihr, Graf Omion?
Eins von den Eisungeheuern hat mich entwaffnet und in eine Schneewehe getrieben!

Doch dann zerfiel es mit einem Schlag in tausend Stücke!
Das verdanken wir dem da!

Aha! Das hat also die extrem hohen Töne von sich gegeben!?
Normalerweise dient es dazu, wilde Tiere zu vertreiben!

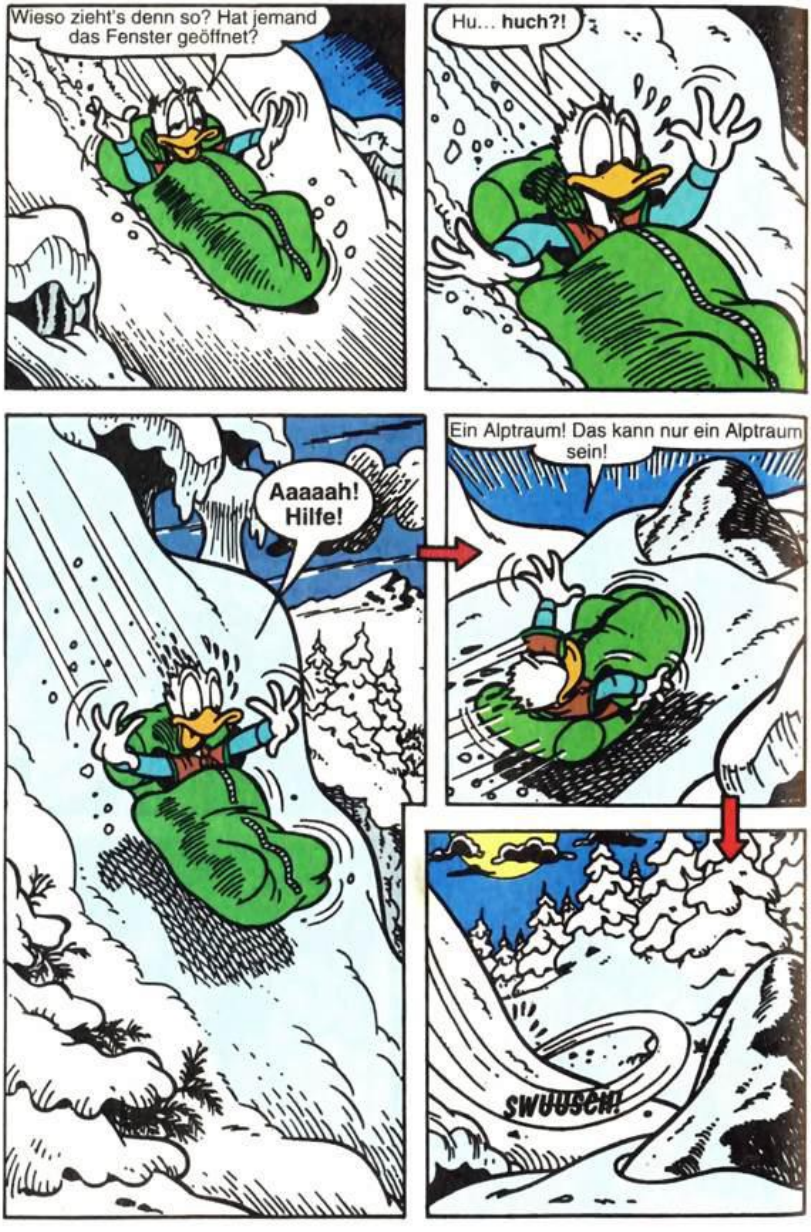
Aber hier hat die Vibration der hohen Töne bewirkt, daß das Eis zerbrach!
Tja, der Überlebens-koffer von Herrn Düsentrieb!

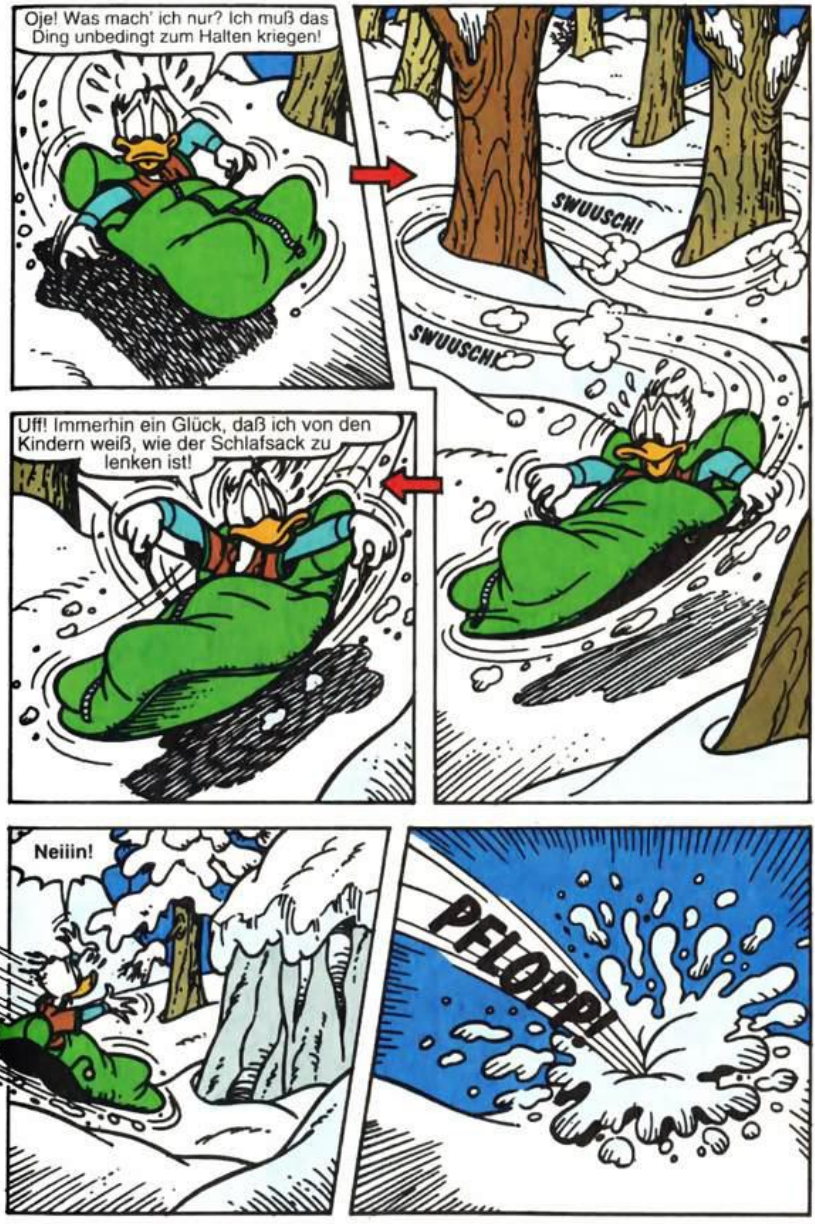
Lebende Eisstatuen! So was kann nur eine Hexerei von Monk Zelanis sein!
Das steht fest!
Und sicher nicht die letzte!

Ich möchte wetten, daß der alles tut, um uns aufzuhalten!

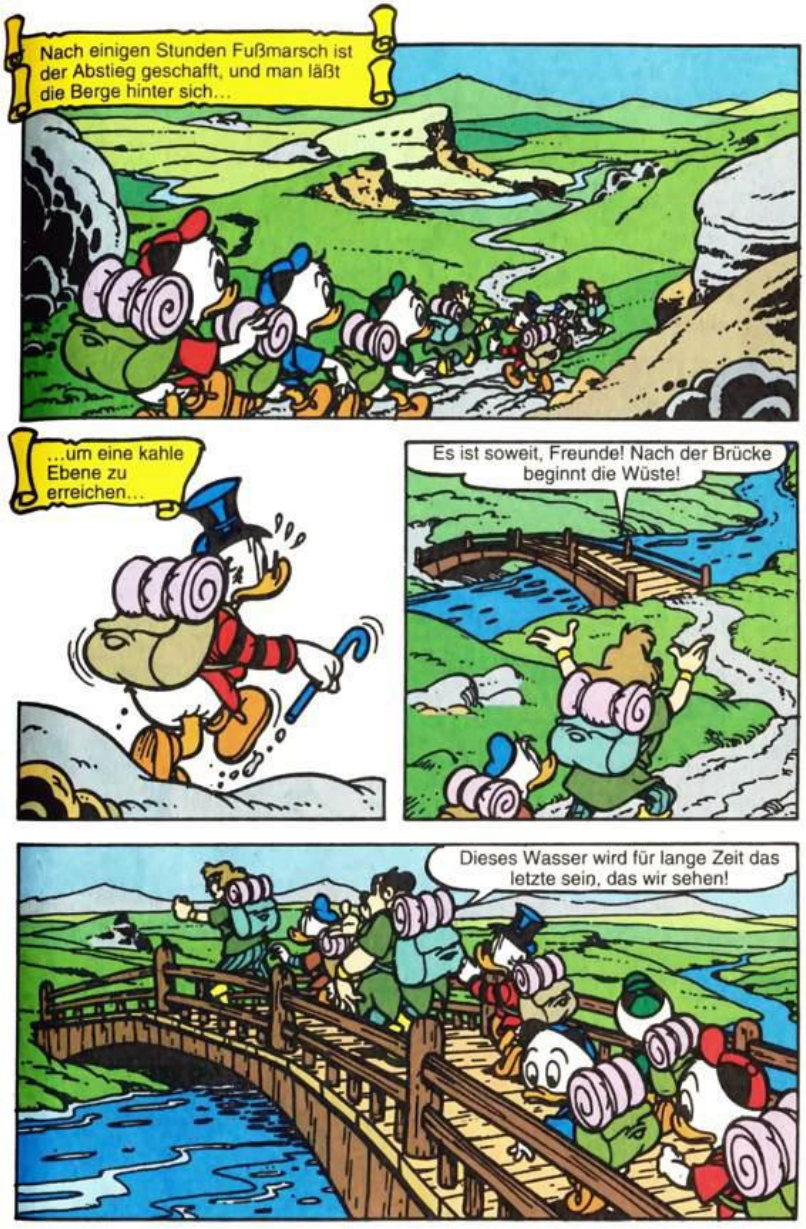
Und nun laßt uns weitergehn! Eine Stunde noch, dann schlagen wir unser Lager auf!

Es ist mitten in der Nacht...
ZZZZZZZZ!
Leb wohl, Donald!
SCHNARCH!
SCHNARCH!

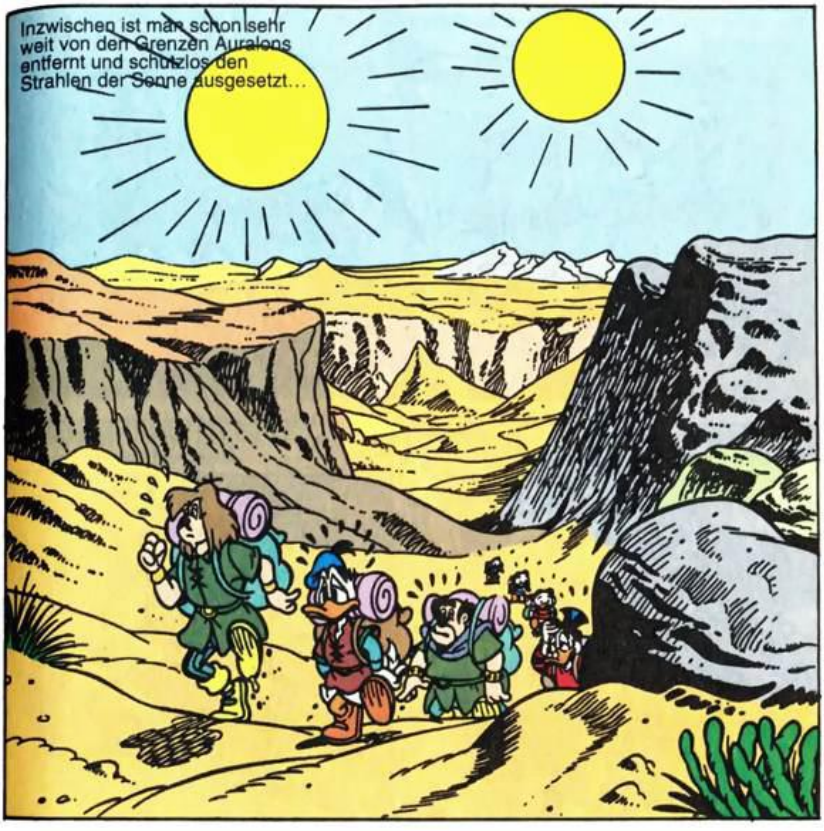

Wieso zieht's denn so? Hat jemand das Fenster geöffnet?
Hu... **huch?!**
Aaaaah! Hilfe!
Ein Alptraum! Das kann nur ein Alptraum sein!
SWUUSCH!


Oje! Was mach' ich nur? Ich muß das Ding unbedingt zum Halten kriegen!
SWUUSCH!
SWUUSCH!
Uff! Immerhin ein Glück, daß ich von den Kindern weiß, wie der Schlafsack zu lenken ist!
Neiiin!
PFLOPP!

Onkel Donald liegt da unten!
Brrrr!... Klapper!...
Das wird schon wieder!
Vermutlich hat er sich im Schlaf bewegt...
...und der Schlafsack ist aus dem Zelt gerutscht!
Was bist du nur für ein Nichtsnutz, Donald! Selbst zum Schlafen zu dumm!
Es wird schon hell! Dann machen wir uns auf den Weg!


Nach einigen Stunden Fußmarsch ist der Abstieg geschafft, und man läßt die Berge hinter sich...
...um eine kahle Ebene zu erreichen...
Es ist soweit, Freunde! Nach der Brücke beginnt die Wüste!
Dieses Wasser wird für lange Zeit das letzte sein, das wir sehen!

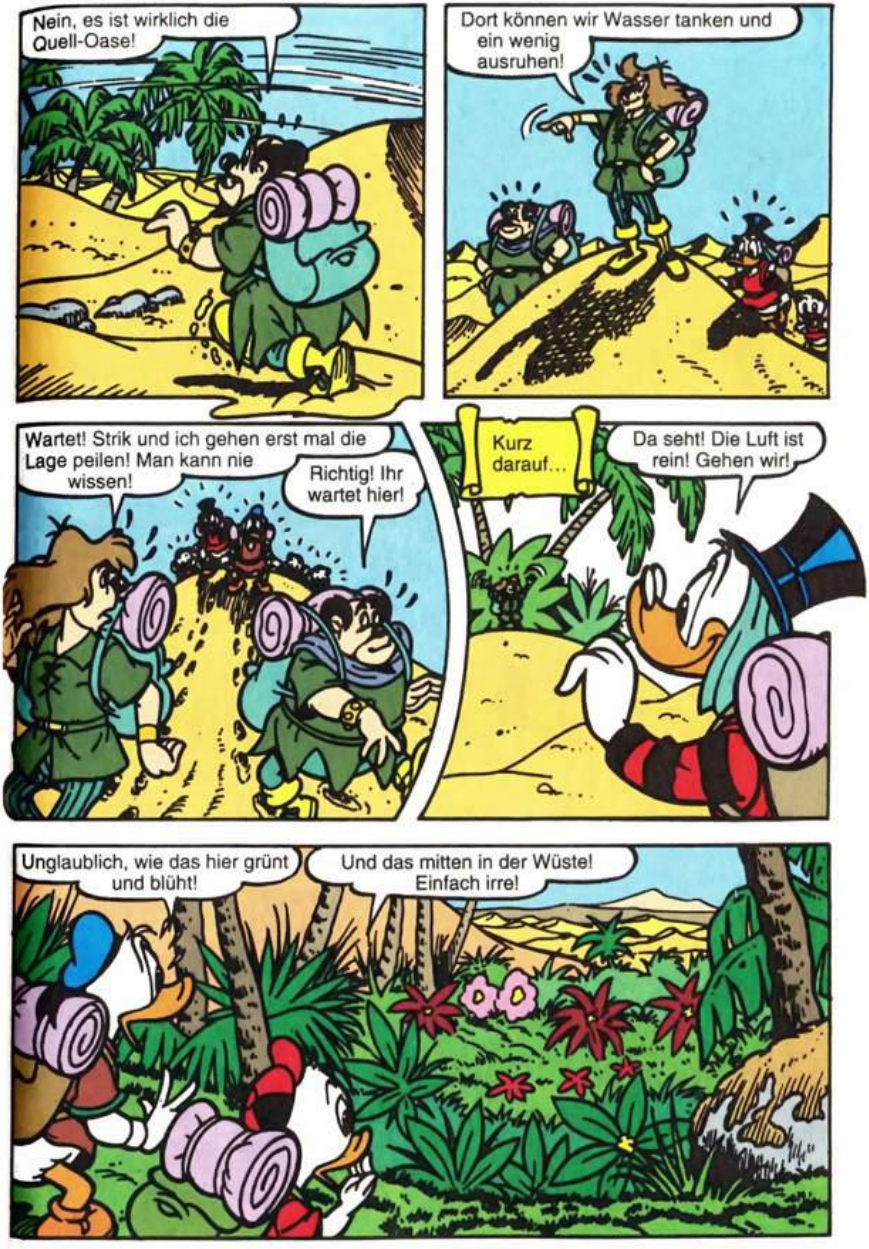
Trinkt noch mal ausgiebig, und füllt eure Feldflaschen bis zum Rand!
ÄTSCHER!
Wartet ab, wie rasch wir uns bei der Hitze nach dem Gletscher zurücksehnen!
Der Marsch durch die Wüste wird hart!
Nicht umsonst hat man diesem unbarmherzigen Land den Namen „Wüste ohne Wiederkehr" gegeben!
Oje! Das verheißt aber wirklich nichts Gutes!

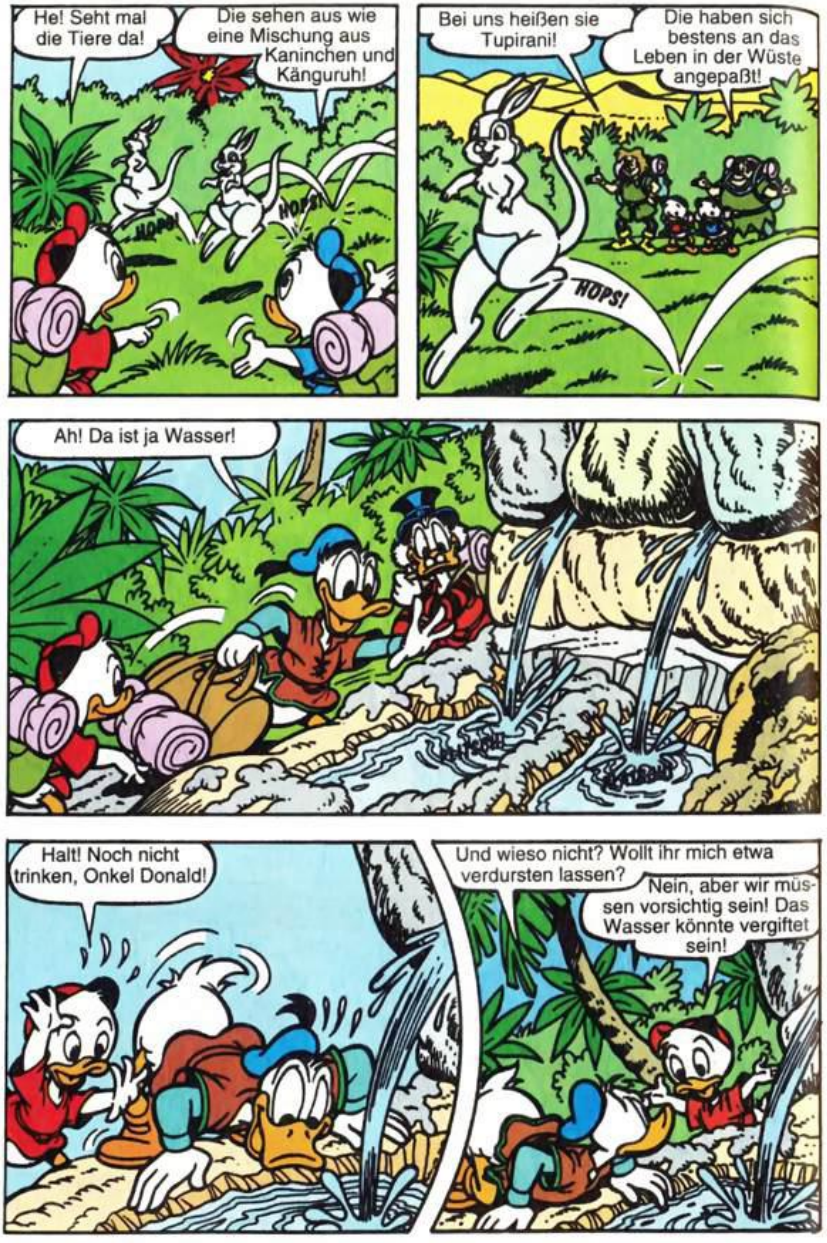

Inzwischen ist man schon sehr weit von den Grenzen Auralons entfernt und schutzlos den Strahlen der Sonne ausgesetzt...

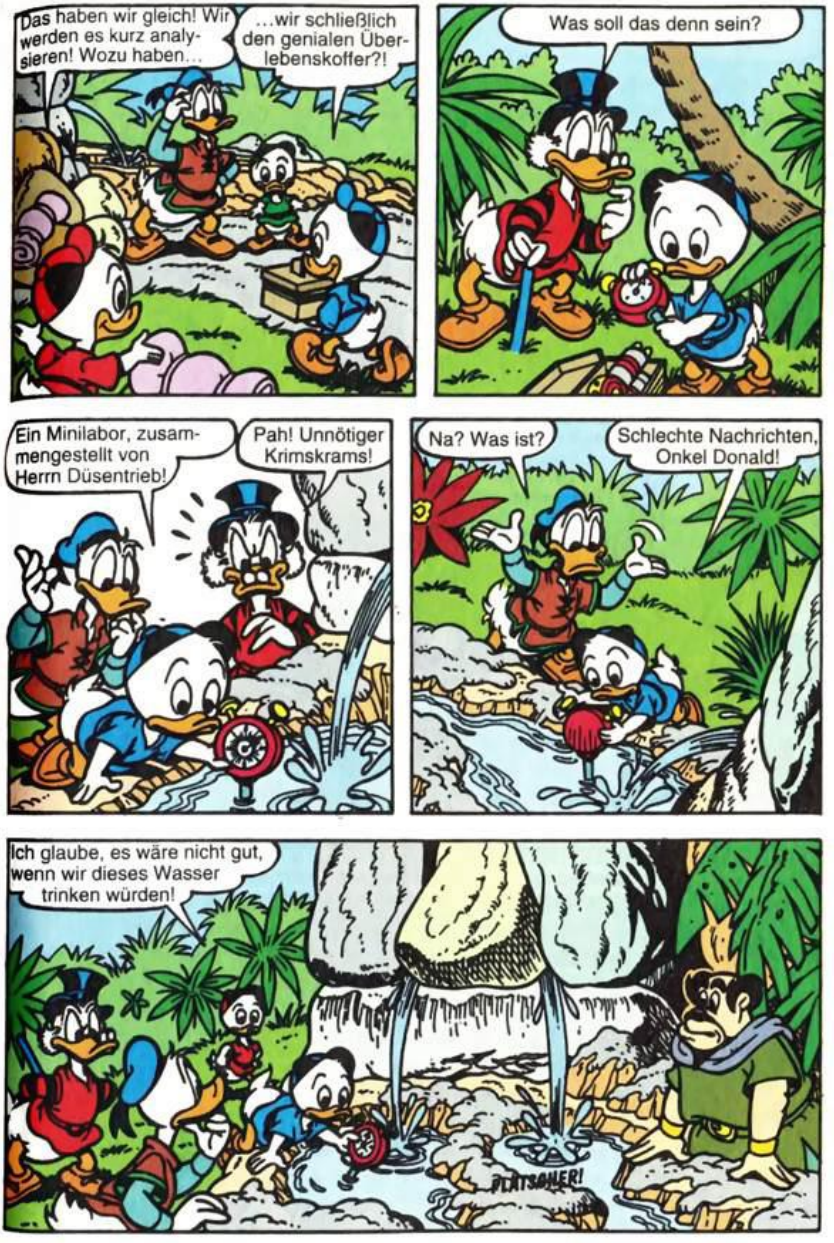
Grmpf! Muß das sein? Erst erfriert man fast... und nun diese Hitze!

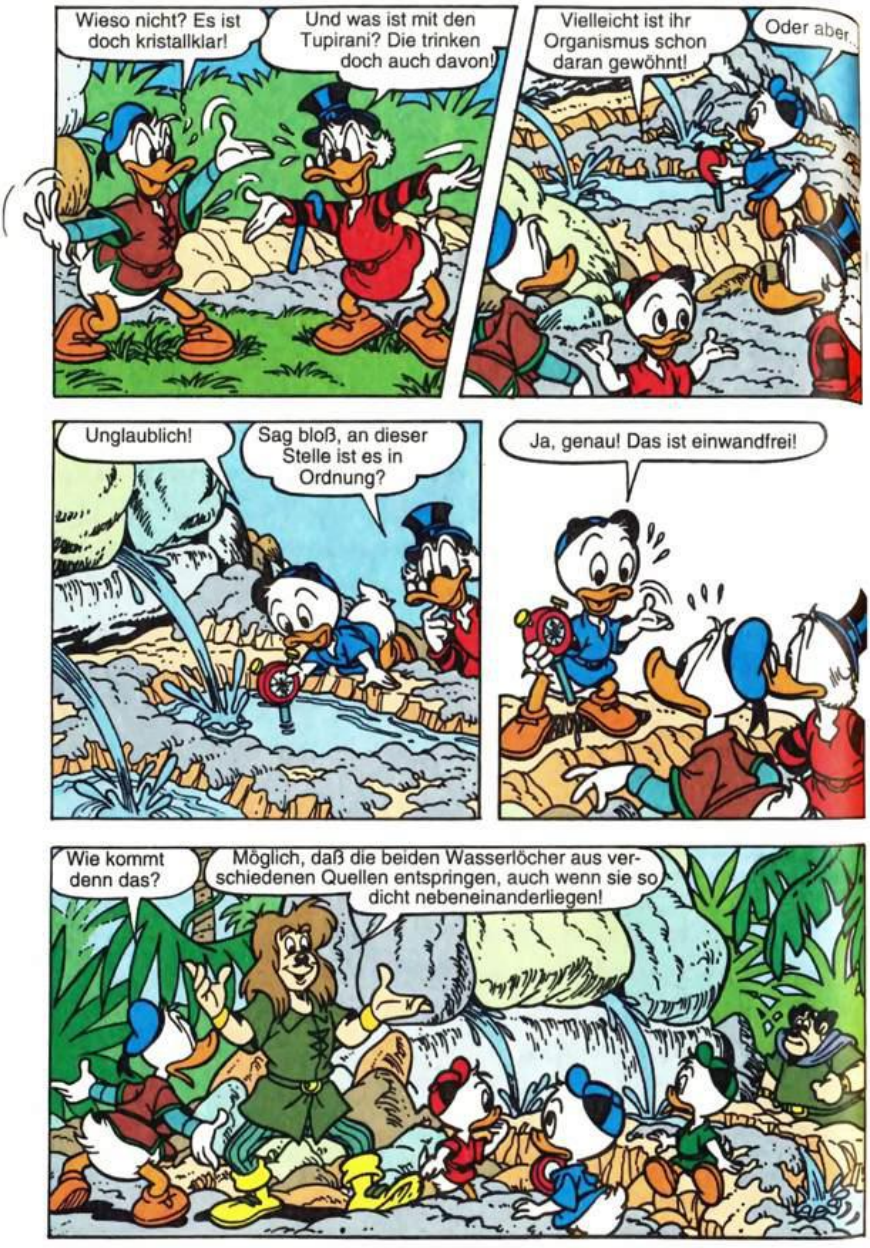
Eins gab's auf dem Gletscher wenigstens genug: Wasser!

Hier, nimm noch einen Schluck aus der Reserve-Feldflasche, Donald!
O ja! Danke, Graf!
Gluck! Gluck!
Und was tun wir, wenn auch die Reserve-Feldflaschen leer sind?
Da mach dir mal keine Gedanken!
Wir erreichen bald eine Oase!
Echt? Endlich mal eine gute Nachricht!
Japs!... Ich kann nur hoffen, daß ich noch lebe, wenn wir dort ankommen!
Freu dich ja nicht zu früh, Geier! Noch lebe ich!
Ich glaube fast, ich sehe da unten was Grünes!
Es wird doch keine Fata Morgana sein!?


Nein, es ist wirklich die Quell-Oase!
Dort können wir Wasser tanken und ein wenig ausruhen!
Wartet! Strik und ich gehen erst mal die Lage peilen! Man kann nie wissen!
Richtig! Ihr wartet hier!
Kurz darauf...
Da seht! Die Luft ist rein! Gehen wir!
Unglaublich, wie das hier grünt und blüht!
Und das mitten in der Wüste! Einfach irre!

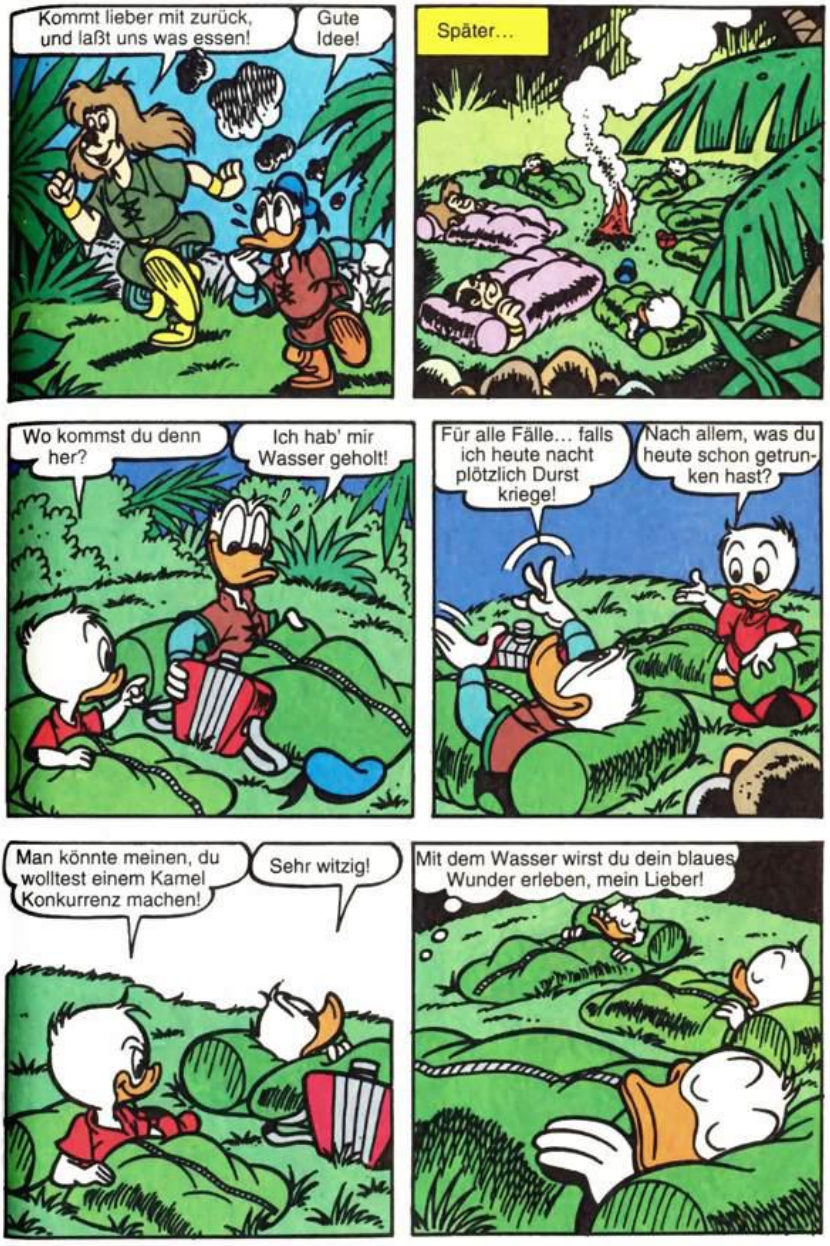

He! Seht mal die Tiere da!
Die sehen aus wie eine Mischung aus Kaninchen und Känguruh!
HOPP!
HOPP!
Bei uns heißen sie Tupirani!
Die haben sich bestens an das Leben in der Wüste angepaßt!
HOPS!
Ah! Da ist ja Wasser!
Halt! Noch nicht trinken, Onkel Donald!
Und wieso nicht? Wollt ihr mich etwa verdursten lassen?
Nein, aber wir müssen vorsichtig sein! Das Wasser könnte vergiftet sein!

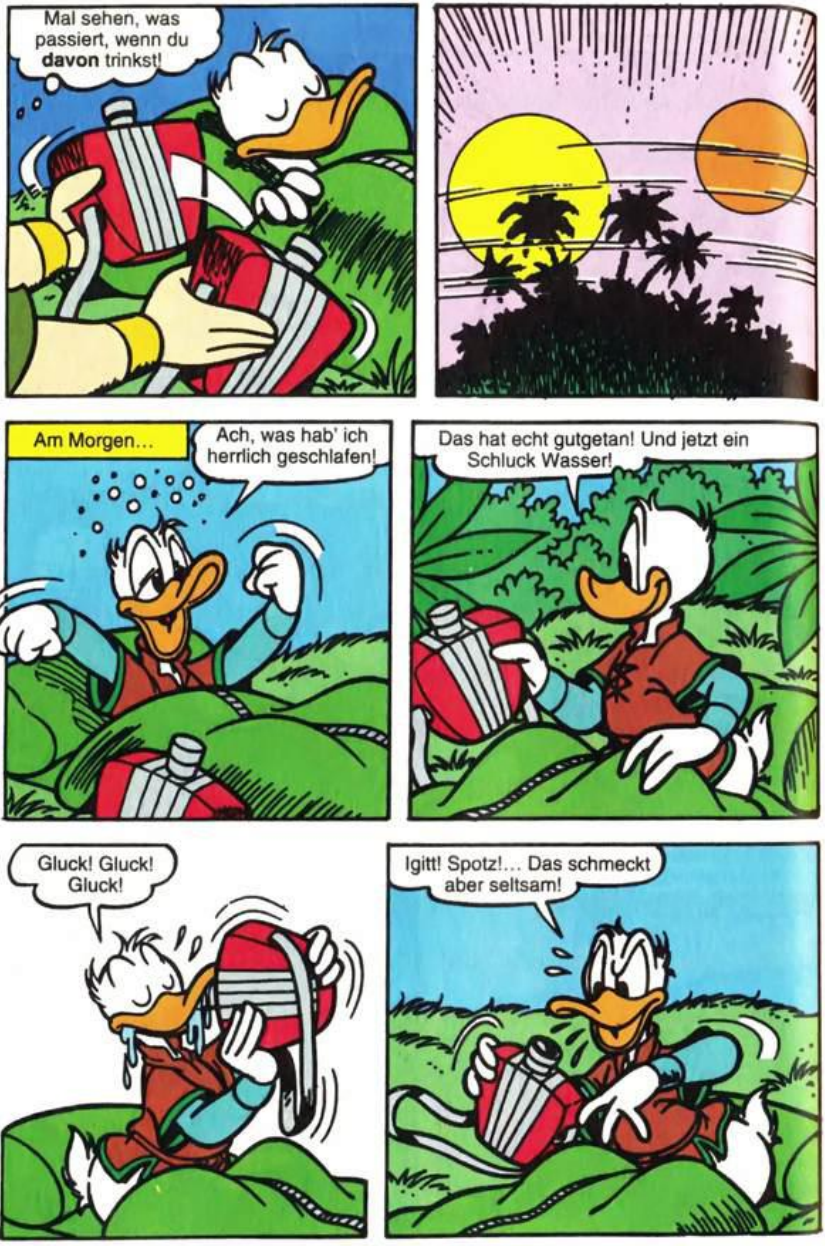

Das haben wir gleich! Wir werden es kurz analysieren! Wozu haben...
...wir schließlich den genialen Überlebenskoffer?!
Was soll das denn sein?
Ein Minilabor, zusammengestellt von Herrn Düsentrieb!
Pah! Unnötiger Krimskrams!
Na? Was ist?
Schlechte Nachrichten, Onkel Donald!
Ich glaube, es wäre nicht gut, wenn wir dieses Wasser trinken würden!
PLATSCHER!


Wieso nicht? Es ist doch kristallklar!
Und was ist mit den Tupirani? Die trinken doch auch davon!
Vielleicht ist ihr Organismus schon daran gewöhnt!
Oder aber
Unglaublich!
Sag bloß, an dieser Stelle ist es in Ordnung?
Ja, genau! Das ist einwandfrei!
Wie kommt denn das?
Möglich, daß die beiden Wasserlöcher aus verschiedenen Quellen entspringen, auch wenn sie so dicht nebeneinanderliegen!

Der Durst besiegt schließlich die letzten Zweifel...
Wollen wir heute noch weiterziehen?
Lieber nicht!
Es ist schon ziemlich spät! Weit würden wir eh nicht mehr kommen!
Und das nächste Stück ist recht gefährlich!
Das geht man besser ausgeruht an!
Nanu?
Seht mal! Dort hinter dem Gebüsch muß jemand sein! Da raucht es!
Menschen sind da keine!
Und der Rauch kommt nicht von einem Lagerfeuer!
Am besten, ihr seht's euch an!

Tretet nur näher, Freunde! Aber bitte vorsichtig!
Wenn da einer reinstürzt, ist er verloren!
Huch!
Was ihr da seht, ist die glühende Lava eines Vulkans!
Mann, was für ein Schauspiel!
Da möchte ich nicht unbedingt reinfallen!
Man muß ja nicht gleich ans Schlimmste denken!


Kommt lieber mit zurück, und laßt uns was essen!
Gute Idee!
Später...
Wo kommst du denn her?
Ich hab' mir Wasser geholt!
Für alle Fälle... falls ich heute nacht plötzlich Durst kriege!
Nach allem, was du heute schon getrunken hast?
Man könnte meinen, du wolltest einem Kamel Konkurrenz machen!
Sehr witzig!
Mit dem Wasser wirst du dein blaues Wunder erleben, mein Lieber!


Mal sehen, was passiert, wenn du **davon** trinkst!
Am Morgen...
Ach, was hab' ich herrlich geschlafen!
Das hat echt gutgetan! Und jetzt ein Schluck Wasser!
Gluck! Gluck! Gluck!
Igitt! Spotz!... Das schmeckt aber seltsam!

POOO-OOOFFFF!

Dideldum!... Tanderadei!...
HOPS!
HOPS!

Sag mal, wo ist denn Onkel Donald?
Er ist weg!

Der ausgelaufenen Feldflasche nach, muß er gerade erst aufgestanden sein!

Tanzen möcht' ich... singen möcht' ich... tralalalala!...
Wie?
Was?

Das ist doch Onkel Donald, der da singt!
Das muß ich sehn!

...und immer wieder... immer wieder rund herum!...
O nein!

Er ist übergeschnappt!
Meine Güte! Die Lava!

Wir müssen ihn rasch da weglotsen!
Das ist gar nicht so leicht!

Der Balken, auf dem er tanzt, hält bestimmt keine zwei Personen aus!

Oje! Hoffentlich finde ich was Passendes!

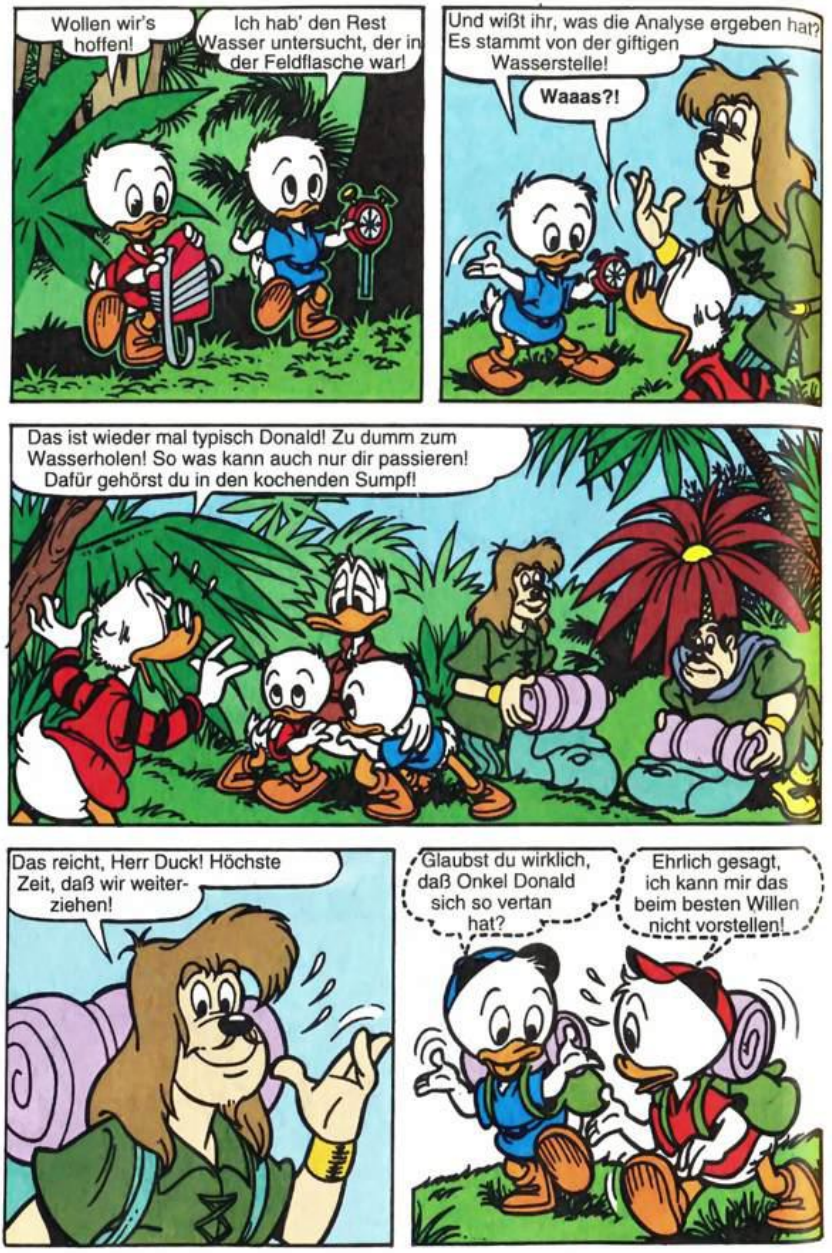
Deinen Koffer brauchst du nicht, Tick! Ich mach' das schon!
Ist gut, Onkel Dagobert!

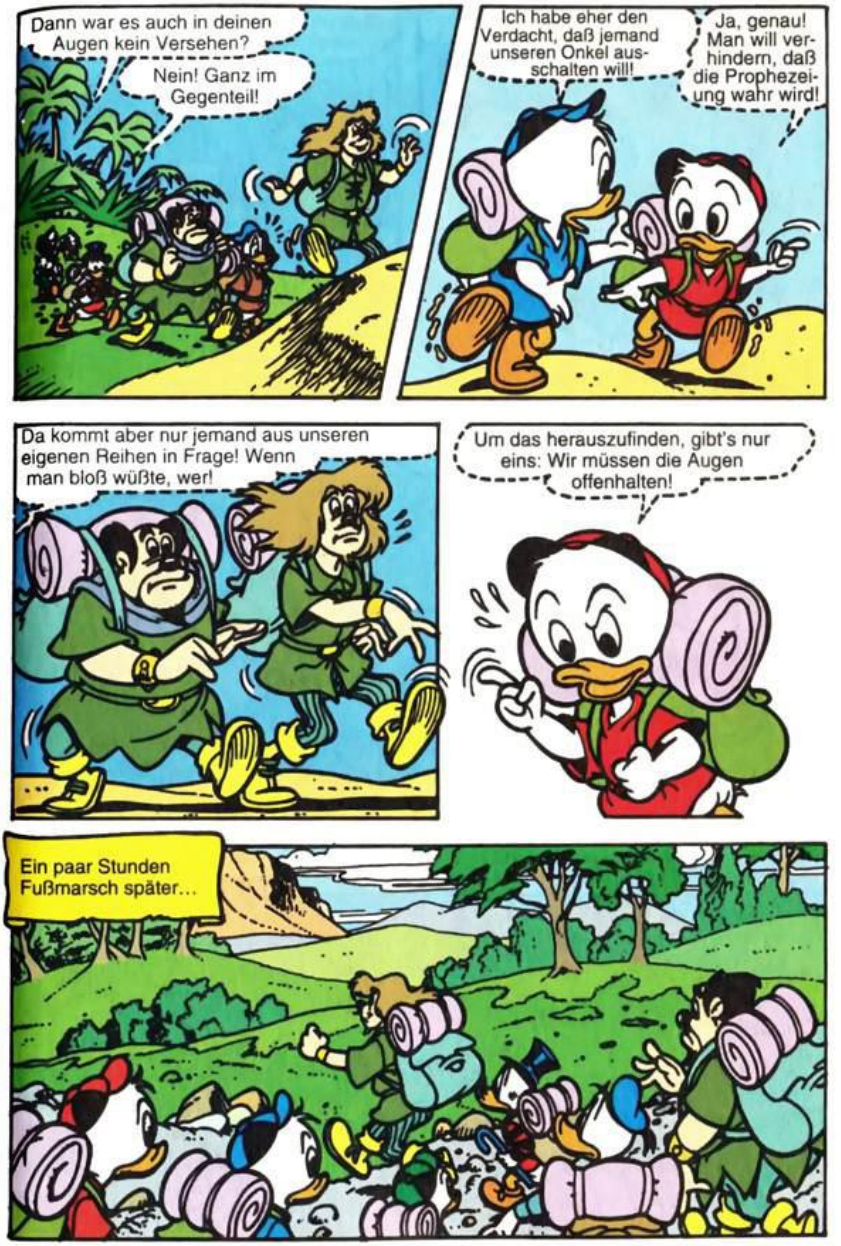
Ich taaanze mit diiir...
HOPS!

Hoppala!

Viel später...
Wa-was ist denn passiert, Tick?
Er ist wieder zu sich gekommen! Ein Glück!

Na, das ging ja noch mal glimpflich ab!
Hat er's überstanden?


Wollen wir's hoffen!
Ich hab' den Rest Wasser untersucht, der in der Feldflasche war!
Und wißt ihr, was die Analyse ergeben hat? Es stammt von der giftigen Wasserstelle!
Waaas?!
Das ist wieder mal typisch Donald! Zu dumm zum Wasserholen! So was kann auch nur dir passieren! Dafür gehörst du in den kochenden Sumpf!
Das reicht, Herr Duck! Höchste Zeit, daß wir weiterziehen!
Glaubst du wirklich, daß Onkel Donald sich so vertan hat?
Ehrlich gesagt, ich kann mir das beim besten Willen nicht vorstellen!


Dann war es auch in deinen Augen kein Versehen?
Nein! Ganz im Gegenteil!
Ich habe eher den Verdacht, daß jemand unseren Onkel ausschalten will!
Ja, genau! Man will verhindern, daß die Prophezeiung wahr wird!
Da kommt aber nur jemand aus unseren eigenen Reihen in Frage! Wenn man bloß wüßte, wer!
Um das herauszufinden, gibt's nur eins: Wir müssen die Augen offenhalten!
Ein paar Stunden Fußmarsch später...

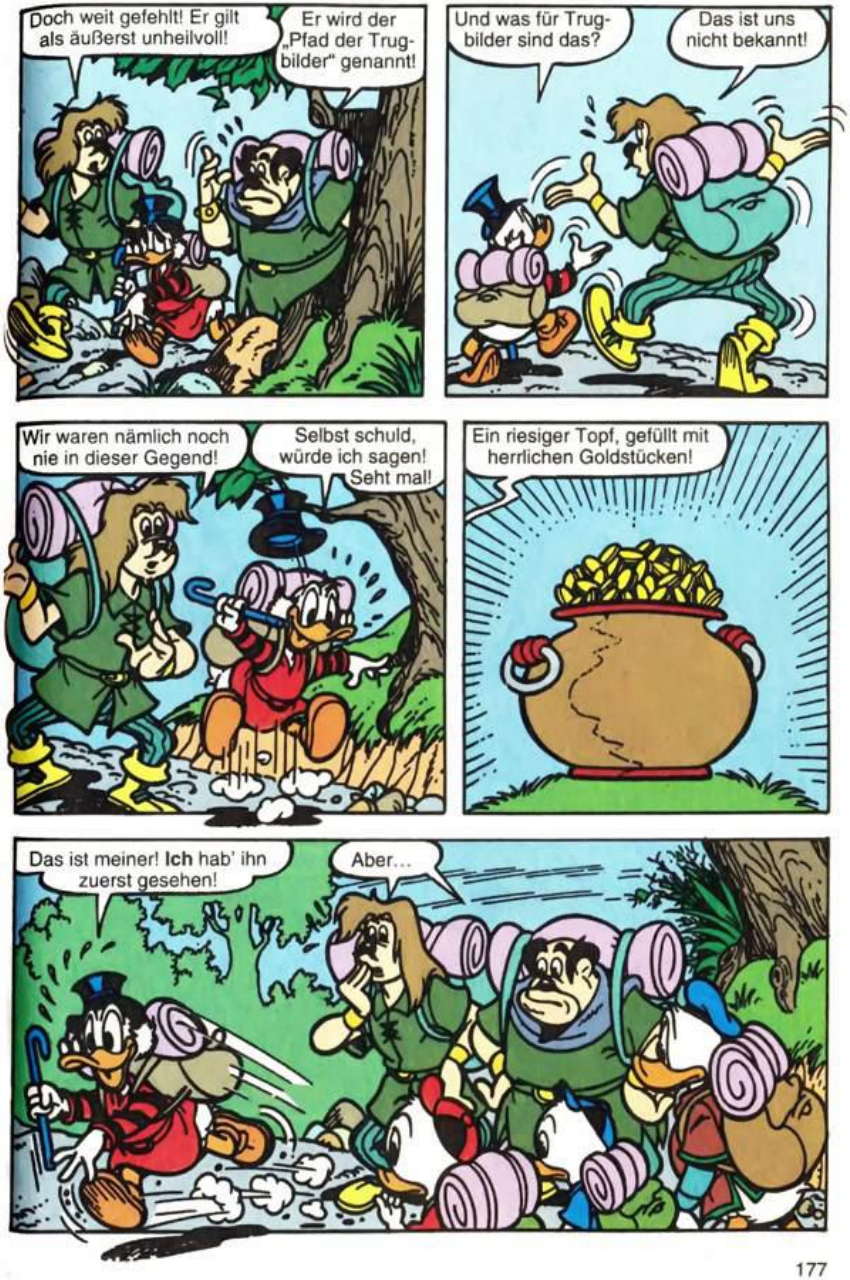
Es sieht aus, als hätten wir die Wüste hinter uns!
Stimmt!

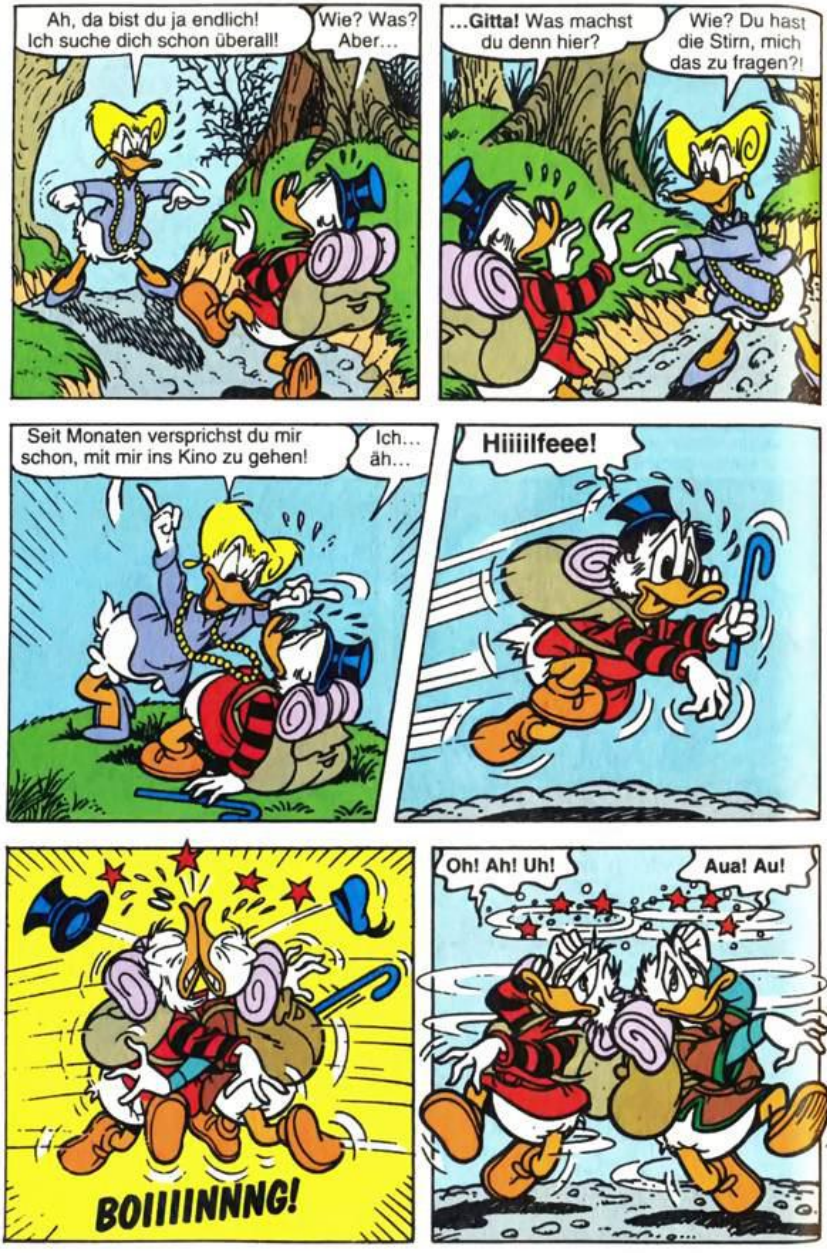
Aber wir haben noch einen weiten Weg vor uns!
Und einen gefahrvollen dazu!

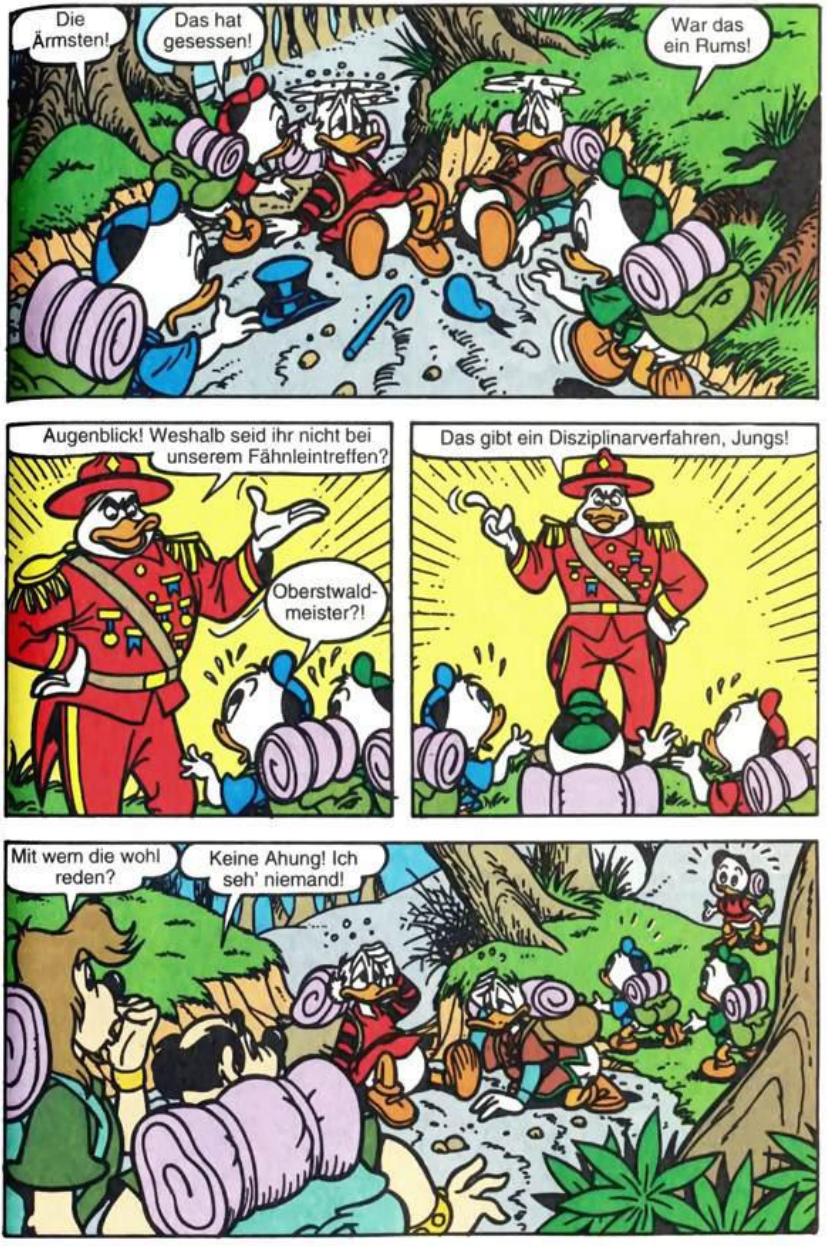
So? Was erwartet uns denn alles?
Besser, ich sage nichts!

Aber eins ist sicher: Die Gefahren, die hier lauern, übersteigen die schlimmsten Befürchtungen!

Seht euch zum Beispiel nur mal diesen Weg an! Ein netter, gemütlicher Waldweg – möchte man meinen!


Doch weit gefehlt! Er gilt als äußerst unheilvoll!
Er wird der „Pfad der Trugbilder" genannt!
Und was für Trugbilder sind das?
Das ist uns nicht bekannt!
Wir waren nämlich noch nie in dieser Gegend!
Selbst schuld, würde ich sagen! Seht mal!
Ein riesiger Topf, gefüllt mit herrlichen Goldstücken!
Das ist meiner! Ich hab' ihn zuerst gesehen!
Aber...


Ah, da bist du ja endlich! Ich suche dich schon überall!
Wie? Was? Aber...
...Gitta! Was machst du denn hier?
Wie? Du hast die Stirn, mich das zu fragen?!
Seit Monaten versprichst du mir schon, mit mir ins Kino zu gehen!
Ich... äh...
Hiiiilfeee!
BOIIIINNNG!
Oh! Ah! Uh!
Aua! Au!


Die Ärmsten!
Das hat gesessen!
War das ein Rums!
Augenblick! Weshalb seid ihr nicht bei unserem Fähnleintreffen?
Oberstwald-meister?!
Das gibt ein Disziplinarverfahren, Jungs!
Mit wem die wohl reden?
Keine Ahung! Ich seh' niemand!

Womöglich bilden die sich das...
Neiiin!
FAUCHHH!
Versteckt euch! Rasch! Ich halte ihn auf!
Aber... äh...
...wen hältst du auf? Ich seh' nichts und niemand!

Da schau! Weit und breit kein...
Aaaah!
Ach du Schreck! Krieger aus dem Teufelssumpf!
Kommt nur her! Ich fürchte euch nicht!
Wie? Ihr wollt nicht kämpfen?

Nein! Nicht, General! Aufhören!
WUSCH!
Wir sind's doch!
Kennen Sie uns nicht mehr?
Wie?
Ihr??... Was war denn eben mit mir los?
Wenn mich nicht alles täuscht, ging es uns auch nicht besser!
Alles unecht! Wir sind auf Illusionen reingefallen!
Dabei haben die unheimlich echt gewirkt!
Wem sagt Ihr das?!

Wie's aussieht, habe ich gegen einen Baum gekämpft, den ich für einen wilden Drachen hielt!
Was für ein Glück, daß der gräßliche Spuk wieder vorbei ist!
Ja! Und nun nichts wie weg von hier!
Nicht daß das ganze Theater noch mal von vorn beginnt!
Wer ist dir eigentlich erschienen, Onkel Donald?
Also... bis jetzt noch niemand!
Aber mir wär's auch egal gewesen! Ich fürchte mich nicht vor Fantasie-gebilden!
Ah, jetzt seh' ich auch was! Aber wenn der denkt, ich halte ihn für echt..
BRUMMMM!

Auweia! Der ist echt!
Wir sehen den Bären nämlich auch!
Kreisch!
BRUMMMMM!
Hilfe! Aaah!
BRUMMMMM!
Geraume Zeit später...
Aha! Da vorne ist er!
Verständlich, daß du so weit gelaufen bist!
Aber du bist ihn losgeworden!

Du kannst von Glück sagen, daß Bären keine große Ausdauer haben!
Geschafft! Der Pfad der Trugbilder ist zu Ende!
Dann haben wir unsere heutige Marschroute ja erledigt!
Richtig! Gleich sind wir in Atragon!
Atragon! Die berühmte, geheimnisumwitterte Stadt, die seit Jahrhunderten nicht mehr bewohnt wird und immer mehr zerfällt…

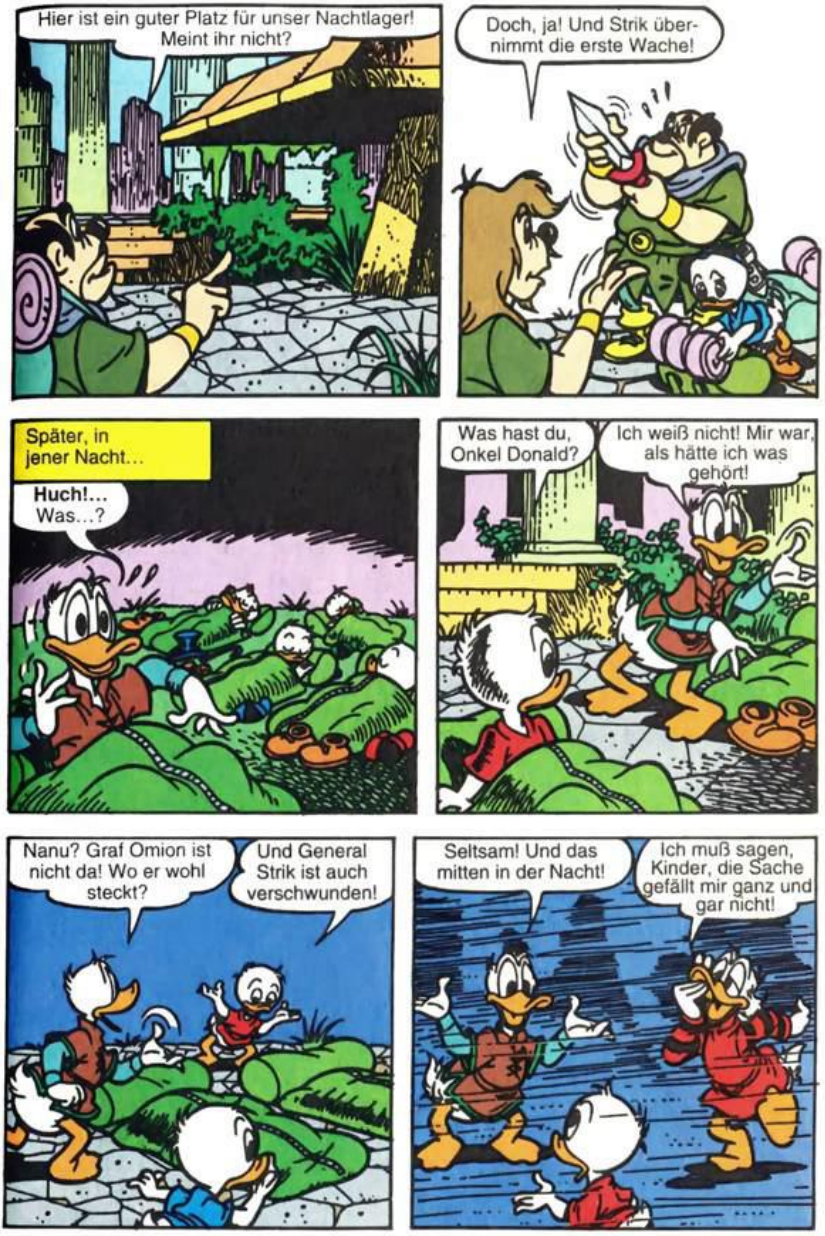
Wer hat die Stadt gebaut?
Ganz sicher bin ich mir da auch nicht!

Aber die Legende berichtet, daß sie in früheren Zeiten von einem sehr intelligenten und fortschrittlichen Volk bewohnt war!

Doch eines Tages sind diese Leute plötzlich verschwunden, und niemand weiß, weshalb und wohin!

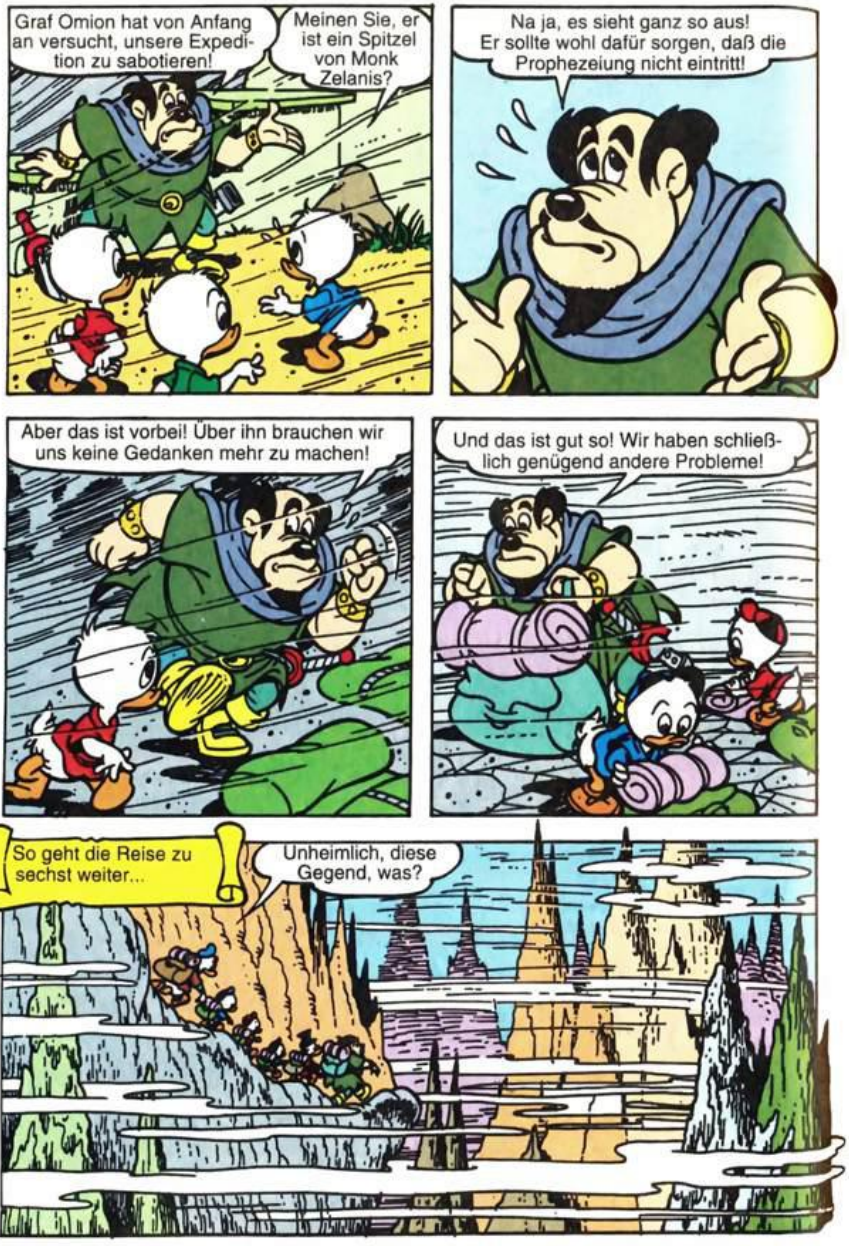
Aber in der Legende heißt es auch, daß sie eines Tages zurückkommen werden!

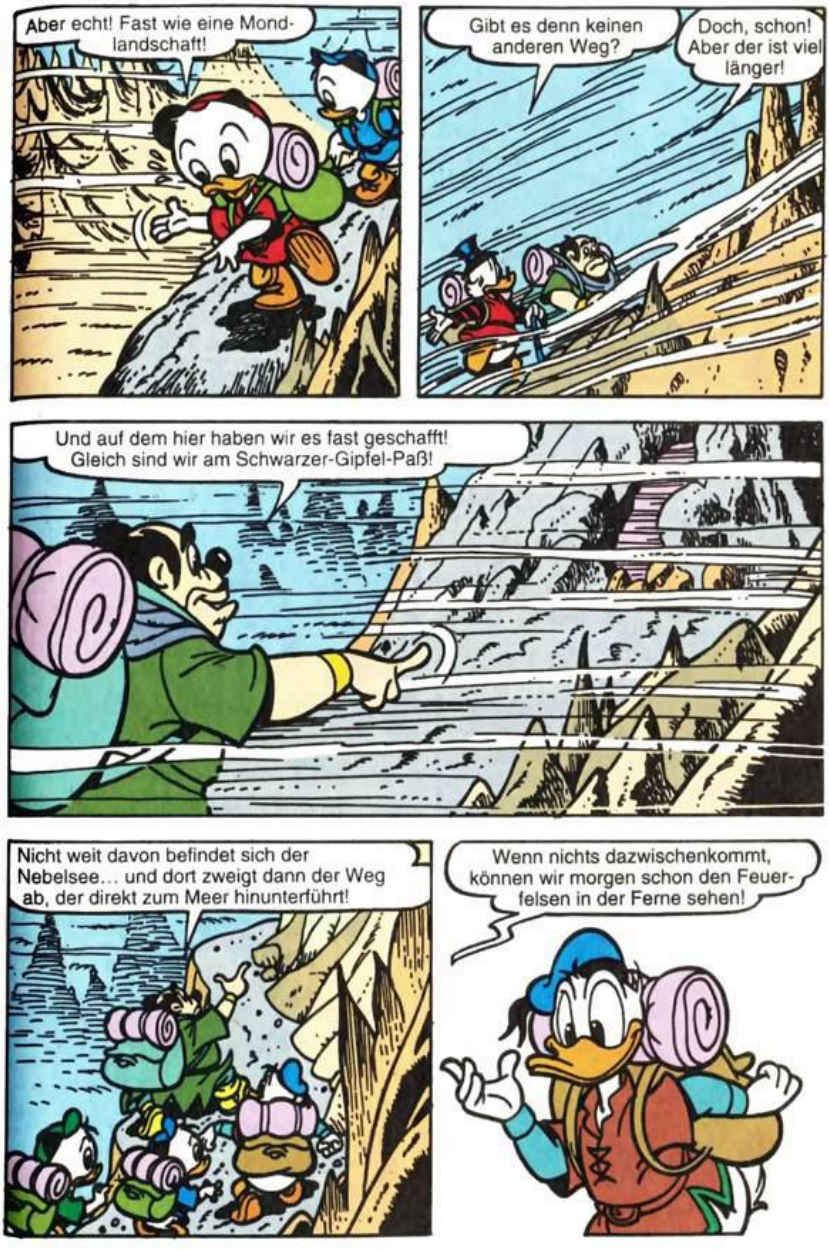
Mehr ist über dieses rätselhafte Volk nicht bekannt!
Ich finde, das reicht auch! Im Moment haben wir sowieso ganz andere Sorgen!

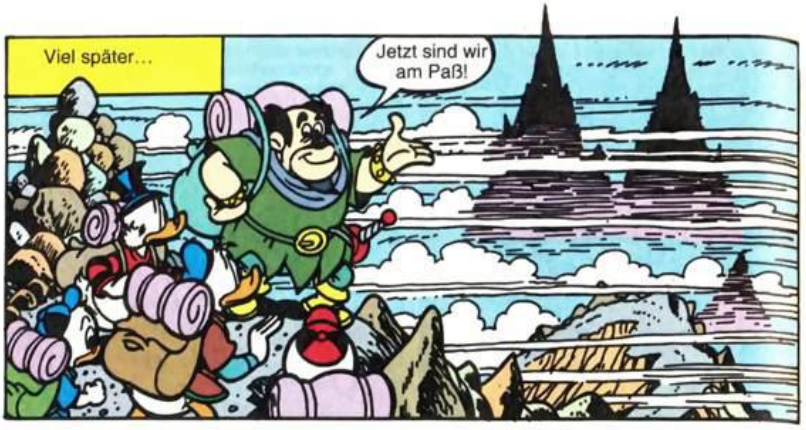

Hier ist ein guter Platz für unser Nachtlager! Meint ihr nicht?
Doch, ja! Und Strik übernimmt die erste Wache!
Später, in jener Nacht...
Huch!... Was...?
Was hast du, Onkel Donald?
Ich weiß nicht! Mir war, als hätte ich was gehört!
Nanu? Graf Omion ist nicht da! Wo er wohl steckt?
Und General Strik ist auch verschwunden!
Seltsam! Und das mitten in der Nacht!
Ich muß sagen, Kinder, die Sache gefällt mir ganz und gar nicht!

Pst! Hört mal! Sind das nicht Geräusche wie von einem Handgemenge?
Ja! Sie kommen von da!
KNUFF!
ZACK!
Aber sehen kann man nichts!
Augenblick, Leute! Ich glaube, da vorne kommt jemand!
General Strik?! Was war denn los?

Und wo ist Graf Omion?
Omion?... Den habe ich vor ein paar Minuten dabei überrascht, wie er was in deine Feldflasche tun wollte, Donald!
Wiie?!
Als er sich ertappt fühlte, griff er mich an! Natürlich schlug ich zurück!
Aha! Daher also die komischen Geräusche!
„Weil ich nicht anders mit ihm fertig werden konnte, stieß ich ihn in den Kanal!"
Die starke Strömung hat ihn dann sofort erfaßt und mitgerissen!
Wer hätte das gedacht! Graf Omion, ein Verräter?
Damit haben sich unsere Vermutungen bestätigt! Wir ahnten schon, daß Onkel Donalds Unfälle mehr als Zufälle waren!
Stimmt genau!


Graf Omion hat von Anfang an versucht, unsere Expedition zu sabotieren!
Meinen Sie, er ist ein Spitzel von Monk Zelanis?
Na ja, es sieht ganz so aus! Er sollte wohl dafür sorgen, daß die Prophezeiung nicht eintritt!
Aber das ist vorbei! Über ihn brauchen wir uns keine Gedanken mehr zu machen!
Und das ist gut so! Wir haben schließlich genügend andere Probleme!
So geht die Reise zu sechst weiter...
Unheimlich, diese Gegend, was?


Aber echt! Fast wie eine Mond-landschaft!
Gibt es denn keinen anderen Weg?
Doch, schon! Aber der ist viel länger!
Und auf dem hier haben wir es fast geschafft! Gleich sind wir am Schwarzer-Gipfel-Paß!
Nicht weit davon befindet sich der Nebelsee... und dort zweigt dann der Weg ab, der direkt zum Meer hinunterführt!
Wenn nichts dazwischenkommt, können wir morgen schon den Feuer-felsen in der Ferne sehen!


Viel später...
Jetzt sind wir am Paß!

Und das Stückchen zum See schaffen wir auch noch! Dort bleiben wir über Nacht!

Was ist mit dir, Donald?
Mir ist, als hätte ich gerade einen Schatten gesehen – direkt dort hinter dem Felsen!

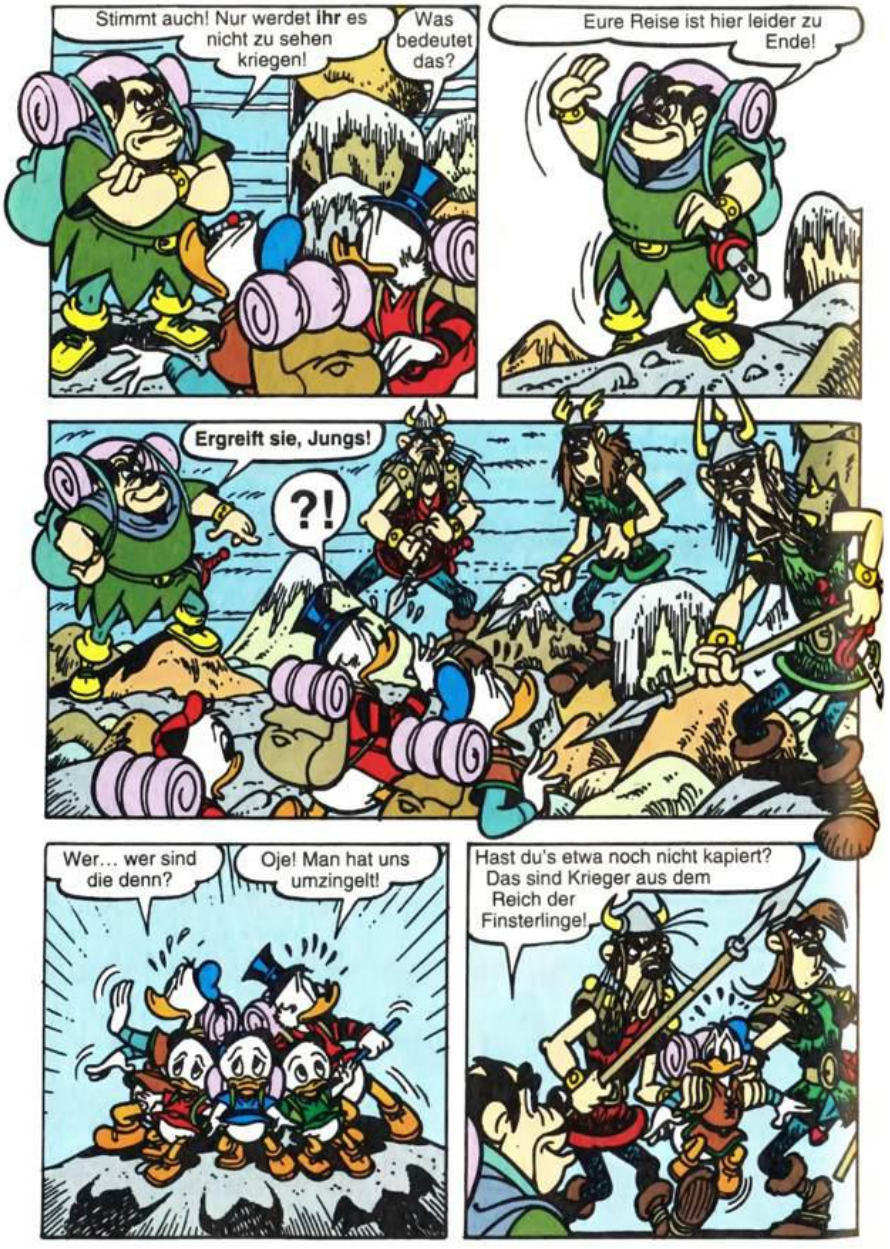
Ach was! Wer wird sich denn in so eine Gegend verirren?!

So, da wären wir! Vor uns liegt der Nebelsee!

Aha! Er macht seinem Namen alle Ehre! Das muß man dem Tümpel lassen!

Nur Mut, Donald! Bald sind wir am Ziel! Dann hat die Mühe ein Ende!
Da täuscht ihr euch!

Was soll das heißen?
Sie sagten doch selbst, daß das Meer nicht weit ist!?


Stimmt auch! Nur werdet **ihr** es nicht zu sehen kriegen!
Was bedeutet das?
Eure Reise ist hier leider zu Ende!
Ergreift sie, Jungs!
?!
Wer… wer sind die denn?
Oje! Man hat uns umzingelt!
Hast du's etwa noch nicht kapiert? Das sind Krieger aus dem Reich der Finsterlinge!

Und so, schon wenig später…
In Wahrheit sind also **Sie** der Verräter! **Pfui!**
Sehr fein beobachtet, Schlaukopf! Nur leider zu spät!
Und weshalb haben uns dann nicht schon die Eiskrieger aus dem Verkehr gezogen?
Das sollten sie ja… nur waren sie zu zerbrechlich!
Ich war's übrigens, der dich aus dem Zelt geschubst hat, Donald! Und deine Feldflasche hab' ich auch vertauscht!
Aber jedes Mal bist du davongekommen! Schöner Mist!
So viel Glück wie du hat kein normaler Mensch!
Ich und Glück?! Lächerlich! Man merkt, daß Sie mich nicht kennen!

Dann war Graf Omion also nur...
...ein armer Irrer und hoffnungsloser Idealist, der treu seinem König diente!
Er hatte wohl schon länger Verdacht geschöpft gegen mich! Und in jener Nacht in Atragon sagte er mir alles auf den Kopf zu!
Worauf ihm zwangsläufig das erwähnte Mißgeschick widerfuhr!
Oje! Der arme Graf!
Tja! Pech gehabt! So was kommt vor! Da hab' ich wenig Skrupel!
Sie sollten sich was schämen! Pfui!
Ich denk' nicht dran! Immerhin belohnt mich Monk Zelanis dafür mit einer Grafschaft!

Und wenn ich euch einen Rat geben darf: ich an eurer Stelle würde mich nicht so sehr um Omion sorgen! Euch steht weitaus Schlimmeres bevor!
Schluck!
Es wird dunkel, General! Wir sollten gehen!
Richtig! Um nichts in der Welt möchte ich die Nacht hier verbringen!
Auch wenn der See im Moment ruhig und friedlich wirkt – das wird sich schlagartig ändern!
Ihr bekommt nämlich bald Gesellschaft! Lebt wohl, Freunde!
Was hat er damit gemeint?
Wir werden's bald erfahren, fürchte ich!

Die Krieger machen die gleichen Knoten wie unser Fähnlein!
Leider! Die kriegt man einfach nicht mehr auf!
Hm! Was das wohl für eine Gesellschaft ist?
Soll ich dir was sagen?
Mir wär's am liebsten, wenn ich's nie erfahren würde!

Und so stehen unsere Freunde gezwungener Maßen und voller Furcht am Ufer des Nebelsees und warten auf die Gesellschaft, die da kommen soll.
Ich kann es einfach nicht glauben, daß alles aus sein soll – und ausgerechnet hier!
Was ist, Onkel Donald? Schaffst du es?
Uff! Keine Spur! Die Fessel sitzt felsenfest!
Dann hat Onkel Dagobert recht! Das ist das Ende!

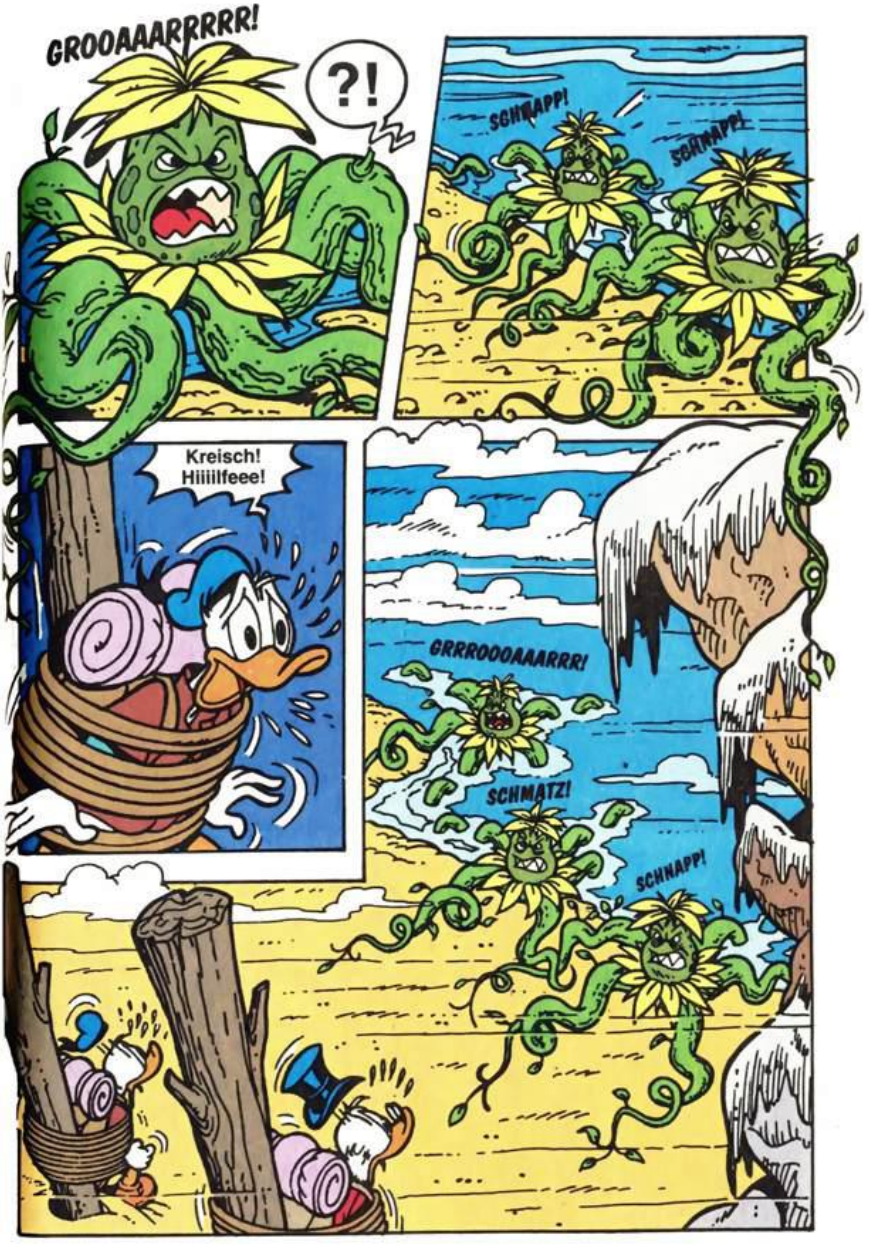
Buhuhuuu! Was soll nur aus meinem Geldspeicher werden – und aus meinen armen, vaterlosen Talerchen?!

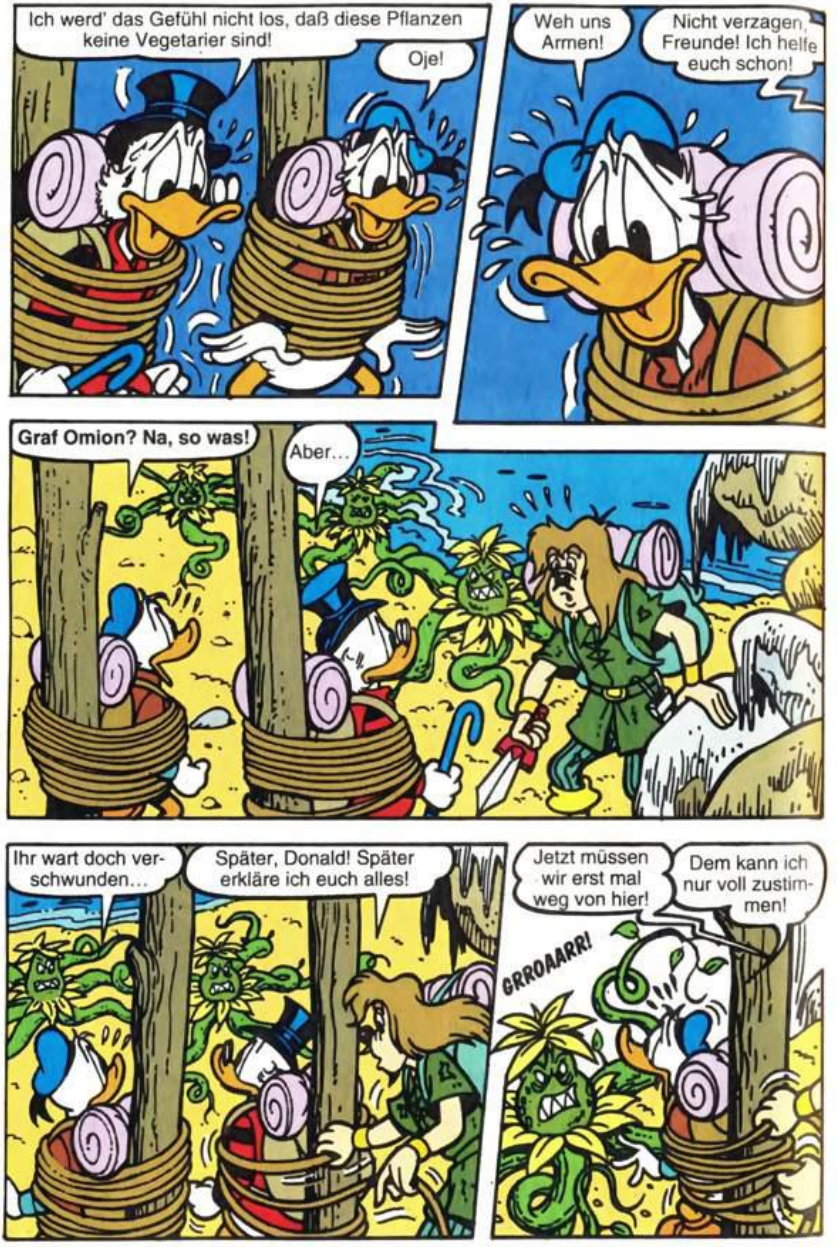
Kannst du nicht mal jetzt an was anderes denken!?
Seht mal!

Kein Grund zur Panik, Kinder! Das sind nur Pflanzen!
Aber... wo kommen die auf einmal her?

Unglaublich, wie die wachsen! Das kann man mit bloßem Auge sehn! Und je mehr sie...

...wachsen, desto näher kommen sie!


GROOAAARRRRR!
?!
SCHNAPP!
SCHNAPP!
Kreisch!
Hiiiilfeee!
GRRROOOAAARRR!
SCHMATZ!
SCHNAPP!


Ich werd' das Gefühl nicht los, daß diese Pflanzen keine Vegetarier sind!
Oje!
Weh uns Armen!
Nicht verzagen, Freunde! Ich helfe euch schon!
Graf Omion? Na, so was!
Aber...
Ihr wart doch verschwunden...
Später, Donald! Später erkläre ich euch alles!
Jetzt müssen wir erst mal weg von hier!
Dem kann ich nur voll zustimmen!
GRROAARR!

Neiiiiiin!
Lauf, Donald! Los!
GRROOAARR!
Uiui! Das war knapp!
Kommt schnell! Verlassen wir diese unheimliche Stätte!
Und so, bei Sonnen-aufgang schließlich...
Wir sind gerettet! Ich kann's kaum glauben!
Jetzt wird es Zeit, Graf Omion...
...daß Ihr uns erklärt, was passiert ist!

Ach, das ist rasch erzählt! In Atragon, als ihr alle geschlafen habt, überraschte ich Strik dabei, wie er sich an Donalds Feldflasche zu schaffen machte!
Als ich ihn daraufhin zur Rede stellte, gab er zu, ein Spitzel von Monk Zelanis zu sein!
Und dann?
Dann fiel er ohne Vorwarnung über mich her!
„Ich habe natürlich versucht, mich zu wehren, aber dieser Schurke trieb mich in den Kanal!"...
Die Strömung hätte mich sicherlich mitgerissen, aber ich...
...konnte mich an einem Ast festhalten!

Was für ein Glück für uns alle!... Wenn er nur eine Minute später gekommen wäre...
Ich mag gar nicht dran denken!
Und jetzt?
Keine Frage!
Wir gehen selbstverständlich weiter! Noch dazu, wo Strik denkt, er wäre uns alle losgeworden!
Daher müßte die Wachsamkeit der Finsterlinge nachlassen!
Da ist was dran! Ist es denn noch weit, Graf Omion?
Nein! Das Meer liegt direkt hinter dieser Bergkette!
Mann, sind die Berge aber hoch!

Nur keine Angst! Ich weiß einen Weg zwischen ihnen hindurch!

Ist es ein langer Weg?
Das nicht! Nur ein wenig holprig!

Grmpf! Ich kann machen, was ich will, sogar die Dimension wechseln... am Ende wird's immer anstrengend!

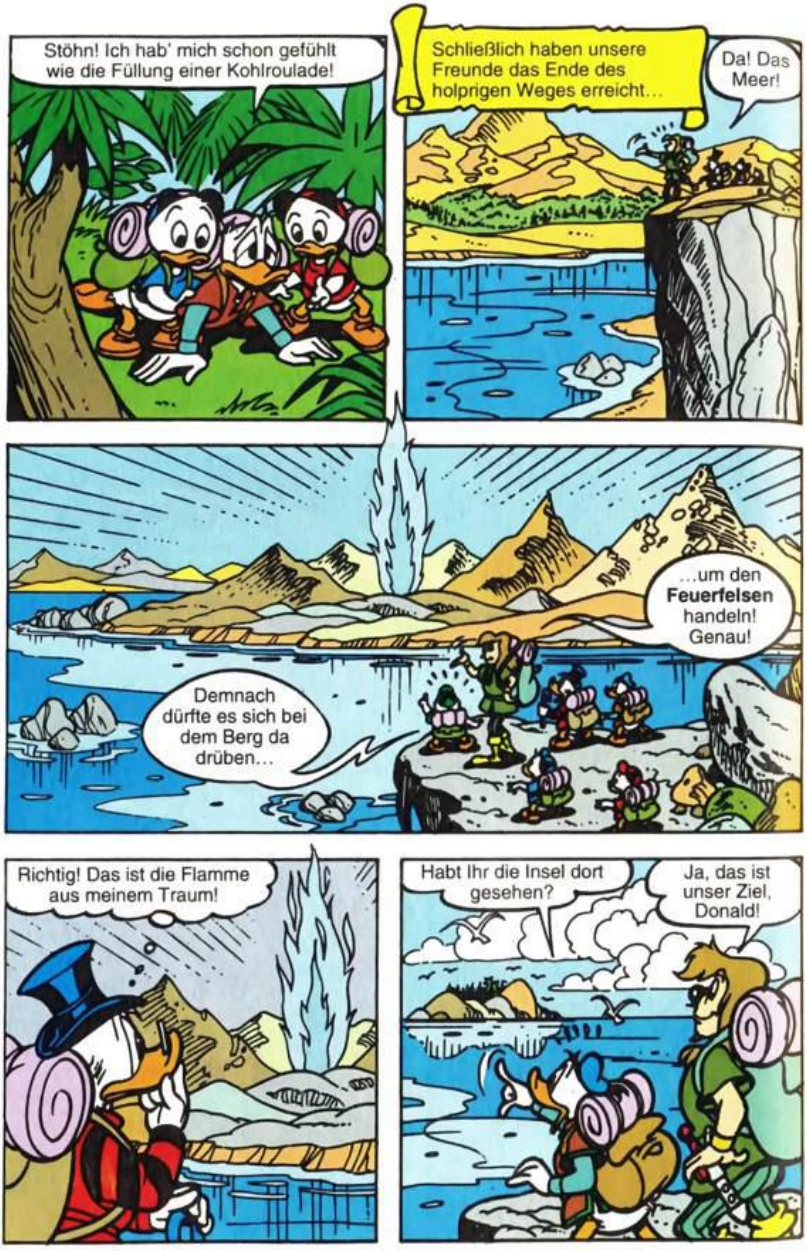
Und das liegt nur an dir und deinen idiotischen Ideen!
Ja, ja! Ist ja schon gut, Donald!

Nichts ist gut, lieber Onkel! Nicht die Bohne!

Verflixt! Und jetzt auch noch Stechmücken! Mir reicht's!
PATSCH!
SIRRR!
SIRRRR!
Man könnte fast meinen, ich würde von Hubschraubergeschwadern umschwärmt!
Auaaa-aaaah-aaargh!
Huch! Was ist denn jetzt los?
Hiiiilfeee!
Schreck laß nach! Eine fleischfressende Pflanze!

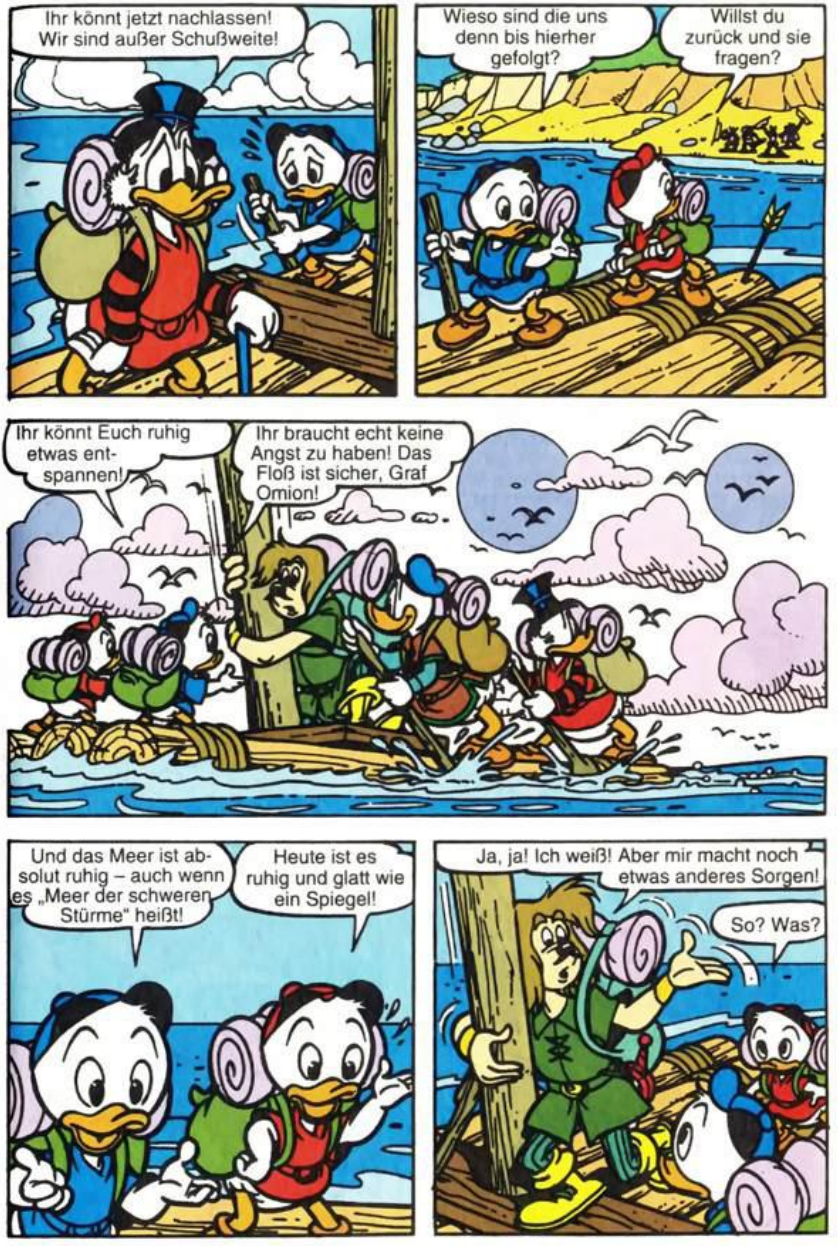
Halt aus, Donald! Ich werde dich befreien!
Geht lieber nicht so dicht ran!
Bei den vielen Greifarmen ist das viel zu gefährlich!
Sie will mich verschlingen! So helft mir doch!
Habt ihr denn nichts in eurem Koffer, was Donald helfen könnte?
Nein, tut mir leid! Ich kann nichts Passendes finden!
Dann laß mich mal da reingreifen, Junge!
Du hast wohl Hunger, du Monsterpflanze?! Dann friß erst mal das da!
!?

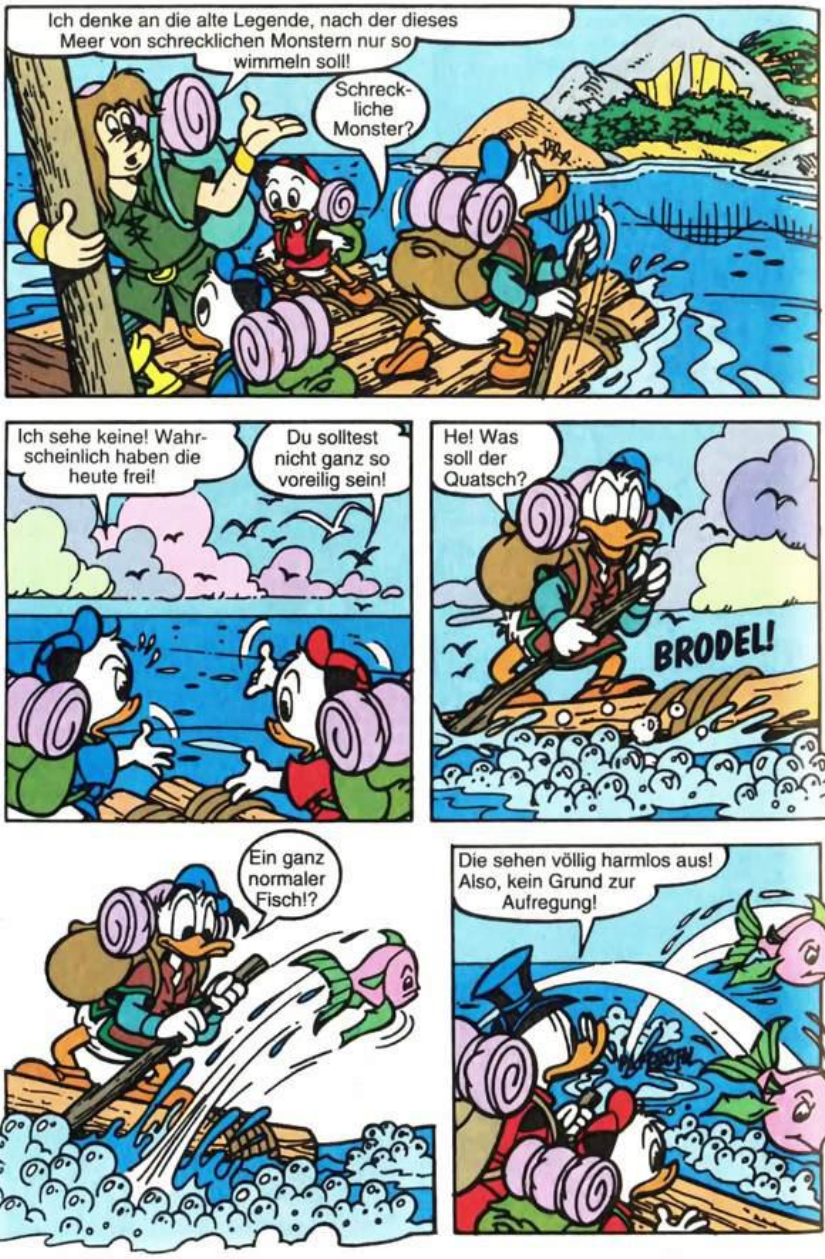
Pfeffer?
DING!
Helft mir!
HA-HAAA!
...HA-TSCHIIIIIIIIII!
So was! Er ist frei!
Autsch!
RUMS!
Schnell, lauf weg, sonst greift sie wieder zu!
ZACK!

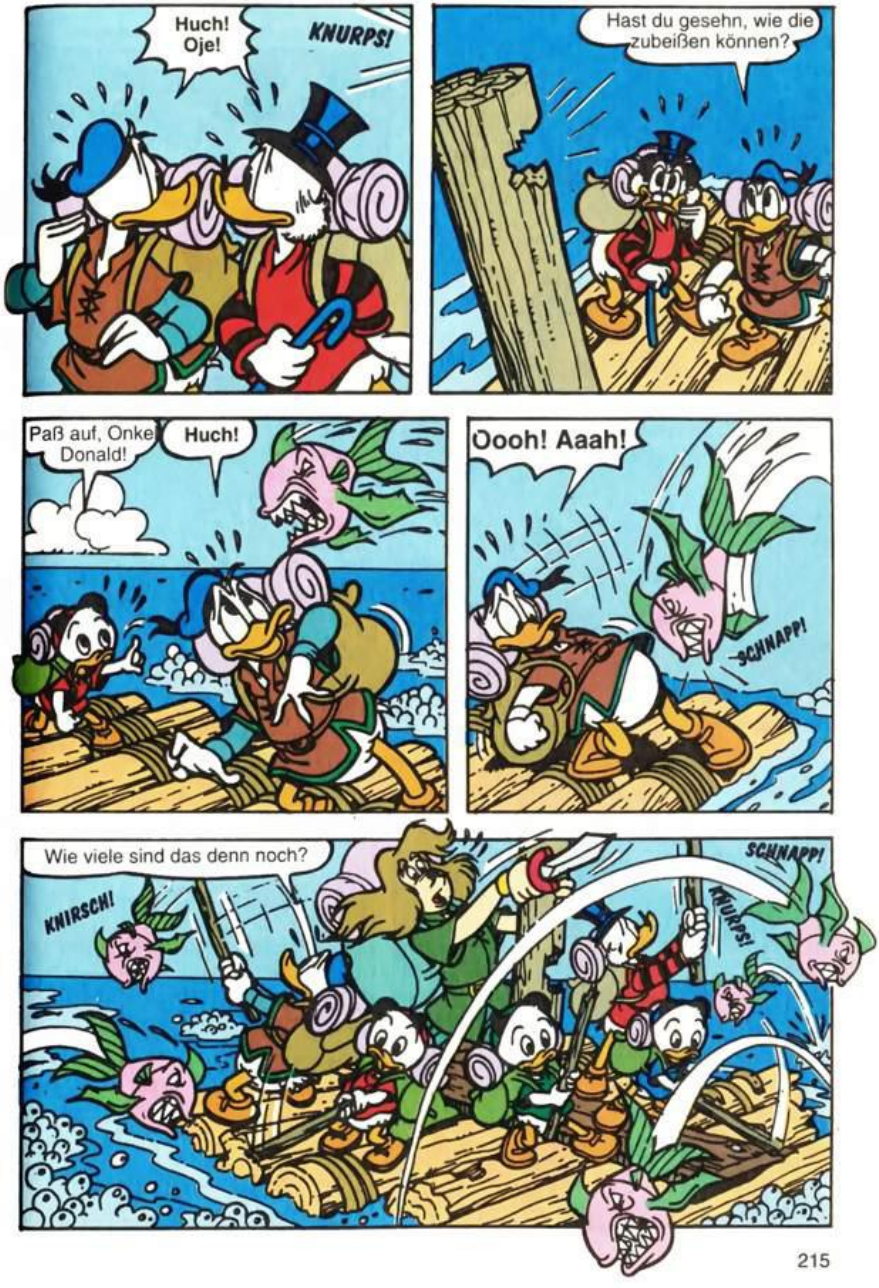

Stöhn! Ich hab' mich schon gefühlt wie die Füllung einer Kohlroulade!
Schließlich haben unsere Freunde das Ende des holprigen Weges erreicht...
Da! Das Meer!
...um den **Feuerfelsen** handeln! Genau!
Demnach dürfte es sich bei dem Berg da drüben...
Richtig! Das ist die Flamme aus meinem Traum!
Habt Ihr die Insel dort gesehen?
Ja, das ist unser Ziel, Donald!

Dort hat anscheinend unser Weiser Magier damals Zuflucht gesucht!
Also, an die Arbeit! Wir brauchen ein Floß!
Ein paar Stunden später...
Auf geht's, Graf Omion!
Rasch an Bord!
Nein wirklich! Ich...
...ich kann nicht! Mein Volk fürchtet sich schon seit jeher vor dem Meer!
Na, na!
Ach was! Nur ein wenig Mut!
Ihr könnt uns doch jetzt nicht im Stich lassen!

Ich weiß! Aber ich trau' mich einfach nicht!
Ich fürchte, es geht nicht anders!
Das sind Krieger der Finsterlinge!
Entscheidet Euch, Graf Omion!
Wollt Ihr lieber mit denen kämpfen, oder mit uns mitkommen?
Oje! Na gut, ich wag's!
Beeilung, Kinder! Rasch! Rasch!
ZISCH!
ZIPP!
PLATSCHER!


Ihr könnt jetzt nachlassen! Wir sind außer Schußweite!
Wieso sind die uns denn bis hierher gefolgt?
Willst du zurück und sie fragen?
Ihr könnt Euch ruhig etwas entspannen!
Ihr braucht echt keine Angst zu haben! Das Floß ist sicher, Graf Omion!
Und das Meer ist absolut ruhig – auch wenn es „Meer der schweren Stürme" heißt!
Heute ist es ruhig und glatt wie ein Spiegel!
Ja, ja! Ich weiß! Aber mir macht noch etwas anderes Sorgen!
So? Was?


Ich denke an die alte Legende, nach der dieses Meer von schrecklichen Monstern nur so wimmeln soll!
Schreckliche Monster?
Ich sehe keine! Wahrscheinlich haben die heute frei!
Du solltest nicht ganz so voreilig sein!
He! Was soll der Quatsch?
BRODEL!
Ein ganz normaler Fisch!?
Die sehen völlig harmlos aus! Also, kein Grund zur Aufregung!


Huch! Oje!
KNURPS!
Hast du gesehn, wie die zubeißen können?
Paß auf, Onkel Donald!
Huch!
Oooh! Aaah!
SCHNAPP!
Wie viele sind das denn noch?
KNIRSCH!
SCHNAPP!
KNURPS!

Haltet aus, Freunde! Die Flut treibt uns genau auf die Insel zu!
Jetzt aber nichts wie an Land, bevor die Burschen uns abnagen!
KNIRSCH!
Lauft, was ihr könnt!
PLITSCH!
PLATSCH!
PLITSCH!
Mann, haben die einen Kohldampf!
KNURPS!
KNUPRS!
Sie haben das Floß gefressen! Wie sollen wir jetzt von hier wegkommen?

Über unsere Rückreise machen wir uns später Gedanken! Zuerst suchen wir mal den Donnerblitz!

Wo könnte der Weise Magier hier gewohnt haben, Kinder?
Vielleicht in der Höhle da?

Laßt uns mal reinschauen!

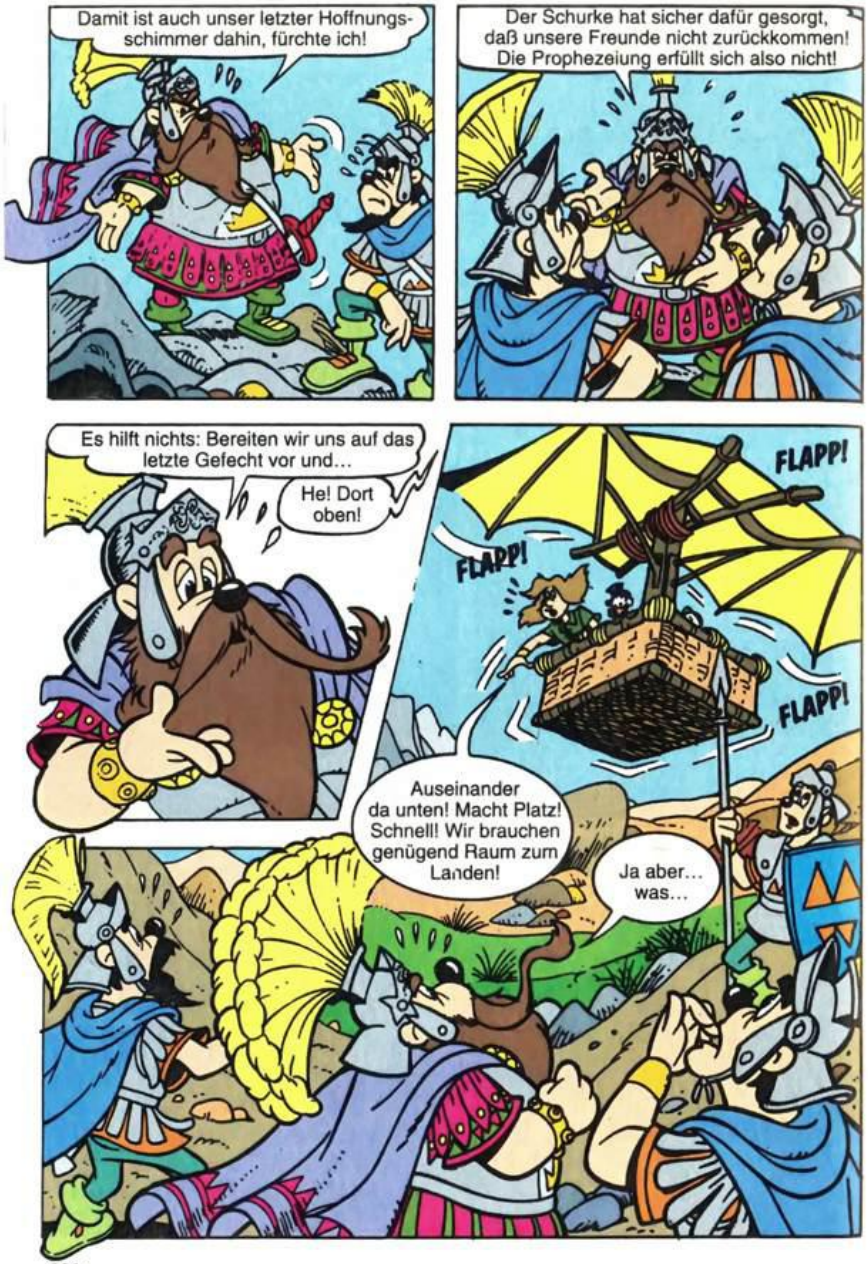
Nun ja, ein einfacher Höhlenmensch war's nicht, der hier gewohnt hat! Stimmt's?

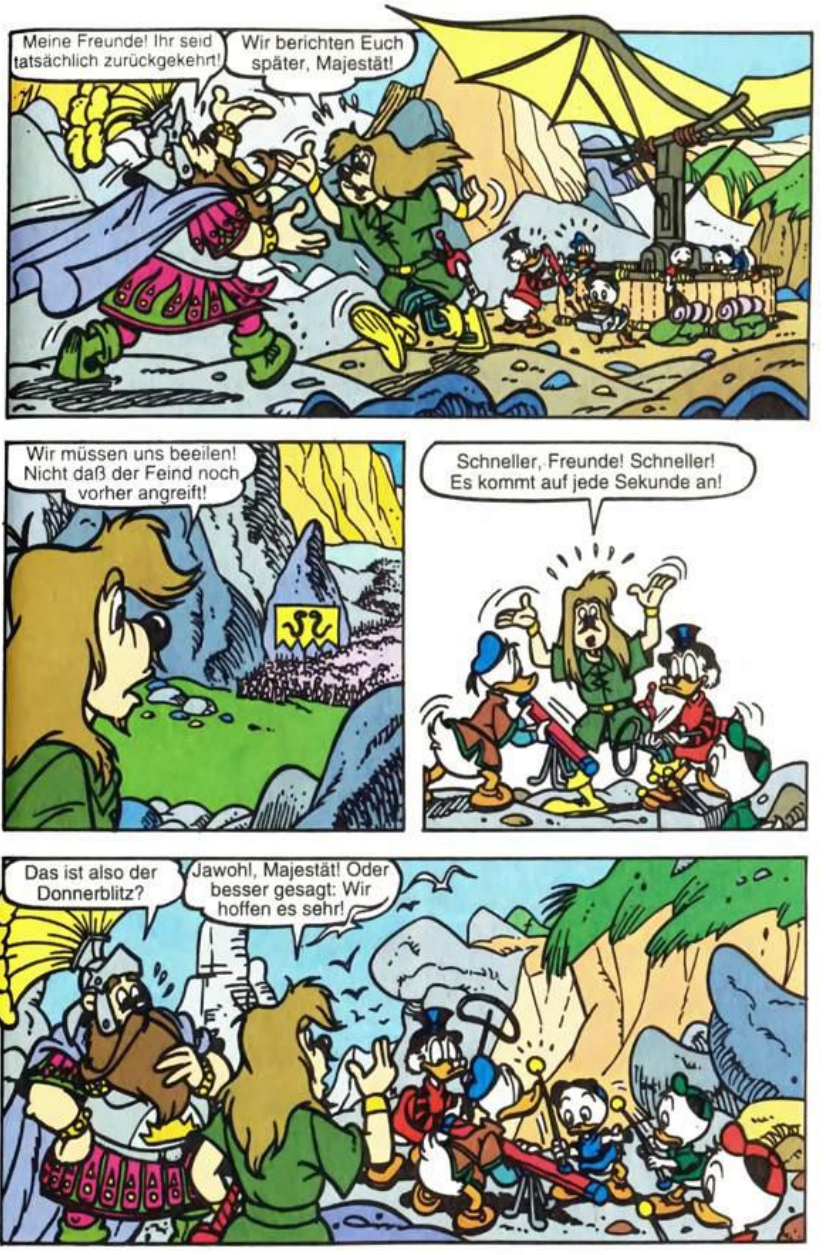
Wie soll man unter all dem Geraffel den Donnerblitz finden?
Hm...
Seht mal her!
Ob er das ist?
Möglich wäre es schon!
Zumindest ist es das einzige, was an eine Waffe erinnert!
Aber direkt furchteinflößend sieht das Ding eigentlich nicht aus!
Wie man das wohl bedient?

Das weiß ja eben keiner! Und ich fürchte, wir werden's auch nie erfahren!
Das einzige, was wir machen können, ist, das Ding nach Auralon zu bringen!
Vorausgesetzt natürlich, es gelingt uns, das Meer zu überqueren und den tagelangen Rückmarsch heil zu überstehen!
Aber wer weiß, ob unsere Hilfe dann nicht zu spät kommt?! Seufz...
Tja... wer weiß!
He! Kommt mit, und seht euch an, was wir gefunden haben!

Aber verlassen wir unsere Freunde jetzt erst mal und sehen uns an, was sich an Auralons Grenze zusammenbraut...
Es sieht leider schlimmer aus als befürchtet!
Die feindlichen Truppen sind mindestens doppelt so stark wie unsere!
Wir haben also keinerlei Aussicht auf einen Sieg?

Nein! ...Höchstens ein Wunder könnte uns noch retten!
Ein Wunder, wie es der Donnerblitz war?!
Ja, aber niemand weiß, wo der Retter und seine Begleiter stecken!
Seht, Majestät!
Kennt Ihr den Mann neben Monk Zelanis?
Huch! Das..
...das ist ja General Strik!
Ja, aber... das heißt ja...
KRACKS!
O nein! Dieser gemeine Verräter!

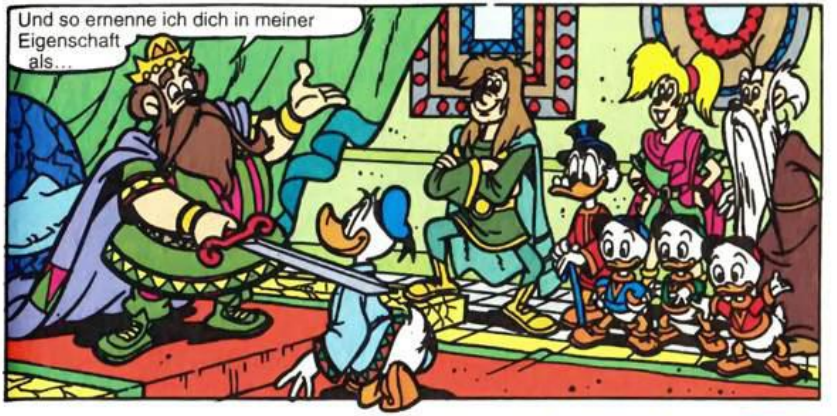

Damit ist auch unser letzter Hoffnungsschimmer dahin, fürchte ich!
Der Schurke hat sicher dafür gesorgt, daß unsere Freunde nicht zurückkommen! Die Prophezeiung erfüllt sich also nicht!
Es hilft nichts: Bereiten wir uns auf das letzte Gefecht vor und...
He! Dort oben!
FLAPP!
FLAPP!
FLAPP!
Auseinander da unten! Macht Platz! Schnell! Wir brauchen genügend Raum zum Landen!
Ja aber... was...


Meine Freunde! Ihr seid tatsächlich zurückgekehrt!
Wir berichten Euch später, Majestät!
Wir müssen uns beeilen! Nicht daß der Feind noch vorher angreift!
Schneller, Freunde! Schneller! Es kommt auf jede Sekunde an!
Das ist also der Donnerblitz?
Jawohl, Majestät! Oder besser gesagt: Wir hoffen es sehr!

Die Finsterling-Truppen setzen sich in Bewegung, Majestät! Was sollen wir tun?
Es ist soweit, Donald! Setze den Donnerblitz ein!
Nichts lieber als das! Ich weiß nur leider nicht, wie!
Ich würde sagen, du drückst einfach auf diesen Knopf… und wir drücken die Daumen!
Meinst du?
Hoffen wir das Beste!
ZIPP!
Nichts! Es hat sich rein gar nichts getan!
Kein Wunder – bei meinem Glück!
Seht! Direkt über den feindlichen Truppen bildet sich eine dicke schwarze Wolke!

Sie wächst und wächst... und wird immer bedrohlicher!
ROOMBLE
ZIIP
ZIIP
ZIIP
Neiiin! Huch! Hilfe!
Hiilfeee! Neiiin! Rette sich, wer kann!
Ooooh! Aaaaah!

Kaum zu glauben! Der Donnerblitz hat die Kräfte des Himmels entfesselt!
Die Feinde beginnen zu fliehen!
DONNER!
Das ist ja die reinste Wunderwaffe!
Ein Glück, daß sie der Weise Magier so gut versteckt hatte!
Ja, wirklich! Doch ich hoffe, daß wir sie nun nie mehr brauchen!
Später, im Königspalast von Auralon..
Nur dir haben wir es zu verdanken, o Retter, daß Auralon gerettet wurde!
Deinen Heldenmut und dein unerschrockenes Handeln werden wir dir nie vergessen!


Und so ernenne ich dich in meiner Eigenschaft als...

Hehehe! Wenn dieser Hokuspokus vorbei ist, frage ich, ob ich zu den goldenen Bergen darf! Das kann er mir nicht abschlagen!

Majestät! Japs!.. Majestät!
Hm?

Weshalb platzt du mitten in die Feier?

Hm... da muß irgendwas Schlimmes vorgefallen sein! Aber was?

Ich muß die Zeremonie leider abbrechen, und zwar aus einem sehr wichtigen Grund!
Unsere Magier haben entdeckt, daß das feurige Portal – also die Verbindungstür zwischen unseren beiden Welten...
...sich in Kürze schließen wird! Und dann bleibt es für lange, lange Zeit verschlossen!
O nein! Heißt das...
Ja! Wenn ihr zurückkehren wollt, müßt ihr euch beeilen – oder für immer bleiben!
O nein! Alles, nur das nicht!
Verzeihung, Majestät! Ist noch Zeit für einen kleinen Wunsch, den ich auf dem Herzen hätte?
Wie?!

Ich hätte furchtbar gerne... pst...
So? Aha!

Einverstanden! Der Wunsch sei dir erfüllt, mein Freund!
Hurra!

Nimm das als Erinnerung an uns, o Retter!

Ich hoffe, du hältst es stets in Ehren!

Über das Medaillon können wir dich rufen, falls wir dich eines Tages wieder brauchen!
Toll! Danke!

Und nun laßt uns gehen, ehe das Portal sich für lange Zeit schließt!

Einige Zeit später dann…
Nun heißt es Abschied nehmen, Freunde! Ihr werdet uns fehlen!
In dieser Truhe wirst du finden, wonach du mich gefragt hast, Freund!
Leb wohl, mein kleiner Held mit dem großen Herzen!
Achtung, Kinder! Gleich kommt der Schlag!

Wo bleibt der Donner? Der Blitz müßte doch längst eingeschlagen haben!
Stimmt genau! Auf der Erde war's jedenfalls so!

Aber hier funktioniert es einfach nicht!
So was Dummes!

Sollten wir nicht versuchen, ihnen zu helfen, Vater?
Wie denn, Kind? Über den Blitz hab' ich keine Macht!

Das heißt... eigentlich doch!

Reitet los, und bringt mir den Donnerblitz her! Schnell!

Einige Zeit später...
Ist das auch nicht zu gefährlich, Vater?
Ich weiß nicht!... Wir haben leider keine Wahl!

Versuchen wir's! Drücke den Knopf, Averella!
ROOMBLE
ZIIP
ZIIP
ZAPP!
BRITZEL!
Grummel! Auf das Gewitter hätte ich verzichten können!
Nur die Ruhe, Onkel Donald!
Sei doch froh, daß wir endlich wieder in unserer Welt gelandet sind – so oder so!

Seht ihr? Wir sind wieder im Wald von Elbirun!

Sehr gut! Dann sammeln wir jetzt Onkel Dagobert auf und gehn nach Hause!

Oh! Was ist passiert? Wo bin ich?
Jetzt sag bloß, du weißt nichts mehr von Auralon?

Ach, natürlich! Ich hab' ja sogar ein Andenken!

Meine Truhe! Wo ist denn meine Truhe?
Direkt hinter dir, Onkel Dagobert... und in einwandfreiem Zustand!

Wie schön! Nicht auszudenken, wenn sie verschwunden wäre!
Da muß ja was unheimlich Wertvolles drin sein!
Das will ich aber meinen! Es ist die Belohnung für all unsere Mühen!
Neiiiiiiiin!
?!
?!
Was für eine Enttäuschung! Das hätte ich wirklich nicht erwartet!
So? Dann verrat uns doch, **was** du erwartet hast!
Na, was schon? Gold natürlich! Gold von den goldenen Bergen!
Echt?

Ach, das war's, was du vom König haben wolltest?!
Logo! Wir hätten uns ja denken können, daß du nicht mit leeren Händen zurückkommen würdest!

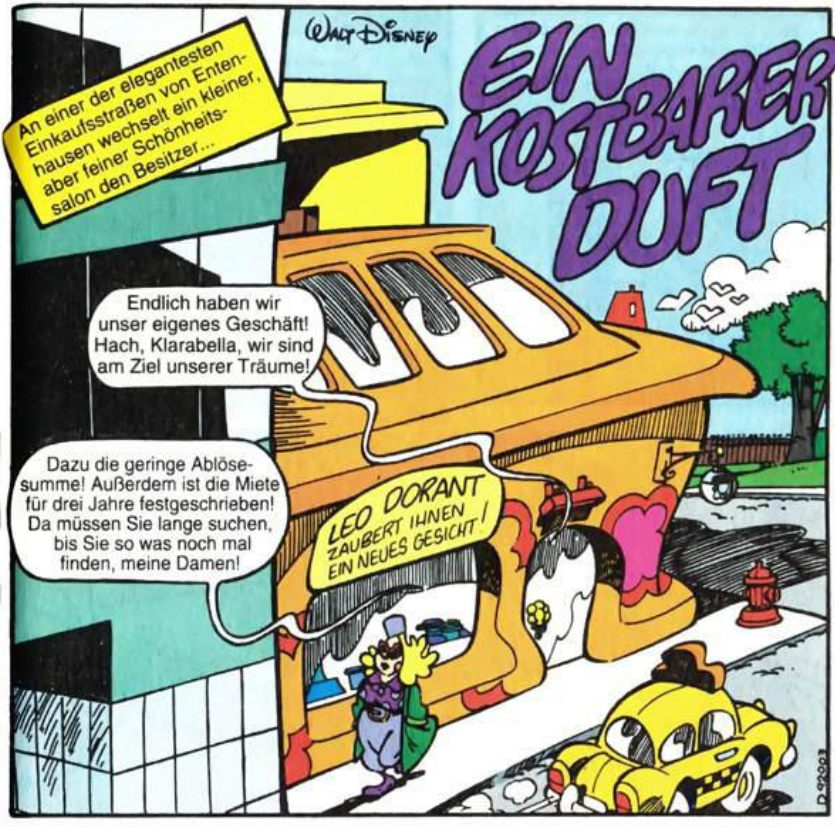
Doch dieses Mal bist du anscheinend reingefallen, was? Wie's aussieht, bestehen deine heißgeliebten goldenen Berge...
...aus nichts anderem als einfachem Glas... oder bestenfalls Kristall!

Sie sahen nur golden aus, weil sie die Strahlen der Sonne, der beiden Sonnen reflektiert haben!
Eine lupenreine optische Täuschung! Tja, so was gibt's!

Seltsam, daß dir das im Traum nicht aufgefallen ist!
Demnach scheint deine sprichwörtliche Gold-Nase im Traum...

...nicht zu funktionieren! Schade!
Hört endlich auf! Stöhn!

Und so, ein paar Tage später...
In Ordnung! Soll reinkommen!
Verzeihung, Chef! Der Prospektor möchte Sie gerne sprechen!
Diesmal habe ich in der Osenwald-Tundra nach Bodenschätzen gesucht, Herr Duck!
Dabei bin ich über diesen Stein mit den seltsamen Zeichen gestolpert!
Schon wieder? Pah!
RUMS!
Verschwinden Sie mit Ihren Steinen! Ich will nichts davon hören!
KRACKS!
PLUMPS!
Ich glaube, ich komme lieber ein anderes Mal wieder, meine Dame! Ihr Chef scheint heute irgendwie schlechte Laune zu haben!
!?
ENDE


WALT DISNEY
EIN KOSTBARER DUFT
An einer der elegantesten Einkaufsstraßen von Entenhausen wechselt ein kleiner, aber feiner Schönheitssalon den Besitzer...
Endlich haben wir unser eigenes Geschäft! Hach, Klarabella, wir sind am Ziel unserer Träume!
Dazu die geringe Ablösesumme! Außerdem ist die Miete für drei Jahre festgeschrieben! Da müssen Sie lange suchen, bis Sie so was noch mal finden, meine Damen!
LEO DORANT ZAUBERT IHNEN EIN NEUES GESICHT!
D 92303

Bitte folgen Sie mir, meine Damen!

Hier hinten haben Sie Lagerraum in Hülle und Fülle! Das werden Sie noch zu schätzen wissen!
Sieh doch, Minni! Das wirkt ja wie eine Hexenküche! Ist das nicht putzig?
Hier sind also Ihre geheimnisvollen Zaubermasken für die Entenhausener Damenwelt entstanden?! Hach, diese vielen Fläschchen und Töpfchen! Das ist ja wie auf einem orientalischen Basar!
Hehe! Ja, genau! Hier werden Sie alles finden, was Sie benötigen, meine Damen!

So, gehen wir wieder nach vorn!
Hihi! Aber nur ungern!
Tja, wissen Sie, mit den alten Hausmittelchen unserer Großmütter ist heutzutage kein Geld mehr zu machen! Vergessen Sie alles, was Sie darüber wissen! Heute muß man die Sache anders angehen! Ich verrat' Ihnen gerne, wie!

Oder noch besser... ich führ's Ihnen einfach mal vor!
KLINGELING!

Komisch, daß er uns seine Geheimnisse verraten will, oder?
Ja, ich dachte immer, die Leute aus seiner Branche würden ihre Geheimrezepte hüten wie ihren Augapfel! Und jetzt will er uns sogar seine Tricks verraten!

Guten Tag, gnädige Frau! Sie kommen sicher wieder wegen einer Schönheitsmaske?
Ja, ich flehe Sie an, Leo! Legen Sie mir eine Ihrer berühmten Wundermasken auf! Schnell!

Mit dem größten Vergnügen, meine Dame! Ich muß Sie allerdings darauf aufmerksam machen, daß die Wirkung nur von kurzer Dauer ist!
Ich weiß, Leo! Auch wenn's nur für kurze Zeit ist! Bitte helfen Sie mir!

Ich möchte wieder einmal erleben, daß mir die Männer hinterherpfeifen und mich bewundernd ansehen!
Aber gewiß doch! Ich verstehe, gnädige Frau! Wenn Sie meinen Salon verlassen, gewinnen Sie unter Garantie jeden Schönheitswettbewerb!

Sie werden sich vor Bewunderern kaum mehr retten können!
Fangen Sie an, göttlicher Leo!
KLICK!
Nicht erschrecken! Die Maske fühlt sich ein wenig kalt an!
Spotz! Blubb! Igitt!
So, jetzt wird die Maske vorsichtig eingeklopft!
Aua! Schönheit muß eben leiden!
PATSCH!
KLATSCH!
So, jetzt für ein paar Minuten unter die Haube, damit die Wirkstoffe gut einziehen können! Hinterher haben Sie die rosige Haut einer Siebzehnjährigen! Sie werden sehen!
Diese Wundermaske bringt Ihre innere Schönheit ans Tageslicht! Glauben Sie mir, Sie werden Begeisterungsstürme auslösen!
So, kommen Sie, meine Damen!

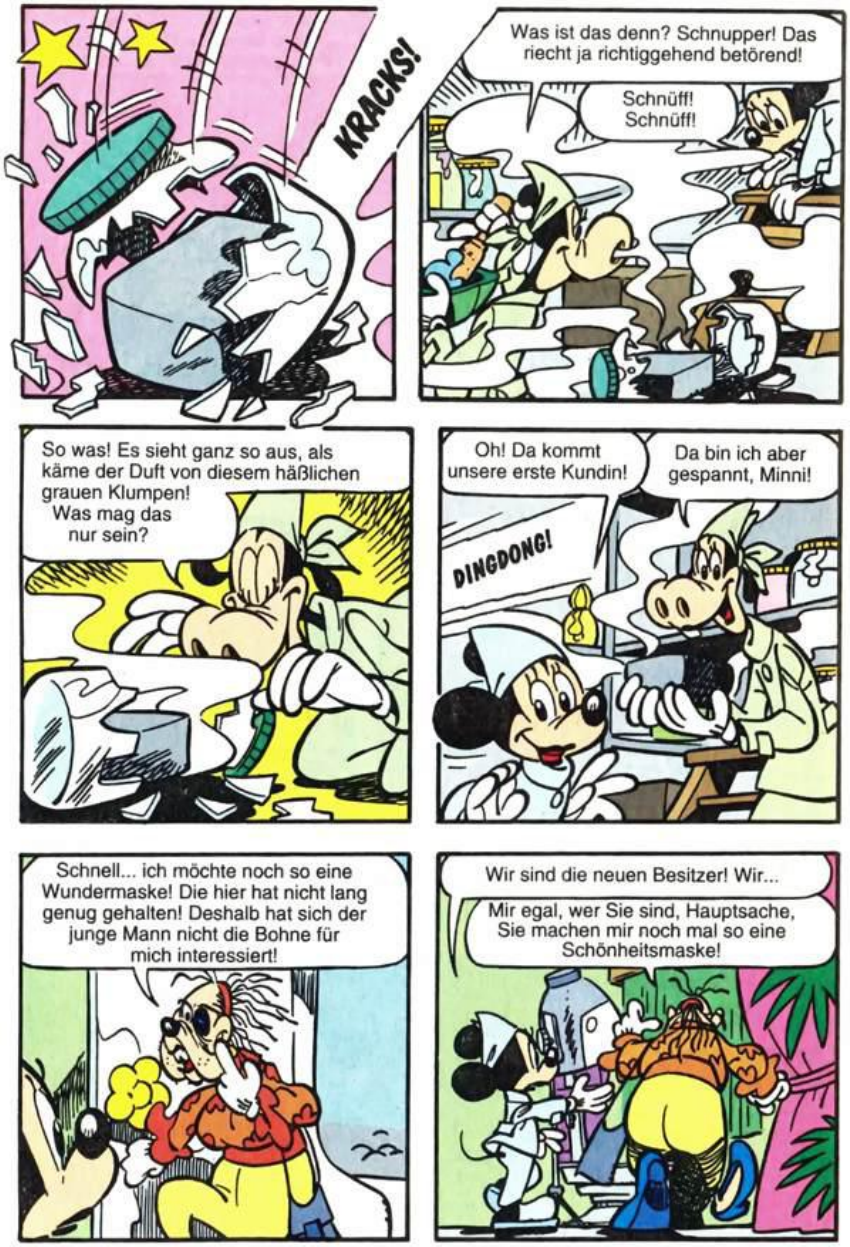
Jetzt verrate ich Ihnen meinen Trick! Der Spiegel in der Behandlungskabine ist eine Art versteckte Kamera!
Mit dem Druck auf den Knopf neben dem Stuhl hab' ich zuerst von dieser Schreckschraube ein Sofortbild gemacht!
Schreck-schraube?
Nichts für ungut! Das war nur so dahingeredet! Zumindest ist sie ja sympathisch!
Also so was!
Sie müssen doch zugeben, daß meine Kundin nicht gerade eine Schönheit ist, oder?
So, an die Arbeit! Das Foto wird retuschiert... Glauben Sie mir, die Leute wollen betrogen werden! Gerade in dieser Branche!
Was? Meinen Sie das im Ernst?

Natürlich! Glauben Sie etwa, die teuren Cremes könnten meine Kunden verjüngen? Das ist doch alles Schwindel!
Wie finden Sie die Dame jetzt?
Unglaublich! Sie ist nicht wiederzuerkennen!
Aber, das ist doch Vorspiegelung falscher Tatsachen!
Na und? Nur so kommt man heutzutage in dieser Branche zu etwas!
So, Verehrteste! Ihre Qual hat ein Ende!
Es naht der große Augenblick! Halten Sie sich fest!

Ich bin ja so aufgeregt! Ich kann es kaum erwarten!
Etwas Geduld, bitte! Ihr Anblick ist einfach zu schade für diesen gewöhnlichen Spiegel! Hier, in diesem kostbaren venezianischen Glas kommt Ihre klassische Schönheit erst richtig zur Geltung!
Ich bin überwältigt!
Sie haben ein Wunder vollbracht, Leo!
Dann bekomme ich von Ihnen 160 Taler!
Die haben Sie sich redlich verdient!
Passen Sie auf! Hehe! Jetzt geht der Spaß erst richtig los!

Jetzt ist es Zeit für mein elektronisch gesteuertes Pfeifkonzert!
Huch! Auweia!
Meinen Sie mich, junger Mann?
PFIFF!
Nur keine Hemmungen! Sie gefallen mir auch!
Laden Sie mich zum Kaffee ein?
Kreisch! Hilfe!
Ist das nicht zum Totlachen? Dieser Teil meiner Wunderkur gefällt mir am besten! Hahaha! Na, wie finden Sie meine Masche?

Das ist eine Unverschämtheit! Sie sind ein übler Betrüger!
Verschwinden Sie! Ihre pure Gegenwart ist ja schon geschäftsschädigend!
Nehmen Sie Ihr Geld, und verduften Sie! Auf der Stelle!
Ab jetzt ist das unser Laden! Jetzt ist Schluß mit dem faulen Zauber! Wir setzen auf Ehrlichkeit!
Pah! Schon gut! Sie werden ja sehen, wie weit Sie damit kommen!
Erst wird gründlich aufgeräumt...
All diese Tiegelchen und Fläschchen! Wie in einer Puppenküche!
Hoppla! Auch das noch!


KRACKS!
Was ist das denn? Schnupper! Das riecht ja richtiggehend betörend!
Schnüff! Schnüff!
So was! Es sieht ganz so aus, als käme der Duft von diesem häßlichen grauen Klumpen! Was mag das nur sein?
Oh! Da kommt unsere erste Kundin!
Da bin ich aber gespannt, Minni!
DINGDONG!
Schnell... ich möchte noch so eine Wundermaske! Die hier hat nicht lang genug gehalten! Deshalb hat sich der junge Mann nicht die Bohne für mich interessiert!
Wir sind die neuen Besitzer! Wir...
Mir egal, wer Sie sind, Hauptsache, Sie machen mir noch mal so eine Schönheitsmaske!

Nun, wenn Sie unbedingt darauf bestehen?!
Ich warne dich, Minni! Das wird ein totaler Reinfall!
Hm... Ich schmier' ihr am besten die doppelte Menge ins Gesicht! Zu irgendwas wird's schon gut sein!
Nach der Behandlung...
So, Sie sind erlöst!
Neiiin! Wie schrecklich!
Sie gemeines Biest! Buhu!
Dieser Leo Dorant hatte recht! Es scheint nicht einfach zu sein, in dieser Branche auf anständige Weise Geld zu machen!
So! Genug für heute! Jedenfalls haben wir uns heute unseren Schönheitsschlaf redlich verdient!

Tags darauf...
Oh, wie wohl ist mir am Morgen... träller...
Das ist der köstlichste Duft, den ich je eingeatmet habe! Wie ein sündhaft teures Parfum!
Da geb' ich dir völlig recht!
Hm... wie das duftet!
Komm, wir stellen es auf die Theke, das lockt bestimmt viele Kundinnen an!
Außerdem fällt es den Leuten dann leichter, viel Geld bei uns auszugeben!
NEUERÖFFNUNG! DIE SCHÖNHEITSFARM FÜR SIE UND IHN!
SCHNÜFFEL!
SCHNÜFFEL!
SCHNÜFFEL!
SCHNÜFFEL!
SCHNÜFFEL!
SCHNÜFFEL!

Schnupper! Ich hätte gerne Ihre teuerste Behandlung!
Schnüffel! Brumm!
Geld spielt keine Rolle! Schnüff!
Miau! Schnüff!

Ich zahle, was Sie wollen! Haupt-sache, Sie machen mich schön!

Am Geld soll's nicht liegen! Ich habe gehört, Sie haben echte Wundermasken!

Und so...
Minni, es läuft wie geschmiert!
Du sagst es! Vermutlich ist es unser Glück, daß direkt gegenüber diese Zoohandlung aufgemacht hat! Unser Duft ist so verlockend für die Tiere, daß die Leute gar nicht anders können, als unseren Laden zu stürmen! Ich kann's kaum fassen!
Schnurr! Schnurr!

Gegen 21 Uhr schließlich...
Uff! Endlich ist der letzte Kunde bedient!

KLINGELING!
Schnüff!
O nein! Da kommen noch zwei!

Machen Sie mich schön, meine Damen! Wenn es sein muß mit Tiefenreinigung, Peeling, Lymphdrainage, Maske, Ampullenkur und Wimpernfärben!

Schnüffel! Meine alte Seemannsnase sagt mir, daß es in diesem Schönheitssalon sündhaft teuer riecht! Schnüff! Sie sollten hier mal ordentlich lüften!
Nehmen Sie doch einen Augenblick Platz! Es dauert nicht lang!
Mann, o Mann! Wenn das hier nicht graue Ambra ist, will ich Karl-Otto heißen!
Bla, bla... stellen Sie sich vor... bla, bla... und schon...
...selbstverständlich absolut hautfreundlich... bla, bla...
DieseTratschweiber haben nicht den blassesten Dunst, was sie da für einen Schatz ihr eigen nennen! Da muß ich zugreifen!
Sieh mal! Schon viel besser, wie?
Hübsch! Sehr hübsch! Äh... kaum wiederzuerkennen! Hehe!
Es ist einfach stärker als ich! Ich muß es tun!
SCHNÜFFEL!
SCHNÜFFEL!
SCHNÜFFEL!

Darf ich Ihnen was zu lesen bringen? Ach, ich sehe, Sie haben unsere himmlische Duftquelle entdeckt! Haben Sie eine Ahnung, was das ist?
Äh... nein! Ich hab' nicht die geringste Ahnung! Hehe!

Schnupper! Fantastisch! Ich hab' mich noch nie im Leben so schön gefühlt! He, Timmy, wo willst du denn hin?

Timmy! Was soll das?
Huch! Schrei doch nicht so!

He, was fällt Ihnen denn ein! Sie wollen uns doch nicht etwa unsere Duftquelle klauen?

Pfui! Sie sollten sich was schämen!

Her damit, Sie Lümmel!
Hatschi!

Und hier noch ein kleines Trinkgeld wegen Timmys rüpelhaftem Benehmen! Ich hoffe, Sie verzeihen ihm! Er hat's nicht so gemeint! Im Grunde ist er ein netter Kerl!
Hatschi!

Das war eine wundervolle Behandlung! Tausend Dank!

Mal ehrlich, Minni! Wir können auch keine Wunderwerke vollbringen. Die Leute sehen nach der Behandlung noch genauso aus wie vorher! Aber sie fühlen sich einfach besser, weil sie Geld für sich ausgegeben haben!
Und dann kommt auch noch so ein unverschämter Matrose daher und will uns unsren schönen Duftspender klauen!

Ich würde ja zu gern wissen, aus was der eigentlich besteht!

Hallo! Schnupper! Ich dachte, ich komm' mal vorbei, um zu sehen, wie euer Laden so läuft?!
Na ja! Es geht!

Graue Ambra! Nicht zu fassen! Wo in aller Welt habt ihr die denn her?

Die haben wir mit dem Inventar übernommen!
Aber was ist denn daran so interessant?
Interessant ist, daß graue Ambra eine äußerst seltene und kostbare Grundlage zur Herstellung von Parfums ist! Sie stammt aus dem Verdauungstrakt der Pottwale! Hm... riecht echt toll!
Und so, wenige Tage später...
Nicht zu fassen! Eine Million Taler haben wir für die Ambra bekommen! So was!
Ja, hihi! So ein Glück, daß die beiden Männer sofort erkannt haben, was für ein Schatz das ist! Aber um ihn richtig zu genießen, müssen natürlich erst zwei Frauen kommen!
ENDE

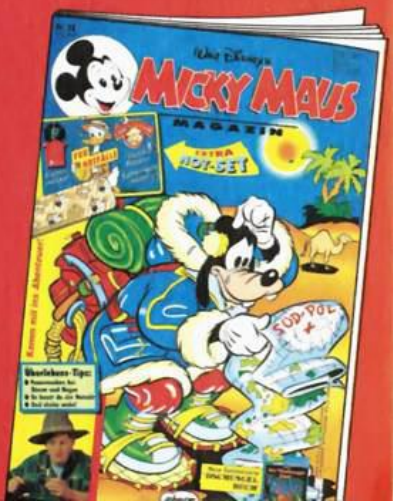
DER EXKLUSIVE EXTRA-SPASS!

© Disney

Micky Maus bringt jede Woche tolle Comics, Sammelkarten, Action und Spaß.

Und natürlich auch immer ein neues, tolles Extra, wie zum Beispiel diesen Soft-Sticker.

Walt Disney's MICKY MAUS MAGAZIN



Wenn ein Band vom Lustigen Taschenbuch fehlt...

...der auch nicht beim Zeitschriftenhändler zu finden ist, dann einfach direkt bestellen:

- **Deutschland: Ehapa Verlag GmbH, Postfach 10 12 45, 70011 Stuttgart**
- **Schweiz: Egmont AG, Kempttalstr. 56, CH-8308 Illnau**
- **Österreich: Egmont Verlag GmbH, Postfach 56, A-1121 Wien**

(zuzügl. Porto und Versandkosten)

Nr. 1 Der Kolumbusfalter
Nr. 2 Hallo, hier Micky
Nr. 3 Onkel Dagoberts Millionen
Nr. 4 Donald, König des Wilden Westens
Nr. 5 Onkel Dagobert bleibt Sieger
Nr. 6 Micky-Parade
Nr. 7 Donald in 1000 Nöten
Nr. 8 Donald gibt nicht auf
Nr. 9 Micky ist der Größte
Nr. 10 Mit Onkel Dagobert auf Weltreise
Nr. 11 Hexenzauber mit Micky und Goofy
Nr. 12 Donald in Hypnose
Nr. 13 Micky in Gefahr
Nr. 14 Donald sucht Streit
Nr. 15 Abenteuer mit Micky und Goofy
Nr. 16 Donald in 1000 und einer Nacht
Nr. 17 Micky und Minni
Nr. 18 Donald ist unschlagbar
Nr. 19 Pech für die Panzerknacker
Nr. 20 Onkel Dagobert sieht rot
Nr. 21 7:0 für Onkel Dagobert
Nr. 22 Donald auf großer Fahrt
Nr. 23 Ritter Donald ist der Beste
Nr. 24 Donald geht ein Licht auf
Nr. 25 Tick, Trick und Track räumen auf
Nr. 26 Onkel Dagobert schafft's allein
Nr. 27 Donald der Große
Nr. 28 Wer wagt, gewinnt
Nr. 29 Micky, der Westernheld
Nr. 30 Hier geht's rund
Nr. 31 Unverhofft kommt oft
Nr. 32 Donald im Glück
Nr. 33 Ein Milliardär hat's schwer
Nr. 34 Supermicky
Nr. 35 Aus Onkel Donalds Memoiren
Nr. 36 Onkel Donald auf heißer Spur
Nr. 37 Ehrlich spart am längsten
Nr. 38 Donald hier – Donald da
Nr. 39 Eins, zwei, drei – große Hexerei
Nr. 40 Auf geht's Micky
Nr. 41 Donald mal ganz anders
Nr. 42 Micky denkt am schnellsten
Nr. 43 Unterwegs in Sachen Gold
Nr. 44 Phantomias fliegt wieder
Nr. 45 Bahn frei für Donald!
Nr. 46 Micky hat den Bogen raus
Nr. 47 Hoppla, die Ducks kommen
Nr. 48 Volltreffer für Micky
Nr. 49 Ohne Fleiß kein Preis
Nr. 50 Dagobert gewinnt immer
Nr. 51 Kopf hoch, Donald!
Nr. 52 Micky immer auf Achse
Nr. 53 Dagobert, der Milliardenakrobat
Nr. 54 Micky, der Meisterdetektiv
Nr. 55 Dagobert macht Geschichten
Nr. 56 Achtung – fertig – los!
Nr. 57 Phantomias gegen Phantomime
Nr. 58 Donald, der Held des Tages
Nr. 59 Frisch erzählt, ist halb gewonnen
Nr. 60 Donald ohne Furcht und Tadel
Nr. 61 Ohne Donald geht es nicht
Nr. 62 Micky auf Gespensterjagd
Nr. 63 Micky, der rasende Reporter
Nr. 64 Onkel Dagoberts Traumreisen
Nr. 65 Spaß mit Micky und Minni
Nr. 66 Donald dreht durch
Nr. 67 Micky Maus – Superstar
Nr. 68 Alles Gute, Donald!
Nr. 69 Dagoberts große Schau
Nr. 70 Rund um die Welt mit Micky Maus
Nr. 71 Die Geschäfte des Onkel Dagobert
Nr. 72 Viel Lärm um Donald
Nr. 73 Micky greift ein
Nr. 74 Der Stolz der Familie
Nr. 75 Ferien mit Phantomias
Nr. 76 Ein Fall für Micky
Nr. 77 Gestatten, mein Name ist Duck!
Nr. 78 Onkel Dagobert gibt sich die Ehre
Nr. 79 Dagobert Duck auf Taler-Safari
Nr. 80 Fantastische Geschichten mit Micky
Nr. 81 Donald im Rampenlicht
Nr. 82 Donald vor! Noch ein Tor!
Nr. 83 Phantomias bittet zum Tanz
Nr. 84 Mit Volldampf ins Abenteuer
Nr. 85 Ein Hoch auf Donald Duck
Nr. 86 Aus dem Leben eines Milliardärs
Nr. 87 Micky ist wieder da!
Nr. 88 Donald sticht in See
Nr. 89 Der Boß bin ich!
Nr. 90 Mickys Mondfahrt
Nr. 91 Der Weg zum Erfolg
Nr. 92 Donalds bunte Welt
Nr. 93 Die Macht des Goldes
Nr. 94 Micky groß in Form
Nr. 95 Onkel Dagobert erzählt
Nr. 96 Donald bleibt auf Kurs
Nr. 97 Olympisches Allerlei
Nr. 98 Vorhang auf für Micky und Gamma
Nr. 99 Onkel Dagobert schwimmt im Geld
Nr. 100 Ein Fest für Donald
Nr. 101 Dicke Luft im Hause Duck
Nr. 102 Du bist ein As, Phantomias!
Nr. 103 Der Duck-Clan
Nr. 104 Dagobert, das Finanzgenie
Nr. 105 Ich bin die Nummer eins
Nr. 106 Donald der Tausendsassa
Nr. 107 Wer zuletzt lacht...
Nr. 108 Donald ist im Bilde
Nr. 109 Das Lied der Prärie
Nr. 110 Donald ist mein Typ!
Nr. 111 Dagobert dreht voll auf
Nr. 112 Mit Pauken und Trompeten
Nr. 113 Manege frei für Donald Duck!
Nr. 114 Rallye Entenhausen
Nr. 115 Riesenspaß beim Ringelpiez
Nr. 116 Ohne Netz und doppelten Boden
Nr. 117 Die Ducks... vom Winde verweht
Nr. 118 Donald, der Weltenbummler
Nr. 119 Fern von Entenhausen
Nr. 120 Entenhausener Wunschkonzert
Nr. 121 Phantomias und seine Freunde
Nr. 122 Querfeldein über Stock und Stein
Nr. 123 Onkel Dagobert lebe hoch!
Nr. 124 Wettlauf ins Ungewisse
Nr. 125 Freie Fahrt für Phantomias
Nr. 126 Donald, der Pechvogel
Nr. 127 Die Ducks auf Abwegen
Nr. 128 Goldregen bringt Segen
Nr. 129 Einer spielt falsch!
Nr. 130 Olympisches Fieber
Nr. 131 Herzlichen Glückwunsch, Micky!
Nr. 132 Im Reich der Sterne
Nr. 133 Die neue Eiszeit
Nr. 134 Traum oder Wirklichkeit?
Nr. 135 Donald im Pech
Nr. 136 Heißes Gold
Nr. 137 Das güldene Faß
Nr. 138 Donald – ganz locker
Nr. 139 Voll in Fahrt
Nr. 140 Der ewige Zweite...
Nr. 141 Der Tiger von Masalia
Nr. 142 Goldene Träume
Nr. 143 Das Geheimnis der Silberleuchter
Nr. 144 Phantomias und Bubble Billy
Nr. 145 Das Talermonster!
Nr. 146 Die Sportskanonen
Nr. 147 Gold unter Wasser
Nr. 148 Der magische Ring
Nr. 149 Der goldene Krieger
Nr. 150 JUBILAUMS-AUGABE
Nr. 151 Der Dimensions-Sprung
Nr. 152 Der Unglücksbringer
Nr. 153 Der Schatz der Teufelszinne
Nr. 154 Phantomias und die Dünnli-Diät
Nr. 155 Abenteuer im Regenwald
Nr. 156 Antike Geschäfte
Nr. 157 Phantomias jagt Spectaculus
Nr. 158 Der indische Tempel
Nr. 159 Das Geheimnis von Paris
Nr. 160 Der wahre Pioniergeist
Nr. 161 Der Hexentaler
Nr. 162 Der goldene Totempfahl
Nr. 163 Das Schloß der Glenna O'Duck
Nr. 164 Der Schmutzgeier schlägt zu
Nr. 165 Der dreizähnige Drache
Nr. 166 Auf König Midas' Spuren
Nr. 167 Die Sieben Weltwunder
Nr. 168 Kampf der Galaxien
Nr. 169 Die schwimmende Insel
Nr. 170 Eine Braut zuviel
Nr. 171 Der Schmutzgeier ist wieder da
Nr. 172 25 TOLLE JAHRE
Nr. 173 GRRR!
Nr. 174 Olympia in Entenhausen
Nr. 175 JUBILAUMS-AUSGABE
Nr. 176 Das Tal der sieben Sonnen
Nr. 177 Die Jagd auf Karte Nr. 1
Nr. 178 Der verhinderte Entdecker
Nr. 179 Die neue Statue
Nr. 180 Die rätselhaften Zwillingsvölker
Nr. 181 Der Traum vom Großen Onkel
Nr. 182 Die Suche nach dem Feuer
Nr. 183 Die Zauberglocke
Nr. 184 Eine fantastische Reise
Nr. 185 Das Wunderpferd
Nr. 186 Graf Frost und das Zepter der Zeit
Nr. 187 Der Held der Pharaonen

Nr. 188 – Die Perle der Südsee – erscheint am 12. Oktober 1993

ACHTUNG!
Zeitweise sind einzelne Bände auch beim Verlag vergriffen!

Die lustigen Seiten des Lebens!

Walt Disneys Lustiges Taschenbuch im Abo – ist doch klar!

WALT DISNEY'S

Lustiges Taschenbuch

- Mit tollem durchgehenden Motiv auf dem Buchrücken!
- Über 250 Seiten in Farbe!
- Lange, spannende Comic-Geschichten!

Antwortkarte

Ehapa Verlag GmbH
Lustiges Taschenbuch
Postfach 10 12 45

70011 Stuttgart

Bitte freimachen

Mit tollem durchgehenden Motiv auf dem Buchrücken!

Der neueste Band kommt pünktlich und bequem per Post ins Haus!

Walt Disneys Lustiges Taschenbuch

LTB 187

ABONNEMENT

Ja, ich abonniere ab sofort Walt Disneys Lustiges Taschenbuch für 1 Jahr (= 12 Ausgaben) und bezahle nur:
in Deutschland: DM 81,60 inkl. Porto pro Jahr;
in der Schweiz: Fr. 82.80 + Fr. 6.– Portoanteil pro Jahr.
Dieses Abonnement verlängert sich automatisch um ein weiteres Jahr, wenn nicht 6 Wochen vor Ablauf schriftlich gekündigt wird.
Dieses Angebot gilt bis 31.12.1993.

Name _____

Vorname _____

Straße/Haus-Nr _____

PLZ/Wohnort _____

_____

Datum/Unterschrift

Dieses Angebot gilt nur in Deutschland und in der Schweiz.

Den Abopreis zahle ich

☐ bequem und bargeldlos durch Bankeinzug ☐ 1/2 jährlich ☐ jährlich

Bankverbindung _____

BLZ _____ Konto-Nr. _____

☐ jährlich sofort nach Erhalt der Rechnung

Widerrufsgarantie: Mir ist bekannt, daß ich diese Bestellung innerhalb von 10 Tagen schriftlich widerrufen kann. Zur Wahrung der Frist genügt die rechtzeitige Absendung des Widerrufs an den Ehapa Verlag, Postfach 10 12 45, 70011 Stuttgart. Ich bestätige dies mit meiner 2. Unterschrift.

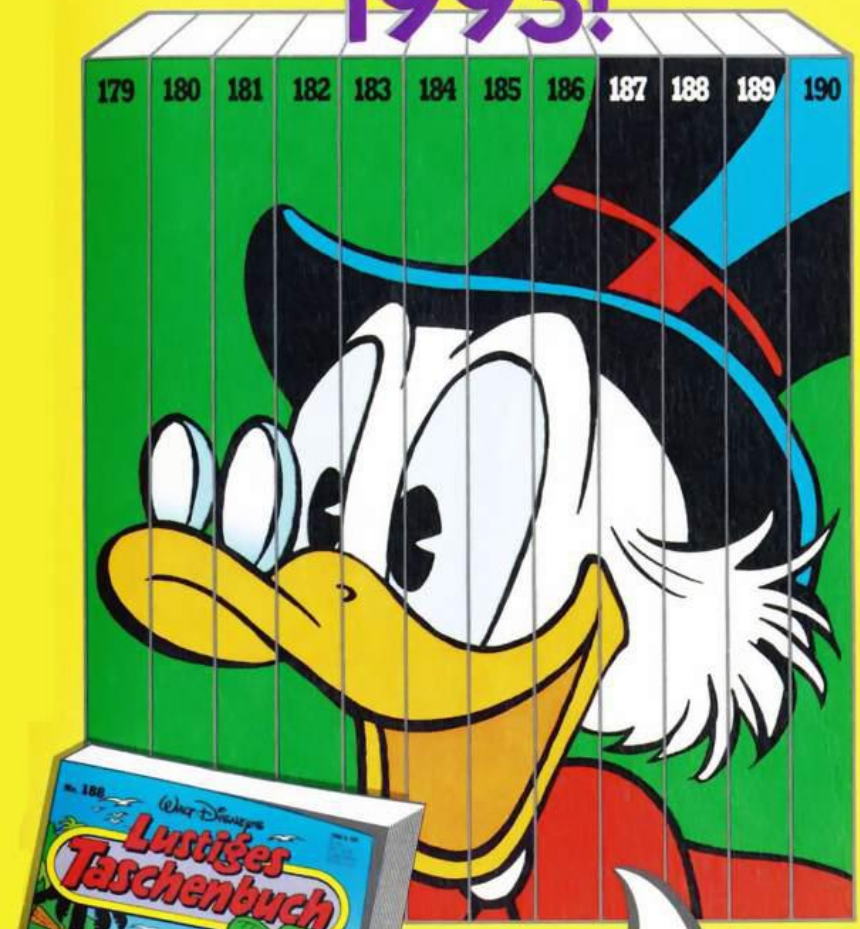
_____

Datum/Unterschrift (bei Minderjährigen vom gesetzl. Vertreter)

Über 250 Seiten in Farbe!

Garantiert keine Ausgabe versäumen

Die Buchrücken-Überraschung 1993!



Sieht echt stark aus im Bücherregal

Ab Band Nr. 179

BFRS 145
LFRS 141